

A

الأمم المتحدة

# الجمعية العامة



Distr.  
GENERAL

A/43/351  
5 May 1988  
ARABIC  
ORIGINAL : ENGLISH

الدورة الثالثة والأربعون

\* البند ٦٧ (ز) من القائمة الأولية\*

استمرار تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدتها  
الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية العاشرة :  
الآثار المناخية للحرب النووية ، بما فيها  
الشتاء النووي

دراسة عن الآثار المناخية وغيرها من الآثار  
العالمية للحرب النووية

## 报 告 书

١ - طلبت الجمعية العامة من الأمين العام ، بموجب قرارها ١٥٢/٤٠ زاي المؤرخ في ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٥ ، و ٨٦/٤١ حاء المؤرخ في ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٦ ، الأضطلاع ، بمساعدة فريق من الخبراء الاستشاريين يختارهم هو ، آخذًا في الاعتبار استصواب التمثيل الجغرافي الواسع ومؤهلاتهم في نطاق واسع من المجالات العلمية ، بدراسة عن الآثار المناخية والآثار الفيزيائية المحتملة للحرب النووية ، بما فيها الشتاء النووي ، تبحث ، في جملة أمور ، عواقبها الاجتماعية - الاقتصادية ، وتأخذ في الاعتبار تقرير الأمين العام (A/40/449) والوثائق الأصلية التي أعدت منها المقتطفات ، وذلك بالإضافة إلى آلية دراسات علمية أخرى ذات ملأة .

٢ - وعملاً بذلك الطلب ، يشرف الأمين العام بأن يحيل إلى الجمعية العامة طيًّا هذا الدراسة المتعلقة بالآثار المناخية وغيرها من الآثار العالمية للحرب النووية .

## المرفق

### دراسة عن الآثار المناخية وغيرها من الآثار العالمية للحرب النووية

#### المحتويات

#### الفقرات المفحة

٥ .....	تصدير بقلم الأمين العام .....
٧ .....	كتاب الاحالة .....
١١ .....	مقدمة .....
١٢ ٢٨ - ١ .....	ولا - الاستعراض العام والنتائج والامتناجات .....
١٢ ١٠ - ١ .....	الذ - تطور بعد جديد للاهتمام .....
١٦ ٢٠ - ١١ .....	باء - التقدم في القضايا العلمية الأساسية .....
٢٠ ٢٨ - ٢١ .....	جيم - النتائج والامتناجات .....
٢٢ ١٠٥ - ٢٩ .....	ثانيا - الآثار الجوية والمناخية .....
٢٢ ٤٠ - ٢٩ .....	الذ - مقدمة .....
٢٦ ٩٣ - ٤١ .....	باء - القضايا التقنية .....
٢٦ ٤٢ - ٤١ .....	١ - الغبار .....
٢٧ ٥١ - ٤٣ .....	٢ - الاحتراق والوقود .....
٢٩ ٥٥ - ٥٢ .....	٣ - الحرائق .....
٣٠ ٦٢ - ٥٦ .....	٤ - انبعاثات الدخان .....
٣٢ ٦٧ - ٦٣ .....	٥ - الخواص الضوئية للدخان .....
٣٣ ٧١ - ٦٨ .....	٦ - الارتفاع الذي يحقن عنده الدخان .....
٣٧ ٧٤ - ٧٣ .....	٧ - كسر جسيمات الدخان وإزالتها .....
٣٨ ٧٧ - ٧٥ .....	٨ - تخفيضات الضوء .....
٣٩ ٨١ - ٧٨ .....	٩ - المحاكاة العددية .....
٤١ ٨٥ - ٨٢ .....	١٠ - نتائج عمليات المحاكاة العددية .....
٤٢ ٩٠ - ٨٦ .....	١١ - المشابهات الطبيعية المماثلة جزئيا لاضطرابات الغلاف الجوي الناجمة عن التفجيرات النووية ..
٤٤ ٩٣ - ٩١ .....	١٢ - الآثار الطويلة الأجل .....

المحتويات (تابع)الفقرات المضافة

٤٥	٩٦ - ٩٤	جيم - أوجه عدم اليقين .....
٤٦	١٠٢ - ٩٧	دال - تدمير الأوزون الاستراتوسفيري .....
٤٨	١٠٥ - ١٠٣	هاء - الاشار الكيميائية الأخرى .....
		ثالثا - الاشار المترتبة على النظم الایكولوجية الطبيعية ،
٤٨	١٦٣ - ١٦٦	والزراعة .....
٤٨	١٠٩ - ١٠٦	الف - مقدمة .....
		باء - ردود الفعل البيولوجية العامة إزاء الاضطرابات
٥٢	١١٣ - ١١٠	المناخية .....
		جيم - ردود فعل المجتمعات الحيوية إزاء الاضطرابات
٥٢	١٣٥ - ١١٤	المناخية .....
٥٥	١٢٠ - ١١٨	١ - المجتمعات الحيوية في منطقتي التندرا/الالب .
٥٥	١٢٢ - ١٢١	٢ - الاحراج الشمالية/التيفية .....
٥٦	١٢٣	٣ - الاحراج الصنوبرية .....
٥٦	١٢٤	٤ - الاحراج النفضية .....
٥٦	١٢٥	٥ - المروج .....
٥٧	١٢٦	٦ - المحاري وأشباه المحاري .....
٥٧	١٢٩ - ١٢٧	٧ - المجتمعات الحيوية المدارية .....
٥٨	١٣١ - ١٣٠	٨ - البحيرات والانهار .....
٥٨	١٣٤ - ١٣٢	٩ - النظم البحيرية .....
٥٩	١٣٥	١٠- مصبات الانهار .....
		دال - استجابة النظم الزراعية الرئيسية للاضطرابات
٥٩	١٤٤ - ١٣٦	المناخية .....
٦٣	١٥٣ - ١٤٥	هاء - المحاصيل الغذائية الرئيسية .....
٦٣	١٤٩ - ١٤٠	١ - الارز .....
٦٤	١٥٠	٢ - القمح .....
٦٥	١٥١	٣ - الذرة .....
٦٥	١٥٢	٤ - فول الصويا .....
٦٥	١٥٣	٥ - الماشية .....

المحتويات (تابع)

الفقرات المفحة

وأو - الاشار المترتبة على الاضطراب المناخي ، حسب خط العرض .....	١٥٤ - ١٥٥	٦٦
زاي - الاشار على الانتاج الزراعي .....	١٥٦ - ١٦٢	٦٩
رابعا - الصحة والاشار الاجتماعية - الاقتصادية .....	١٦٣ - ٢٠٣	٧٠
٦٠ - مقدمة .....	١٦٣ - ١٦٤	٧٠
باء - السفع .....	١٦٥ - ١٦٦	٧١
جيم - الحرارة .....	١٦٧ - ١٦٩	٧١
DAL - الاشعاع .....	١٧٠ - ١٧١	٧٢
١ - الاشعاع الاولى .....	١٧٠ - ١٧١	٧٢
٢ - السقطة المشعة المحلية .....	١٧٢ - ١٧٣	٧٤
٣ - السقطة المشعة المتوسطة والشاملة .....	١٧٤ - ١٧٦	٧٤
هاء - الاشار المباشرة الشاملة .....	١٧٧ - ١٧٩	٧٥
وأو - الرعاية الصحية للباقيين على قيد الحياة .....	١٨٠ - ١٨٧	٧٦
زاي - الاشار على الناس والنظم الاجتماعية - الاقتصادية ..	١٨٨ - ١٩٧	٧٨
حاء - المودة الى الحالة الطبيعية ؟ .....	١٩٨ - ٢٠٣	٨١
مفرد المطلحات .....	.....	٨٣
ثبت المراجع .....	.....	٩٥

### تصدير بقلم الأمين العام

على أثر ما ملّم به عدد من العلماء في عام ١٩٨٢ من أنه قد تترتب على نشوب حرب نووية كبرى آثار متاخرة خطيرة تنطوي على عواقب عالمية النطاق ، طلبت الجمعية العامة ، بموجب القرار ٤٠/١٥٢ المؤرخ في ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٥ ، من الأمين العام اफطلاغ بدراسة عن الآثار المتاخرة والآثار الفيزيائية المحتملة للحرب النووية ، بما فيها الشتاء النووي ، وتبث أيها عواقبها الاجتماعية - الاقتصادية . بيد أنه تعين نظراً لبداية ظهور الأزمة المالية في عام ١٩٨٦ إرجاء العمل فيها لمدة سنة .

وفي عام ١٩٨٦ ، كررت الجمعية العامة ، بموجب القرار ٤١/٨٦ جاء المؤرخ في ٤ كانون الأول/ديسمبر ، طلبها من الأمين العام ، ورجت منه أن يحيي الدراسة إلى الجمعية العامة في الوقت المناسب لتنظر فيها في دورتها الثالثة والأربعين ، في عام ١٩٨٨ .

ووفقاً لما أبدته الجمعية العامة من رغبات في القرار ٤١/٨٦ جاء ، تألف فريق الخبراء الاستشاريين الذي عينه الأمين العام من علماء من بلدان مختلفة ، ومن نطاق كبير من المجالات العلمية . وقد اشتراك بعضهم في البحوث المتعلقة بموضوع الدراسة ، بينما يتناول البعض الآخر هذه المسالة لأول مرة .

ويخلص تقرير الفريق إلى نتيجة مفادها أن أي حرب نووية كبرى سوف تجُزء معاها مخاطر كبيرة بدمير البيئة العالمية . وستبلغ هذه المخاطر أقصاها إذا سُدِّدت الضربة إلى كبرى المدن والمراكز الصناعية في نصف الكرة الشمالي في أشهر الصيف . وفي رأي الفريق أنه من غير المحتمل أن تبطل هذا الاستنتاج البقية الباقي من أمور علمية غير مؤكدة . ويشير الفريق إلى أن الدول المستهدفة وغير المستهدفة يمكن أن تواجه بنضوب في الإمدادات الغذائية ، قد تؤدي إليه الآثار الخطيرة التي يتعرض لها الانتاج الزراعي ، مع احتمال حدوث مجاعة واسعة النطاق . وستكون العواقب الاجتماعية - الاقتصادية خطيرة .

إن الكوكب الذي نعيش عليه ، مع جميع ما يكتنز عنه من قوة ظاهرية ، يقوم على توازن هش . فلأول مرة في تاريخ الجنس البشري ، يُقدم البشر الآن على أعمال من شأنها أن تُلْحق بالبيئة العالمية ، خلال أجل جيل واحد ، آثاراً جذرية . إن آثار الأمطار

الحمضية وزوال الغابات جلية للعيان . أما الاشار التي مستخرج في المستقبل عن ارتفاع الحرارة على مستوى الكرة الأرضية وعن نفاد طبقة الأوزون ، فقد بدأ الان فقط إدراكيها تمام الادراك .

والظروف التي ستنشأ عن حرب نووية هي غاية مجموعة من الاعمال العظيمة التي قد يلحقها الجنس البشري بنفسه . وتقرير الفريق هو بمثابة تأكيد لحقيقة أن أي حرب نووية ليس فيها منتصر ، ولا يجب خوضها . ويمكن اعتباره أيضا بمثابة حجة قوية تؤيد السعي نحو إجراء تخفيضات حادة في الاسلحة النووية وإزالتها في نهاية المطاف .

ويعرب الأمين العام لفريق الخبراء عن تقديره لتقريرهم الذي يقدم طرقاً لهذا الى الجمعية العامة لكي تنظر فيه . وينبغي الاشارة الى ان الملاحظات والاستنتاجات الواردة في هذا التقرير هي ملاحظات واستنتاجات اعضاء فريق الخبراء ، وإن الأمين العام ليس في وضع يتيح له إصدار حكم بمدد جميع جوانب العمل الذي أنجزه الفريق .

كتاب الاحالة

٥ نيسان / ابريل ١٩٨٨

سيدي ،

يشرفني أن أقدم طرئ هذا تقرير فريق الخبراء الاستشاريين الذين قاموا بإجراء دراسة عن الآثار المناخية والفيزيائية المحتملة للحرب النووية ، بما في ذلك الشتاء النووي ، والذي قررت بتعيينه عملاً بالفقرة ٣ من قرار الجمعية العامة ٨٦/٤١ حاء المؤرخ في ٤ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٦ .

وكان الخبراء الاستشاريون الذين تم تعيينهم وفقاً لقرار الجمعية العامة هم :

البروفسور سون ك. د. بيرغستروم  
معهد كارولينسكا  
نوبلا فدلنيختفين  
ستكهولم ، السويد

الدكتور غايولا بورا  
نائب رئيس جامعة الاقتصاد  
بودابست ، هنغاريا

البروفسور ميسان ك. ل. غينينييفي  
مدير مختبر الطاقة الشمسية  
جامعة بنن  
لومي ، توغو

سعادة

خافيير بيريز دي كويبار  
الأمين العام للأمم المتحدة  
نيويورك

البروفسور غ. س. غوليتسين  
معهد فيزياء الغلاف الجوي  
أكاديمية العلوم السوفياتية  
موسكو ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية

البروفسور رافائيل هيريرا  
مركز الايكولوجيا والدراسات البيئية  
المعهد الفنزيلي للبحوث العلمية  
كاراكاس ، فنزويلا

البروفسور محمد القصامي  
كلية العلوم  
جامعة القاهرة  
الجيزة ، مصر

البروفسور توماس ف. مالون  
كلية القديس جوزيف  
وست هارتفورد ، كونيكتيكت ، الولايات المتحدة الأمريكية

البروفسور هنري أ. نكير  
مدير مركز دراسات الموارد والدراسات البيئية  
الجامعة الوطنية الاسترالية  
كانبرا ، استراليا

الدكتور د. ف. سيشو  
المعهد الدولي لبحوث الأرز  
مانيل ، الفلبين

البروفسور ياسوماسا شاناكا  
كلية القانون  
جامعة غاكوشن  
طوكيو ، اليابان

البروفسور يي دوزينغ  
أكاديمية العلوم  
بكين ، الصين

وتم إعداد التقرير في الفترة بين آذار/مارس ١٩٨٨ ونيسان/أبريل ١٩٨٨ ، التي عقد الفريق خلالها ثلاثة دورات ، الأولى في الفترة من ٢٣ إلى ٢٧ آذار/مارس ١٩٨٧ في نيويورك ، والثانية في الفترة من ١٨ إلى ٢٧ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٧ في جنيف ، والثالثة في الفترة من ٢٨ آذار/مارس إلى ١ نيسان/أبريل ١٩٨٨ في نيويورك .

ولم يكن من الممكن إجراء دراسة عن موضوع معقد مثل هذا في إطار زمني قصير كهذا دون الحصول على مساعدة هامة وخبرة من مصادر أخرى . وعقد أعضاء الفريق دورتي عمل مع خبراء آخرين بغية توسيع معرفتهم بشأن الموضوع ووجدوا أن هذه المبادلات ذات قيمة عظيمة . ويقود الفريق ، في هذا الصدد ، أن يعرب عن تقديره الخاص للأشخاص التاليين : الدكتور توماس ك. هتشينسون ، جامعة تورنتو ، كندا ؛ والدكتور ستيفن شنايدر ، المركز الوطني لبحوث الغلاف الجوي ، بولدر ، كولورادو ، الولايات المتحدة الأمريكية ؛ والدكتور جويس بير ، مختبر لورانس ليفرمور ، كاليفورنيا ، الولايات المتحدة الأمريكية ، الذين اشتركوا في حلقة عمل مدتها يوم واحد في نيويورك في آذار/مارس ١٩٨٧ .

وبالنسبة لحلقة العمل الثانية ، فقد تم وضع ترتيبات خاصة لكي يعقد فريق العلماء التابع للجنة العلمية المعنية بمشاكل البيئة - النتائج البيئية للحرب النووية "سكوت - إنديوار" اجتماعا في جنيف في تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٧ في نفس الوقت الذي يجتمع فيه فريق الأمم المتحدة المكلف بإجراء الدراما . وحضر أعضاء الفريق الآخريناليومين الأولين من مناقشات "سكوت - إنديوار" ، ثم بدأوا دورتهم الثانية بحلقة عمل مشتركة مدتها يوم واحد مع عدد من العلماء . ويقود الفريق أن يعرب عن شكره الخاص للسير فردرريك وارنر ، رئيس اللجنة التوجيهية التابعة لـ "سكوت - إنديوار" ، جامعة اسكن ، المملكة المتحدة ؛ والدكتور بول ج. كروتزين بمتحف ماكن بلانك للكيمياء ، مينز ، جمهورية ألمانيا الاتحادية ؛ والدكتور مارك أ. هاروبل ، مركز أبحاث النظم الاليكترونية ، جامعة كورنيل ، إشاكا ، نيويورك ، الولايات المتحدة الأمريكية ؛ والدكتور مايكيل ك. ماكراكن ، مختبر لورانس ليفرمور ، كاليفورنيا ، الولايات المتحدة الأمريكية ؛ والدكتور يوري م. سفيرزيف ، مركز الحساب الالكتروني ، أكاديمية العلوم السوفياتية ، موسكو ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية

السوفياتية ، والدكتور ريتشارد د. توركو ، شركة R & D Associates ، مارينا ديل راي ، كاليفورنيا ، الولايات المتحدة الأمريكية . ويعرب فريق الأمم المتحدة عن امتنانه للمجلس الدولي للاتحادات العلمية لما حمل عليه الفريق من تعاون وثيق ودعم من قبل "سكوب - إنديوار" طيلة فترة عمله .

ويود الفريق أيضا أن يعرب عن تقديره للمشورة الفنية والمساهمات التي تلقاها من عدد من وكالات الأمم المتحدة . وبالإضافة إلى البروفسور سون بيرغستروم ، الذي هو عضو في الفريق ورئيس لفريق الإدارة التابع لمنظمة الصحة العالمية الذي أعد تقريرين عن آثار الحرب النووية على الصحة والخدمات الصحية ، تم تلقي مساعدة هامة من الدكتور فرانسسكو سيلا ، الخبير الاستشاري لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ، والبروفسور بيير مورييل ، مدير البرنامج العالمي لبحوث المناخ ، المنظمة العالمية للأرصاد الجوية ، والبروفسور ك. ك. والن ، الخبير الاستشاري لمنظمة العاليمية للأرصاد الجوية .

وفي الختام ، يود أعضاء فريق الخبراء أن يعربوا عن تقديرهم لمساعدة التي تلقوها من موظفي الأمانة العامة للأمم المتحدة . وهم يودون ، على وجه الخصوص ، أن يتقدمو بالشكر إلى السيد ياسوهو أكاishi ، وكيل الأمين العام لشؤون نزع السلاح ، والسيد ديريك بوشبي الذي تولى أمانة الفريق ، والدكتور اندره فورستر ، دارتسايد للاستشارات وجامعة تورنتو ، الذي عمل كمؤلف/مستشار للفريق .

إن الاحتمالات بالنسبة للكوكب في حالة نشوب حرب نووية كبير على حسب الوصف الوارد في هذا التقرير مروعة . وببناء على ذلك ، أود أن أطلعكم بقليل من الرضي ، نيابة عن جميع أعضاء الفريق ، أنه قد تمت الموافقة على التقرير بتوافق الآراء .

وأرجو أن تتقبل ، سيدى ، أسمى آيات تقديرى .

(توقيع) ٥.١. نك

رئيس فريق الخبراء الاستشاريين المكلف  
بإجراء دراسة للأثار المناخية وغيرها  
من الآثار العالمية للحرب النووية

### مقدمة

في عام ١٩٨٢ ، ظهر احتمال نشوء ظروف تتسبب في اضطراب مناخي عالمي نتيجة لوقوع تراشق نووي رئيسي وفي عام ١٩٨٤ ، رجت الجمعية العامة ، بموجب القرار ١٤٨/٣٩ واؤ المؤرخ في ١٧ كانون الاول/ديسمبر ١٩٨٤ ، من الامين العام ، أن يجمع مقتطفات من الدراسات العلمية المتعلقة بالاشار المناخية للحرب النووية بما في ذلك الشتاء النووي . وتم نشر مجموعة المقتطفات في عام ١٩٨٥ بوصفها وثيقة من وثائق الجمعية العامة (A/40/449 و Corr.2 A/40/449) .

وفي ١٦ كانون الاول/ديسمبر ١٩٨٥ اتخذت الجمعية العامة القرار ١٥٢/٤٠ زاي ، الذي اعترفت فيه بضرورة البحث المنهجي لهذا الموضوع ، ورجت من الامين العام ان ينطلي بدراسة عن الاشار المناخية والاشار الفيزيائية المحتملة للحرب النووية ، بما في ذلك الشتاء النووي ، وأن يحيل الدراسة إلى الجمعية العامة لتنظر فيها في دورتها الثانية والأربعين في عام ١٩٨٧ بيد أنه بسبب الأزمة المالية التي بدأت في عام ١٩٨٦ ، اضطر إلى تأجيل العمل لمدة سنة .

وبموجب القرار ٨٦/٤١ جاء المؤرخ في ٤ كانون الاول/ديسمبر ١٩٨٦ ، رجت الجمعية العامة مرة أخرى من الامين العام الاطلاع بالدراسة ، بمساعدة فريق من الخبراء الاستشاريين يختارهم ، آخذًا في الاعتبار استصواب التمثيل الجغرافي الواسع ومؤهلاتهم في نطاق واسع من المجالات العلمية . ورجت الجمعية العامة أن تبحث دراسة الاشار المناخية والاشار الفيزيائية المحتملة للحرب النووية بما فيها الشتاء النووي ، في جملة أمور ، النتائج الاجتماعية - الاقتصادية المترتبة عليها ، وتأخذ في الاعتبار تقرير الامين العام والوثائق الأصلية التي أعدت منها المقتطفات ، وذلك بالإضافة إلى آية دراسات علمية أخرى متصلة بالموضوع .

وطلب من الامين العام أن يحيل الدراسة إلى الجمعية العامة في الوقت المناسب لتنظر فيها في دورتها الثالثة والأربعين في عام ١٩٨٨ .

وتم إعداد هذا التقرير عملاً بذلك القرار . وأجرى فريق الخبراء الاستشاريين تقييمًا دقیقاً لنتائج الدراسات العلمية الجارية والتي سبق أن أجرت بشأن هذا الموضوع المعقد . ومن أجل ضمان أن تعكس مناقشات الفريق ، قدر المستطاع ، آخر المعلومات العلمية المتاحة ، استفاد الفريق من المعارف والخبرات المتوفرة لدى

مجموعة كبيرة من الهيئات العلمية والأفراد المؤهلين وبصفة خاصة المشغلون بدراسة النتائج البيئية للحرب النووية التي أعدتها اللجنة العلمية المعنية بمشاكل البيئة والتابعة للمجلس الدولي للاتحادات العلمية (المعروفة بدراسة SCOPE-ENUWAR (سكوب-إنيوار) .

إن المهمة التي أوكلت إلى الفريق مهمة فضفاضة . فالولاية المحددة التي ذكرتها الجمعية العامة في القرار ٨٦/٤١ جاء تدعو إلى إعداد دراسة عن الآثار المناخية والآثار الفيزيائية المحتملة للحرب النووية بما فيها الشتاء النووي . وقام الفريق ، وأوضأ في اعتباره القرار ككل ، بتفسير الولاية بمعناها الواسع ، ولذلك أدخل الآثار البيولوجية ضمن الموضوعات التي ينظر فيها . وبهذا التفسير ، يصبح ممكنا تقدير النتائج الاجتماعية-الاقتصادية المحتملة ، حسبما طلبته الجمعية العامة .

وقد اختار الفريق أن يقلل إلى أدنى حد من استعمال مصطلح الشتاء النووي ، لأن المصطلح لا يستوفي طبيعة ومدى تعقيد الظروف المتغيرة . ومع أن الانخفاضات في درجة الحرارة لن توسيع نطاق التجمد ليشمل معظم سطح الكوكب في حالة وقوع حرب نووية ، فإن الآثار العالمية المتراكمة المتترتبة على تراشق نووي رئيسي ، يشمل المراكز الحضرية والصناعية الكبيرة ويحدث في الصيف في نصف الكرة الشمالي ، ستكون آثارا خطيرة وواسعة النطاق .

ولهذه الأسباب ، اختار فريق الخبراء العبارة التالية : "دراسة عن الآثار المناخية وغيرها من الآثار العالمية للحرب النووية" عنوانا لتقديره .

#### أولا - الاستعراض العام والنتائج والمتطلبات

##### ألف - تطور بعد جديد للاهتمام

١ - تختلف الحرب النووية اختلافا تماما عن أي شكل من أشكال الحرب السابقة من حيث طاقتها التدميرية الأكبر بما لا يقارن . فالقنابل الذرية من النوع الذي استخدم في هiroshima وNagasaki قد مثلت زيادة في الطاقة التفجيرية إذ رفعتها مما يعادل أطنانا من ثلاثي نتریت التولوین إلى آلاف الأطنان (كيلوطنات) . أما القنابل الهيدروجينية ، التي تم تطويرها بعد نحو عقد من الزمان فهي تمثل زيادة من آلاف

الاطنان إلى ملايين الاطنان (ميفا طنات) . ويوجد الان ما يربو على ٥٠ ٠٠٠ سلاح نووي في كل العالم تقدر قوتها الإجمالية بنحو ١٥ ٠٠٠ ميفا طن (نحو ٥ ٠٠٠ مرة أكثر من جميع المتفجرات التي استعملت في الحرب العالمية الثانية) .

٢ - ومثل إصدار المنشور "الفلاف الجوي في أعقاب الحرب النووية : الفسق ساعة الظهيرة" بقلم كروتزين وبيركن (١٩٨٢) نقطة تحول في النظرة إلى الآثار غير المباشرة المترتبة على نشوب حرب نووية واسعة النطاق . فقد خلص المؤلفان إلى أنه سيتم حقن كميات كبيرة من جسيمات الدخان الممتممة للضوء في الفلاف الجوي من جراء الحرائق التي تشملها التفجيرات النووية . وأن كمية الضوء الوائل من الشمس الذي يشيع الدفء على سطح الأرض ويوفر الطاقة المحركة لعمليات الفلاف الجوي والانتاج البيولوجي ستختفي من جراء الدخان والسنаж ، فتغير الطقس وتؤثر على المناخ . ويؤيد هذه الفرضية المزيد من الحسابات المؤسسة على كميات المادة القابلة للاحتراق والدخان وخصائصه الاشعاعية . وتم التسليم بحدوث تأثيرات محتملة هامة على النظم الايكولوجية الطبيعية ومصائد الأسماك والزراعة . وسوف تتعرض للخطر الإمدادات الزراعية للناجين من الاشار المباشرة .

٣ - وتم المزيد من الدراسة للآثار المناخية الأساسية لحقنات الدخان الضخمة في ورقة بقلم ر . توركو و ١ . تون ، و . ت . اكرمان وج . بولاك وك . ماغان (١٩٨٢) ، المعروفيين بفريق "تتابس" وهو اسم مشتق من الاحرف الاولى لاسماء المؤلفين . وباستخدام سيناريوهات لإنتاج خواص الدخان والفيار ونمائج مناخية معدلة ، تنبأ فريق "تتابس" بحدوث آثار سلبية ، تشمل انخفاض في درجات الحرارة يتراوح بين ٢٥ و ٣٠ درجة مئوية فوق كتلة اليابسة في نصف الكرة الشمالي . وتسخينا شديدا وشابتا في الجزء الأعلى من التربوبوسفير وانتقالا سريعا للدخان إلى نصف الكرة الجنوبي . والظلمة وببرودة الأرض والآثار الإشعاعية التي يتحمل أن تحدث هي من القسوة بحيث تمت مياغة مطلع "الشتاء النووي" كصورة مجازية للفترة التالية لحروب نووية تستخدم فيها آلات الميفاطنات من المتفجرات (وأي جزء كبير من الترسانات النووية القائمة) . ولم يتتبأ فريق "تتابس" بحدوث اضطرابات دائمة أو طويلة الأجل ، ولكن بسبب الدمار العالمي الشامل الذي ينطوي عليه الأمر ، أعرب المؤلفون عن الأمل في أن "الدرس القضايا المشار إليها هنا دراسة جيدة وانتقادية" . ورافقت مقال "تتابس" ورقة (هرليتش وآخرين ، ١٩٨٣) درس فيها عدد من علماء الأحياء الآثار المحتملة الواسعة الانتشار على النظم الايكولوجية الطبيعية وعلى الزراعة .

٤ - وفي المؤتمر المعني بالنتائج البيولوجية الطويلة الأجل للحرب النووية على المعيد العالمي المعقود في واشنطن ، العاممة ، في ٢١ تشرين الأول / أكتوبر و ١ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨٣ تم إجراء دراسة للتاثيرات على الغلاف الجوي والغلاف الحيوي . وقام بتنظيم هذا الاجتماع العالم الفلكي كارل سagan وعالم الاحياء بول اهرليتش مع لجنة استشارية من علماء الفيزياء والبيولوجيا . وعرضت ايضاً اعمال سوفياتية تعكس نتائج مماثلة ، وأتاح مؤتمر عن طريق الاتصالات السلكية واللاسلكية بين واشنطن وموسكو باستخدام التوابع الامطانية فرصة لعلماء الولايات المتحدة والعلماء السوفيات لتبادل الآراء . وتم إبلاغ المشتركين بشأن الضغوط البيئية التي قد تنتج عن التراشق النووي ، بما في ذلك مناطق التبريد السطحي الكبيرة والساقطة المشعة الكثيفة ، فضلاً عن الدمار المباشر للهيكلات الأساسية المجتمعية . واستمعت اعضاء المؤتمر ايضاً إلى مناقشات لأوجه عدم التيقن الكبيرة في التنبؤات الجديدة والحاجة إلى مزيد من البحث بشأن هذه المشكلة الهامة .

٥ - وفي أوائل عام ١٩٨٣ كلفت وزارة الدفاع في الولايات المتحدة المجلس الوطني للبحوث التابع للأكاديمية الوطنية للعلوم بالولايات المتحدة بإجراء دراسة رئيسية . وبعد التشديد على القيود التي تفرضها أوجه عدم التيقن ، خلص التقرير إلى الامتناع التالي :

"... ترى اللجنة أنه ما لم يقع أثر واحد أو أكثر بالقرب من الطرق الأخرى من نطاق درجات عدم التيقن المتعلق بهذه الآثار ، أو ما لم يكن قد أغفل أحد الآثار المخففة ، فشلة احتمال واضح لتشعر أجزاء كبيرة من اليابسة في المنطقة المعتدلة الشمالية (وربما قطاع أكبر من الكوكب) لآثار ضارة للغاية . وتشمل الآثار المحتملة هبوطاً حاداً في درجات الحرارة (ولاسيما إذا حدث التراشق النووي في فصل الصيف) يستمر لمدة أسبوع ، معبقاء درجات الحرارة دون معدلها لمدة شهور . وأن أثر هذا الانخفاض في درجات الحرارة وما يصاحبه من تغيرات جوية على الناجين من السكان وعلى المحيط الحيوي الذي يحيطهم بأسباب البقاء ، قد يكون شديداً ، كما أنه يستحق دراسة متأنية مستقلة" .

آثار التراشق النووي الكبير على الغلاف الجوي ، الأكاديمية الوطنية للعلوم ، ١٩٨٥ ، الصفحة ٦

وقد أكاديمية العلوم السوفياتية أيضا بدراسة الاشار الفيزيائية والكميائية والبيولوجية للحرب النووية تستخدم فيها أملحة تبلغ قوتها التفجيرية الإجمالية ٤٠٠ ميغاطن . وجاء في تلك الدراسة ما يلي : "إن الاستنتاج الرئيس لدراساتنا هو أن أكثر السيناريوهات "تفاؤلا" للنتائج المترتبة على النزاع النووي (إذا كان من الممكن أن نتحدث عن التفاؤل في هذه الحالة) ، سترفر ، لا محالة ، عن أزمة أيكولوجية وديمغرافية عالمية" (الاشارة الايكولوجية والديموغرافية للحرب النووية سفيرزيف وآخرين ، ١٩٨٥ ، الطبعة الانكليزية ١٩٨٧ ، الصفحة ١٠٨) .

ووردت عموما استنتاجات مماثلة في تقريري الجمعية الملكية الكندية (١٩٨٥) ومجلس نيوزيلندا للتخطيط (١٩٨٧) ، اللذين طرقا للشار بالنسبة لكندا ونيوزيلندا على التوالي .

٦ - وفي عام ١٩٨٣ ، تم تكليف اللجنة العلمية المعنية بمشاكل البيئة التابعة للمجلس الدولي للاتحادات العلمية بإجراء دراسة عن النتائج البيئية للحرب النووية ، بعنوان "سكوب-إنبيوار" . واحتوى ما يربو على ٣٠٠ عالم من ٣٠ بلدا في إعداد تقرير يتالف من مجلدين ويبلغ عدد صفحاته ٨٨٢ صفحة . وقد نشر هذا التقرير في عام ١٩٨٦ ، ويظل هو الدراسة النهائية . وقد شمل التحليل دراسة مستفيضة للشار البيولوجية ، وفي الوقت نفسه أكد الاستنتاجات الشاملة بشأن الاشار الفيزيائية . وبإيجاز ، خلص التقرير إلى أن "... الاشار غير المباشرة للحرب النووية الواosome النطاق على السكان ، ولا سيما الاشار المناخية التي يسببها الدخان ، يحتمل أن تكون أكثر أهمية على الصعيد العالمي من الاشار المباشرة ، وأخطر حدوث نتائج لا مشيل لها تسبب البلدان المشتركة في القتال وغير المشتركة على حد سواء كبيرة" (التأكيد في الأصل) ("الاشارة البيئية للحرب النووية" ، بيتكوك وآخرون ، ١٩٨٦ ، الصفحة ٣٦ من المقدمة (النص الانكليزي)) .

٧ - وهناك بحوث لاحقة استخدمت نماذج ثلاثية الأبعاد بموردة أكثر واقعية ، وانتهت إلى أن انخفاضات الحرارة ستكون أقل مما كان متوقعا في بادئ الأمر ، ومع ذلك ستكون من الضخامة بحيث تسبب آثارا عالمية خطيرة في النظم الايكولوجية الطبيعية والزراعية لفترات تتراوح بين شهور وسنوات .

٨ - وكانت هذه الفرضية موضع استعراضين أجري الأول في عام ١٩٨٦ (غوليتسين وفيليبس) والثاني في عام ١٩٨٧ (غوليتسين وماكرا肯) اضطلعت بهما اللجنة العلمية

المشتركة التي تشرف على البرنامج العالمي لبحوث المناخ المشترك بين المجلس الدولي للاتحادات العلمية والمنظمة العالمية للأرصاد الجوية . وانتهت اللجنة في المertiens إلى أن التنبؤ بخطورة التغيرات في درجة الحرارة خلال الأسابيع التي تلي ظهور ١٠٠ إلى ٢٠٠ مليون طن من دخان الحراائق التي مستدليع بعد أي تراشق نووي ، "لن يتم تعديله (إلا في بعض التفاصيل) مهما صادفت من نجاح الجهود المبذولة لاستجلاء الكثيـر من أوجه عدم اليقين التي تكتنـف حسابات الغلاف الجوي" (التأكيد مضـاف) (غوليـتسـين وفـيلـيـبيـسـ ، ١٩٨٦ وـكـهـاـ غـولـيـتسـينـ وـماـكـراـكـنـ ١٩٨٧) .

٩ - وفي إطار مشروع "سكوب - إنـيـوار" عقدت حلقات عمل في كل من بانـكـوكـ في شـباطـ فـبـرـاـيرـ ١٩٨٧ـ ، وجـنـيفـ في تـشـريـنـ الثـانـيـ/نـوـفـمـبرـ ١٩٨٧ـ ، وـموـسـكـوـ في آـذـارـ/ـمـارـسـ ١٩٨٨ـ ، للـنـظـرـ في النـتـائـجـ الـاحـدـثـ عـهـدـاـ . وـأـكـدـتـ حلـقـاتـ الـعـلـمـ هـذـهـ تـقـيـيمـاتـ مشـرـوعـ "سـكـوبـ - إـنـيـوارـ" السـابـقـةـ لـأـثـرـ الـحـرـبـ النـوـوـيـ عـلـىـ الـمـنـاخـ . وـفيـ حلـقـاتـ الـعـلـمـ هـذـهـ اـسـتـهـلتـ مـراـحلـ جـدـيـدةـ مـنـ الـبـحـثـ ، هيـ عـلـىـ وـجـهـ التـعـدـيدـ درـاسـاتـ حـالـةـ اـفـرـادـيةـ عـنـ أـثـرـ الـحـرـبـ النـوـوـيـ عـلـىـ النـظـمـ الزـرـاعـيـةـ لـبـلـدـانـ مـعـيـنةـ ، وـتـحـلـيلـ أـكـثـرـ تـفـصـيلـاـ لـمـصـادـرـ الدـخـانـ وـسـلـوكـهـ فـيـ الغـلـافـ الجـوـيـ ، وـدرـاسـاتـ أـكـثـرـ تـفـصـيلـاـ لـلـاشـعـةـ الـمـؤـيـنةـ فـيـ ضـوءـ الـخـبـرـةـ الـمـكـتـبـةـ مـنـ تـشـرـنـوبـيـلـ .

١٠ - وكانت آثار الحرب النووية على الصحة والخدمات الصحية موضوع دراسة منذ عام ١٩٨٢ في منظمة الصحة العالمية ، ونشر تقريران عنها (١٩٨٤ و ١٩٨٧) . وقد أوصت جمعية الصحة العالمية بأن تواكب المنظمة عملها بالتعاون مع وكالات الأمم المتحدة الأخرى في جمع وتحليل البيانات المتعلقة بهذه الأنشطة ونشرها بصورة منتظمة مع اجراء مزيد من الدراسات عن آثار الحرب النووية على الصحة والأنشطة الصحية ، مع ابلاغ جمعية الصحة بذلك باعتظام .

#### باء - التقدم في القضايا العلمية الأساسية

١١ - حست التقديرات السابقة لكمية المواد القابلة ل الاحتراق (الحمل الوقودي) بفضل التحليلات المتعاقبة للإنتاج والمخزون ، التي كان من بينها مثلا دراسة استقصائية مفصلة لمجموعة تمثيلية من الأهداف في الولايات المتحدة (سمول وآخرون ، ١٩٨٨) . وبينما لا تزال التقديرات العالمية التي تقول بأن الدخان الذي سيتبع إلى الغلاف الجوي قد يصل إلى ١٥٠ مليون طن معقولة عموما ، فإن نتائج البحوث التي أجريت مؤخرا تشير إلى أن هذه الكميات تقع في النطاق الأعلى من التقدير . ومن

ناحية أخرى ، ازدادت كثيراً تقديرات مكونات الدخان المتبعة الناجم عن المواد المحترقة مثل النفط والبلاستيك عند نشوب حرائق واسعة . وعلاوة على ذلك ، فإنه نتيجة للقياسات الأخيرة المأخوذة في التجارب المعملية وفي الحرائق الصغيرة النطاق تضاعفت ثلاثة مرات التقديرات الخاصة لقدرة الدخان الناجم عن حرائق المناطق الحضرية على امتصاص ضوء الشمس مما كانت عليه في الحسابات السابقة . والمعترض به حالياً هو أن هذا العنصر الأسود السنابجي من عناصر الدخان المتبعة هو أهم عامل من حيث أشاره على الغلاف الجوي والمناخ ، ولذلك فقد أنصب جانب كبير من البحوث الحديثة على خصائص جسيمات السنابج .

١٢ - وسيمته هذا القدر الكبير من الدخان والسنابج جانبياً كبيراً من الأشعة الآتية من الشمس فوق معظم نصف الكرة الشمالي . وتختلف كثيراً التقديرات الخاصة بانخفاض التشمُّس باختلاف السيناريوهات . ففي حالات الدخان الكثيف ، قد لا يصل إلى سطح الأرض من الضوء المتاح سوى ١ في المائة من القدر المعتاد لمدة بضعة أيام ، وأقل من ٢٠ في المائة من القدر المعتاد لمدة بضعة أسابيع أو أكثر .

١٣ - وفي البداية ، يمكن للدخان الذي تحققه الحرائق الكبيرة أن يصل حتى ارتفاع ١٥ كيلومتراً ، وإن كان معظمها سيمكث في نطاق ٥ إلى ١٠ كيلومترات . وفي النهاية يستقر الدخان المتصاعد مما يسمح للدخان بالانتشار جانبياً على ارتفاع ثابت . ويمكن أن يؤدي التسخين اللاحق للدخان بسبب امتصاص الأشعة الشمسية إلى صعود جسيمات الدخان إلى أعلى . وتبين الدراسات الأخيرة التي أجريت على النماذج أن هذا "التماءد" الواسع النطاق من الارتفاعات المتوسطة خلال الصيف في نصف الكرة الشمالي قد يحمل جزءاً كبيراً من الدخان حتى ارتفاع ٣٠ كيلومتراً . ويؤدي التماءد الذاتي لدخان الحرب النووية بأن مدة بقائه في طبقة الاستراتوسفير يمكن أن تزداد كثيراً ، وإن كميات كبيرة من الدخان يمكن أن تنتقل إلى نصف الكرة الجنوبي ، وإن سلامة طبقة الاستراتوسفير قد تتعرض للخطر .

١٤ - والمفترض حالياً أن قدرة السحب والتهطال على إزالة الدخان (وهو ما يشار إليه بـ "الكسح" و "الإزالة") قد يكون في حدود ٣٠ - ٥٠ في المائة خلال الأيام القليلة الأولى التي تعقب تولد الدخان ، رغم كثرة أوجه عدم التيقن واحتمال أن تكون مقاديره الفعلية أكثر أو أقل . وتشمل عمليات الإزالة كسحا "فورياً" في شكل "مطر أسود" مباشرة فوق مناطق الحرائق المتوقعة نشوبها بعد حدوث التراشق النووي ، فضلاً عما يعقب ذلك من كسح بفعل التهطال على امتداد مجرى الرياح . وسوف يقلل كسح الدخان من

احتمال انخفاض كمية الضوء ، كما سيؤدي تناشر السحب الى ظهور مناطق محلية تزداد فيها الاضاءة والظلام . وتحوي القيامات المعملية والميدانية الاخيرة لخواص الدخان بيان القدرة على ازالة اشد انواع الدخان ظلاما وسباجا قد تكون أقل مما هو مفترض حاليا . لذلك يلزم ضبط التقديرات الخاصة بكسح الدخان (السباج) .

١٥ - وتبين الدراسات المعملية الجديدة أن السباج الذي يصل إلى طبقة الاستراتوسفير (بالاتبعاث المباشر والتتساعد الذاتي) لا يتحمل أن يتحلل بسرعة عند تفاعلاته مع طبقة الأوزون ، وإن هذه العملية قد تستغرق سنة أو أكثر . وتعني هذه النتيجة الهامة ضمنا أن سحب السباج هذه قد تستقر استقرارا تاما في الغلاف الجوي العلوي بحيث يمكنها الانتشار عالميا وقد تترك آثارا طويلة الأجل في المناخ العالمي .

١٦ - ورغم أن النماذج الموضوعة لمعرفة مدى استجابة الغلاف الجوي لاتبعاث الدخان على مساحات هائلة ما زالت مبسطة جدا فقد هببت أوجه تقدم هامة . وتوضع القوانين التي تحكم عمليات الغلاف الجوي المتصلة بذلك في صيغة رياضية ، وتُحل المعادلات الناجمة عن ذلك في حاسبات الكمبيوترية عالية السرعة . وهذه الحسابات التي تستخدم نماذج متقدمة للدوران العام ، قادرة الآن على أن تمثل بالتفصيل التغيرات في انتقال الأشعة الشمسية والأشعة تحت الحمراء الحرارية ، ودورة المياه ، فضلا عن دوران ودينامييات الغلاف الجوي . وقد وضعت مثل هذه النماذج - المعدلة لمحاكاة ظروف "الشتاء الشتوي" - في مختبر لوى الأمور الوطني ، وفي المركز الوطني لبحوث الغلاف الجوي ، في مختبر لورانس ليفرمور الوطني بالولايات المتحدة ، وفي مركز الحساب التابع لاكاديمية العلوم بالاتحاد السوفييتي ، وفي دائرة الأرصاد الجوية بالمملكة المتحدة ، وفي منظمة الكومنولث العلمية للبحوث الصناعية في استراليا . وأدى العمل في هذه النماذج إلى أوجه تقدم عامة هامة في القدرات على وضع نماذج للمناخ . وتوارد هذه النماذج احتمال انخفاض درجة الحرارة حتى في الصيف إلى ما تحت الصفر في مناطق محدودة . كما تبين انخفاضات كبيرة في كمية التهطل وكثت الرياح الموسمية الصيفية حتى في ظل وجود كميات قليلة من الدخان . كما تم التسليم بأمكانيةبقاء الآثار المناخية طيلة سنة أو أكثر ، مع احتمال انخفاض متوسط درجات الحرارة العالمية عدة درجات ، مما يمكن أن يكون له أثر كبير في الزراعة .

١٧ - وتوجد الآن أدلة رسمية كافية على أن الدخان المنبعث من الحراائق الطبيعية للنفاثة والغبار يمكن أن يسبب عند وجوده كميات كافية انخفاضا في درجة الحرارة أثناء النهار بمقدار عدة درجات خلال ساعات إلى أيام . وتبين النماذج هذه الانخفاضات

جيدا ، مما يعني أن العمليات الفيزيائية الأساسية مفهومة بدرجة كافية ، كما أن هذا يزيد الشقة بنتائج النماذج التي تبين زيادة حدة انخفاض درجة الحرارة اذا ادت الحرائق التي يشعلها التراشق النووي الى شحن الغلاف الجوي بكميات كبيرة جدا من الدخان .

١٨ - كما تجرى دراسات لها يتحقق في الاستراتوسفير من أكاسيد النيتروجين التي يتم انتاجها داخل الكبة النارية النووية والهواء من الأجزاء السفلية من الغلاف الجوي التي يقل فيها الأوزون وازاحة الهواء الموجود في الاستراتوسفير الأدنى والغבוה بالأوزون ، واعتماد معدلات التفاعل الكيميائي على ارتفاع درجة الحرارة المتوقع في الاستراتوسفير من حيث امكانية قيامها بتحقيق كمية الأوزون الاستراتوسفيري . ويعني نفاد الأوزون زيادة الأشعة الشمسية فوق البنفسجية لمدة سنوات عقب التراشق النووي . وتدل التقديرات الحالية على أن انخفاض الأوزون قد يكون كبيرا جدا في حدود ٥٠ في المائة . والحاجة عاجلة الى المزيد من الدراسات لهذه المشكلة نظرا لأهميةها المحتملة الكبيرة .

١٩ - وباستطاعة النسبة الكهرومغناطيسية الناجمة عن التفجيرات النووية على ارتفاع عال أن تتعطل وتخترب مجموعة واسعة من الأجهزة والأدوات الكهربائية والالكترونية ، مما يؤدي الى فقدان الطاقة الكهربائية والاتصالات والخدمات الأخرى في مسافات تمتد لألاف الكيلومترات . وهذا يمثل تعطيلا هاما آخر للهيابكل الأساسية التي يتبعين أن يعتمد عليها الساجون من السكان .

٢٠ - وسيقتل الاشعاع المبكر محظيا بالسعف والحرائق كثيرا من النبات في المنطقة المباشرة ، ويديم الامكان والصحة البيئية والنقل والمرافق الطبية . أما خارج منطقة الدمار ، فان السيطرة النووية الناشئة عن الانفجارات نفسها وعن تدمير المنشآت النووية سوف تنتشر عالميا وتكون مصدر تعرض مستمر للأشعاع طيلة سنوات . وستكون النتائج الطويلة الأجل كبيرة (مثل السرطانات والتلوثات وربما الاشار الوراثية) بين الناجين من الدفعه الاشعاعية الأولى وبين من يتعرضون للسيطرة ، لكن أهمية هذه النتائج ستكون أقل بكثير من الاشار الباكرة والاخرى الناجمة عن تعطل الهيابكل الأساسية ومن بينها الخدمات الطبية وخدمات توزيع الاغذية لشهر بل وربما لسنوات بعد الحادث .

### جيم - النتائج وال المستنتاجات

٢١ - تدل الدراسة التي اضطلع بها الفريق لتطور الفكر العلمي في مجال النتائج البيئية العالمية لنشوب حرب نووية على اقتراح واضح من توافق الآراء . وقد تمت مراجعة الانتقادات والاعتراضات التي كانت تظهر بين الحين والآخر - ومعظمها يتصل بعدم التيقن وأوجه قصور النماذج الأولى من قبل هذا الفريق وغيره من أفرقة الخبراء (مثل اللجنة العلمية المشتركة (انظر غوليتيشن وماكراكن ، ١٩٨٧)) ، وهي لا تبطل الاستنتاج القائل بأن الحرب النووية الواسعة النطاق قد يكون لها أثر كبير على المناخ العالمي .

٢٢ - وال Shawadid العلمية حالياً قاطعة في أن أي حرب نووية كبرى سوف تجر معها مخاطرة كبيرة بدمير البيئة العالمية . وستبلغ هذه المخاطر أقصاها إذا سددت الضربة إلى كبرى المدن والمناطق الصناعية في نصف الكرة الشمالي في أشهر العاشر . إذ يمكن أن تنخفض خلال الشهر الأول الطاقة الشمسية التي تصل مطلع الأرض في خطوط العرض المتوسطة في نصف الكرة الشمالي بمقدار ٨٠ في المائة أو أكثر . وسوف يؤدي هذا إلى انخفاض متوسط درجات الحرارة القارية في خطوط العرض المتوسطة بمقدار يتراوح بين ٥ و ٢٠ درجة مئوية دون المتوسط العادي خلال أسبوعين من تصاعد الدخان خلال أشهر الصيف . أما في المناطق القارية الوسطى فإن انخفاض درجة الحرارة يمكن أن يكون أشد من ذلك بكثير . وتبين النماذج الثلاثية الأبعاد دوران الغلاف الجوي التي تتضمن تمثيلات مفصلة للعمليات الفيزيائية انخفاض درجات الحرارة في بعض المناطق إلى تحت الصفر حتى في الصيف . وهذه الانخفاضات في درجات الحرارة أقل بعشر الشيء مما خرجت به النماذج السابقة الأقل تعقيداً للغلاف الجوي ، لكن الآثار الزراعية والبيئية لن تكون أقل فظاعة . ويتحقق من الأعمال الأخيرة التي عرضت في حلقة عمل "سكوب - إنديوار" التي عقدت في موسكو في عام ١٩٨٨ أن هذه الآثار قد تتضاعف بسبب انخفاض سقوط الأمطار بنسبة تبلغ ٨٠ في المائة فوق اليابسة في خطوط العرض المتوسطة والمدارية . وال Shawadid التي جرى تقييمها حتى الان مقنعة إلى حد لا يُحتمل معه أن تفتقد ضرورة عدم اليقين العلمية الباقية هذه الاستنتاجات العامة .

٢٣ - وبعد الشهر الأول ، سوف يتعرض الانتاج الزراعي وبقاء النظم الإيكولوجية الطبيعية للخطر بسبب الانخفاض الكبير في ضوء الشمس ، وهبوط درجة الحرارة عدة درجات دون معدلها العادي ، وكبت التهطال والرياح الموسمية في الصيف . كما أن هذه الآثار سوف تتفاقم بفعل الملوثات الكيميائية ، وزيادة الأفعنة فوق البنفسجية التي لها ملأة بنضوب الأوزون ، واحتمال استمرار "البؤر الحامية" المشعة .

٤ - وتدعي حساسية النظم الزراعية والنظم الايكولوجية الطبيعية لاختلافات درجة الحرارة والتهطال والضوء الى استنتاج هو أن الاشر الواسع النطاق الذي يتركه التراشق النووي على المناخ سوف يشكل تهديدا شديدا لانتاج الغذية العالمي . وستواجه الدول المستهدفة وغير المستهدفة على السواء احتمال انتشار المجاعة نتيجة للحرب النووية . ومما يؤزم ذلك الاعتماد المتزايد للانتاج الغذائي على مدخلات الطاقة والأسلحة واعتماد توزيع الاغذية وتوفيرها على وجود نظام مجتمعي للاتصالات والنقل والتجارة والتبادل التجاري على الاداء . وسيتفاقم الاشر البشري لسبب الانهيار الكامل تقريبا للرعاية الصحية في البلدان المستهدفة ، واحتمال زيادة الاشعة فوق البنفسجية الشارة . وقد تكون الاشار المباشرة لاي تراشق نووي كبير هي مقتل مئات الملايين ، أما الاشار غير المباشرة فيمكن ان تؤدي الى مقتل الملايين من البشر .

٥ - والنتائج الاجتماعية - الاقتصادية ستكون خطيرة في عالم وثيق الترابط اقتصاديا واجتماعيا وبيئيا . إذ ستتعطل تماما وظائف الانتاج والتوزيع والاستهلاك في النظم الاجتماعية - الاقتصادية الحالية . وستتحول شدة الدمار المادي نتيجة للسفح والحرائق والاشعاع في البلدان المستهدفة دون توفر دعم من النوع الذي سمع بالانتشار بعد الحرب العالمية الثانية . وسوف يضاعف انهيار مقومات الحياة والاتصالات والنقل والنظام المالي العالمي وغيره من النظم من المعايير الناجمة عن نقع الاغذية في البلدان غير المستهدفة . وسيكون الانتشار الطويل الاجل غير مؤكدة .

٦ - وتمثل الاشار الفورية وال مباشرة للتغيرات النووية والنتائج البيئية العالمية المترتبة على نشوب حرب نووية كبيرة ، حلقة متصلة . وكل منها تؤدي الى تفاقم الاخر . وعلاوة على ذلك ، سيكون هناك تضافر داخل كل جانب منها وفيما بين هذه الجوانب كلها بحيث سيكون الاشر المتكامل للحرائق والسفح والاشعاع اكبر من مجموع الاشار التي يخلفها كل واحد من هذه العوامل بمفرده . كذلك سيحدث تفاعل بين انخفاض درجة الحرارة وهبوطها في بعض الحالات الى ما دون الصفر ، وقلة التهطال ، وكبت الرياح الموسمية ، وتزايد الاشعة فوق البنفسجية مما يضاعف من آثار كل منها على حدة . وسيكون الدمار العالمي والبيئي الناجم عن نشوب حرب نووية كبيرة مرتبطة ارتباطا لا ينفك بشاره المباشرة والموضعية . ويجب مراعاة كلا العاملين عند حل قضايا السياسة العامة للأسلحة النووية ، كما ينبغي ان يكونا موضع الاهتمام من كافة الأمم .

٢٧ - وهناك احتمال أن تكون للتراث النووي الكبير نتائج بيئية عالمية أخرى لم تتحدد بعد ويؤمن الفريق بمواصلة الجهد العلمي الدولي التماوني الذي تمكّن من تحديد هذا البعد الجديد من أبعاد الحرب النووية حتى يتسلّى مقلّل النتائج الجديدة واستكشاف احتمالات جديدة . فهناك حاجة مثلاً إلى حل قضية ناشئة هي احتمال نضوب الأوزون على نطاق هائل نتيجة نشوب حرب نووية كبيرة وما تعقب ذلك من زيادة في الأشعة فوق البنفسجية تكون لها عواقب خطيرة على الكائنات الحية التي تتعرّف لها .

٢٨ - وينبغي أن تتم على الصعيد العالمي متابعة أوجه التقدم العلمي التي أدت إلى تفهم أوضاع للنتائج العالمية لنشوب حرب نووية كبيرة . كما ينبغي أن تتفاعل أوجه التقدم هذه بقوة مع تحليل القرارات التي تتناول السياسة العامة المتعلقة بهذه القضايا ، التي تمنّ آثارها المحتملة للأمم غير المتحاربة ، وأيضاً على الأمم التي قد تكون أطرافاً في الصراع . وأكدت مناقشة هذه المسائل أهمية قيام حوار بين الدوائر العلمية ومقرري السياسات العامة - وهو حوار يضيء جوانب هذه القضية العامة خلال الثمانينات .

## ثانياً - الآثار الجوية والمناخية

### ألف - مقدمة

٢٩ - ستكون الحرب النووية مختلفة تماماً عن أي شكل سبق من أشكال الحرب التقليدية من حيث أن قوتها التدميرية أكبر بما لا يمكن قيامه . فالقنابل الذرية من النوع الذي استخدم في هيروشيما وناغازاكي تمثل زيادة في القوة التفجيرية مما يكافئ أطناناً من ثلاثي نتریت التولوین إلى آلاف الأطنان (كيلوطنات) من ثلاثي نتریت التولوین . أما القنابل الهيدروجينية التي طورت بعد نحو عقد من ذلك الوقت فتتمثل زيادة من آلاف الأطنان إلى ملايين الأطنان (ميغاطنات) . ويوجد الان ما يزيد على ٥٠ سلاح نووي على نطاق العالم يصل إجمالي قوتها التفجيرية إلى ما يقدر بحوالي ١٥ ميغا طن ( حوالي ٥٠٠ ضعف القوة التفجيرية لجميع المتفجرات التي استخدمت في الحرب العالمية الثانية) .

٣٠ - ويمكن أن تنتقل المواد المشعة الناشئة عن التفجيرات النووية مسافات كبيرة بعيداً عن موقع التفجير ويمكن أن يتعرّض للأشعة المؤينة أشخاص بعيدون تماماً عن موقع التفجيرات . بل وقد تظهر الآثار الوراثية والخلقية في الأجيال المقبلة .

٣١ - ويمكن للكميات الضخمة من الغبار والدخان المنبعثة في الغلاف الجوي بسبب الانفجارات والحرائق التي تحدث على سطح الأرض وعلى ارتفاعات منخفضة في حرب نووية كبيرة أن تؤدي إلى حدوث تغيرات مناخية خطيرة ليس فقط في البلدان التي تجري فيها الحرب ولكن أيضاً في البلدان الأخرى بعيدة عن مسرح الأعمال العدائية . ويستعرض هذا التقرير النتائج التي توصل إليها عدد من الدراسات بشأن الأثر المناخي المحتمل للتغيرات النووية المتعددة .

٣٢ - وقد خلص التقرير الذي أعدته الأكاديمية الوطنية للعلوم بالولايات المتحدة (١٩٧٥) بشأن الآثار التي ستلحق بالغلاف الجوي من جراء الحرب النووية إلى أن كثيرون من المواد الكيميائية ، ولاسيما أكسيد النيتروجين ، التي تنتجه الانفجارات النووية ستؤثر على طبقة الأوزون في الاستراتوسفير التي تقي سطح الأرض من زيادة الأشعة فوق البنفسجية الضارة والتي تعتبر أساسية في تأمين درجة الحرارة العادلة للفلاح الجوي وتركيبه ودورانه . كما تناول التقرير أثر الغبار الذي تشيره الانفجارات وعقد مقارنة مع آثار الجسيمات المنبعثة نتيجة لثوران البراكين ، وخلص إلى أنه يمكن أن يحدث انخفاض في درجة الحرارة على نطاق العالم بمنحو درجة واحدة مئوية بسبب النقص الناتج عن ذلك في مستوى ضوء الشمس على سطح الأرض .

٣٣ - وبعد سنوات من استخدام الأسلحة النووية ، بدأت آثار بيئية غير مباشرة جديدة للحرب النووية الكبرى في الظهور . في عام ١٩٤٥ تركز الاهتمام على الأمراض التي تسببها الاشعاعات وفي الخمسينيات على النقل الطويل الأجل للساقطة المشعة وفي أوائل السبعينيات على النسبة الكهرمagnetيسية وفي السبعينيات على نضوب طبقة الأوزون نتيجة لحقن أكسيد النيتروجين في الاستراتوسفير . وفي الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ اتضح إمكانية أن تؤدي الحرب النووية إلى إحداث تغيير مناخي كبير . ومن المحتمل أن تكون هناك آثار أخرى غير متوقعة لم يتم اكتشافها بعد . فعلى سبيل المثال ، يقال إن نضوب الأوزون قد يكون أشد مما هو مقدر حالياً . وقد يحدث أيضاً انقلاب في درجة الحرارة قرب السطح تعمل على حبس كثير من المواد السامة في طبقات الغلاف الجوي الدنيا وتمتنع تشتتها ، مما يزيد بدرجة كبيرة من إمكانية تعرض النبات والحيوان ولاسيما الإنسان للمواد السامة .

٣٤ - وفي الفترة ١٩٨١ - ١٩٨٢ أجرت الأكاديمية الملكية السويدية للعلوم استعراضاً شاملًا للأثار الاجتماعية والاقتصادية والبيئية العالمية للحرب النووية ، ونشرت نتائج سلسلة من الدراسات التي طلب إجراؤها على وجه التحديد في مجلتها "Ambio" في عام

١٩٨٣ (نشرت فيما بعد في شكل كتاب بعنوان "ما بعد الكارثة" The Aftermath, Peterson, 1983) . واشتملت هذه الدراسات على ورقة بحثية كتبها بول كروتزين وجون بيركز عن آثر التفجيرات النووية على الغلاف الجوي . وأكدوا إمكانية تعرض طبقة الأوزون للأضرار وأنه قد تحدث آثار على المناخ والجو . ومضى الكتابان في بحث إمكانية أن يؤدي وقوع هجوم نووي كبير إلى إشعال حرائق واسعة النطاق وإلى "تكوين كميات ضخمة من المادة الجسيمية الداكنة ذات القدرة العالية على امتصاص ضوء الشمس وانتشارها في التروبوسمفير بسبب الحرائق الكثيرة التي ستشتب في المناطق الحضرية والصناعية ، وحقول انتاج النفط والغاز ، وفي الاراضي الزراعية والغابات ... وستؤدي هذه الحرائق إلى تقييد احتراق ضوء الشمس النافذ إلى سطح الارض تقييداً شديداً وإلى تغيير الخواص الطبيعية للغلاف الجوي للأرض" (كروتزين وبيركز ، ١٩٨٣) . وحمل تقريرهما المعنون "الغلاف الجوي بعد وقوع حرب نووية" العنوان الفرعى "الفسق ساعة الظهرة" (Twilight At Noon) .

٣٥ - وقدم الكتابان مقترنات مؤقتة بشأن الاشار المترتبة على توازن الطاقة على الأرض والنظم الايكولوجية الطبيعية ومصائد الأسماك والزراعة والمجتمع وطرحا الافتراض القائل بأن حدوث نزاع نووي واسع النطاق قد يؤدي إلى تغيير في المناخ . وبعد نشر هذه الورقة الأساسية ، بدأ العمل في الولايات المتحدة والاتحاد السوفيتي بشأن دراسة الاشار المناخية الناجمة عن حقن كميات ضخمة من الدخان في الغلاف الجوي وعواقبها البيئية .

٣٦ - وقد بحثت الاشار على الغلاف الجوي والغلاف الحيوي لأول مرة بصورة علنية في مؤتمر مدته يومان عقد في واشنطن العاصمة في خريف ١٩٨٣ . وعرض التقريران الرئيسيان اللذان نشرا بعد ذلك بقليل في مجلة "العلوم" (Science) (وهما الورقة المسمّاة بورقة تتبع أي ورقة تورکو وآخرين ، ١٩٨٣ ، وورقة اهرليتش وآخرين ، ١٩٨٣) في اليوم الأول للمؤتمر . وقدمت عروض مماثلة بشأن خفض درجة الحرارة من الكسندروف ، وشنайдر وغوليتسين (الذين أشاروا بالإضافة إلى ذلك إلى توقع توقف التهطال والرياح الموسمية) . ونشرت فيما بعد التقارير الرئيسية بالإضافة إلى العروض الأخرى التي ألقيت في المؤتمر والمناقشات المصاحبة لاعماله في كتاب بعنوان "البرد والظلام : العالم بعد الحرب النووية" (اهرليتش وآخرون ، ١٩٨٤) (The Cold and the Dark: The World After Nuclear War (Ehrlich et Al., 1984) واختتم المؤتمر باتصال تليفزيوني بين واشنطن وموسكو ناقش خلاله علماء الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة البارزون هذه القضايا .

٣٧ - وقد كانت ورقة تتابس تتسم بالحذر ، وخلصت الى ما يلي :

"إن تقديراتنا ... هي بالضرورة غير متيقنة لأننا استخدمنا نماذج أحادية البعد ، ولأن قاعدة البيانات غير مكتملة ، ولأن المشكلة لا يمكن اخضاعها للتقسي التجريبي . كما أنها لا تستطيع التنبؤ بالطبيعة المفصلة للتغيرات في ديناميات الغلاف الجوي والرماد الجوية ... أو الاشر الذي تحدثه هذه التغيرات على بقاء وتشتت سحب الغبار والدخان الأولية . وبالرغم من ذلك فإن حجم آثار الدرجة الأولى سيكون كبيرا وما يترب عليها من نتائج سيكون خطيرا لدرجة أنها تأمل أن تجرى دراسات نشطة ونقدية للقضايا العلمية التي طرحت هنا" (توركو وآخرون ، ١٩٨٣) .

٣٨ - وقد وجه نقد استنادا إلى عدة أسن علمية : فعلى سبيل المثال لم يؤخذ الاشر الملطف للمحيطات بعين الاعتبار . وهذا أحد أوجه القصور في استخدام النموذج الأحادي البعد وقد سلم الكتاب بذلك في الحال . وبالرغم من أن النموذج الأحادي البعد لا يعتبر في هذه الحالة بديلا ملائما لمحاكاة الأكثر تطورا ، فإنه يعتبر خطوة مفيدة وضرورية نحو معالجة المشكلة بصورة أكثر شمولاً أما إدخال المادة الجسمية والهباء في النماذج الثلاثية الأبعاد ، التي لم تستخدم إلا لمحاكاة الظواهر المناخية الطبيعية ، فيستلزم تطورات تقنية كبيرة .

٣٩ - وقد قبلت الأوساط العلمية هذا التحدي الذي وضعه كروتزين وبيركس كاتبوا ورقة تتابس . وببدأ كثير من علماء الغلاف الجوي في اختبار الافتراضات والاشارة ويعلق هنايدر ولوندر (١٩٨٤) على ذلك بما يلي : "إن عددا من أفرقة العلوم الفيزيائية قد بذلك قصارى جهده ليبيبن أوجه الخلل في تحليل تتابس ... لمعرفة ما إذا كانت هناك عوامل منسية يمكن أن تودي إلى اختفاء الآثار الكبيرة التي تتسبب في برودة سطح الأرض لا لدحض عمل فريق تتابس ، بل لكافلة مصداقية النتائج" .

٤٠ - وقد أدى هذا إلى صدور تقارير مهمة بشأن الموضوع عن المجلس الوطني للبحوث بالولايات المتحدة (١٩٨٥) ومعهد الطب (١٩٨٦) والجمعية الملكية الكندية (١٩٨٥) . ويرد ومنه العمل السوفيتي في الكتب التالية : The Night After, Climatological and Biological Consequences of Nuclear War (Velikhov, 1985), Ecological and Demographic Consequences of a Nuclear War (Svirezhev et al., 1985), Global Climatic Catastrophes (Budyko et al., 1986), and Possible Ecological

Consequences of Nuclear War for Atmosphere and Climate (Kondratyev & Nikolsky, 1986) . وأكثـر الدراسات شمولاً هي تلك التي أجرتها المجلس الدولي للاتحادات العلمية من خلال برنامجه "سكوب - إنديوار" . وقد اشترك في هذه الدراسة نحو ٣٠٠ عالم من المجتمع الدولي ، يمثلون مجموعة واسعة من التخصصات كما أنها تقدم مصدراً مرجعياً شاملـاً بشأن الموضوع . وقد نـشر هذا العمل تحت عنوان Environmental Consequences of Nuclear War Volume I. Physical and Atmospheric Effects (Pittock et al., 1986) Volume II. Ecological Effects (Pittock et al., 1986) and Agricultural Effects (Harwell & Hutchinson, 1986) الخبراء بعنوان "كوكب الأرض معرض للخطر" (Dotto, 1986) و عنوان المجلد الثاني هو Planet Earth in Jeopardy (Dotto, 1986) وأجرت منظمة الصحة العالمية تقييماً لتأثيرات المناخية في "آثار الحرب النووية على الصحة والخدمات الصحية" Effects of Nuclear War on Health and Health Services (WHO, 1987) مؤخراً بتناول الموضوع من منظور نصف الكرة الجنوبي في الدراستين : New Zealand Nuclear Winter in Australia and New Zealand: Beyond Darkness (Green et al., 1987) و After Nuclear War (Pittock, 1987) وبالتزامن مع هذه الدراسات ، تولى عدد من الحكومات ، وبخاصة حكومتا الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة رعاية مجموعات بحثية عريضة القاعدة ، ولاسيما بشأن خصائص الدخان في الغلاف الجوي والمحاكاة العددية للهبـاء الجـوي في نـماذج دورـان الغـلاف الجـوي .

#### باء - القضايا التقنية

##### ١ - الغبار

٤١ - يرتفع الغبار في الغلاف الجوي نتيجة للتغيرات النووية التي تحدث على سطح الأرض وقرب سطح الأرض . وقدرت دراسة "سكوب - إنديوار" (بيتك وآخرون ، ١٩٨٦) أن بضع عشرات من ملليـن الأطنـان من جسيـمات الغـبار دون المـيكروـنية (الـتي يـقل قطرـها عـن ١ مـيكرومـتر) قد تـرتفـع إلـى الطـبقـات العـلـيا من التـرـوـبـومـغـيرـ والإـسـتـراتـوسـفـيرـ حيثـ يمكنـها أنـ تـبـقـى لـمـدة شـهـر أوـ أـكـثـرـ وـيـعـملـ الغـبارـ بـفـعـالـيـةـ عـلـىـ اـسـتـطـارـةـ ضـوءـ الشـمـسـ ،ـ مماـ يـؤـديـ إلـىـ انـعـكـارـ جـزـءـ مـنـ الإـشـعـاعـ الشـمـسـيـ النـازـلـ مـرـةـ آخـرـ إلـىـ الفـضـاءـ .ـ

٤٢ - وتـؤـديـ عـلـمـيـةـ اـسـتـطـارـةـ (ـانـعـكـارـ) ضـوءـ الشـمـسـ وـاـمـتـصـاصـهـ فـيـ طـبـقـاتـ الغـلافـ الجـويـ الـعـلـياـ إـلـىـ خـفـقـةـ كـمـيـةـ الـأـشـعـاءـ الشـمـسـيـةـ الـوـاـصـلـةـ إـلـىـ سـطـحـ الـأـرـضـ .ـ وـيـمـكـنـ لـمـسـاحـاتـ الغـبارـ

الكثيفة أن تتسبب في تقليل ضوء الشمس الوامل إلى سطح الأرض الواقع تحت السحب بدرجة كبيرة . و حتى في حالة تشتت الغبار بصورة منتظمة فوق نصف الكرة الشمالي ، يمكن للفبار أن يقلل من كمية الضوء الوامل إلى السطح بنسبة ١٠ في المائة أو أكثر .

## ٢ - الاحتراق والوقود

٤٣ - إن أنواع الوقود كالفحم والنفط والغاز الطبيعي ، أو بالمفهوم العام المستخدم هنا ، كل شيء يمكن أن يحترق أثناء حريق صناعي - حريق كبير (مواد البناء الخشبية والورق واللدائن ومواد الأسقف الأسفلتية والاسطح القيرية للطرق) أو أثناء حريق أرضي جامع (الأشجار والمحاصيل والثباتات الأخرى) ، تتكون في الغلب من مواد كيميائية معقدة تتالف في معظمها من الكربون والهيدروجين .

٤٤ - وفي ظل الظروف المثالبة ، عندما تتم أكسدة (حرق) الجزيئات الهيدروكربونية بكميات غير محدودة من الاوكسجين ، يكون التفاعل كاملاً وتكون نواتجه هي شانس أكسدة الكربون وبخار الماء . بيد أن هذه الظروف المثالبة نادراً ما توجد ، وفي الحرائق العتادة ، تسير عملية الأكسدة عادة إلى مراحل مختلفة من الاتكمال ، حسب الظروف البيئية ، وتنتج متخلفات جسيمية تسمى السنаж أو الدخان بالإضافة إلى هذه الفازات . وفي حالة حدوث توهج عند درجات الحرارة المرتفعة ، قد ينطلق بعض الهيدروجين والكربون من الوقود بدون أكسدة (انحلال حراري) مكوناً سناج كربوني نقى يشبه الغرافيت أو الهباب . وعند درجات الحرارة الأقل ، أثناء الاحتراق البطيء ، تكون الأكسدة غير كاملة ويبقى عدد كبير من المتخلفات المؤكسدة جزئياً . وهذه تتكون عادة من الهيدروكربونات وإن كانت أبسط من حيث طبيعتها الكيميائية من الوقود الأصلي .

٤٥ - ويختلف التركيب الكيميائي والفيزيائي للسناج الكربوني العنصري النقي نسبياً عنه للسناج المشتملة على نسب عالية من الهيدروكربونات اختلافاً كبيراً . ويختلف سلوكهما في الغلاف الجوي كما يمكنهما امتصاص كمية أكبر بكثير من ضوء الشمس عن أنواع الدخان التي تحتوي على نسبة منخفضة من الكربون . وقد يحتوي الوقود أيضاً على مواد كيميائية أخرى لم تتم أكسدتها أو تأكسدت لتكون مجموعة متنوعة من الجزيئات ذات خصائص مختلفة .

٤٦ - وقد وضعت تقديرات لكمية وطبيعة المواد التي يمكن أن تشتعل في الحرب النووية باستخدام ثلاثة نهج مختلفة . فقد قدرت دراسات توركت وآخرين (١٩٨٣) والمجلس

الوطني للبحث (١٩٨٥) متوسط كمية المواد القابلة للاحتراق الموجودة في وحدة المساحة بالنسبة لأهداف مختلفة ثم زيادته عن طريق الضرب في المساحة التي مستعرض إلى دفع حراري قادر على إحداث الإشتعال بالنسبة إلى توزيع مفترض للأهداف . وتتوقع المساحة المعرضة للاشتعال بالدفع الحراري على الظروف الجوية (الرطوبة والتعكر) وارتفاع التفجير والقوة التفجيرية للرأس الحربي . فالانفجار الذي تبلغ قوته ميفاطن واحد سيؤدي إلى اشتعال مواد كثيرة في مساحة تتراوح بين ٥٠ و ٣٠٠ كيلومتر مربع ولكن نظراً لاحتمال التداخل بين الانفجارات ، ومحدودية حجم المناطق الحضرية ، وعوامل أخرى ، فإن قيمة تتراوح بين ٢٥٠ و ٥٠٠ كيلومتر مربع للمساحة المشتعلة في انفجار قوته ميفاطن واحد (تختلف تبعاً للجذر التربيعي للقوة) تعتبر عادة مماثلة لتلك المساحة . وأوضح بتر (١٩٨٦) أن الأحمال الوقودية مبالغ في تقديرها أصلاً وأنها لا تزال غير معروفة تماماً . ونظراً لأن نمط تحديد الأهداف (وبالتالي التداخل بين الحرائق الناشئة) لا يمكن معرفته أبداً على وجه اليقين ، فإن طريقة الحساب هذه تعتبر غير دقيقة نسبياً .

٤٧ - واستخدم كروتزين وآخرون (١٩٨٤) وبيتوك وآخرون (١٩٨٦) طريقة أخرى لتقدير كميات المواد القابلة للاحتراق في المناطق المحتمل استهدافها وقدموا فروضاً تتعلق بكمية الوقود الذي سيحترق .

٤٨ - وشمة نهج ثالث يقوم على تحاليل مفصلة لأهداف تمثل أنماطاً معينة (مسؤول وآخرون ١٩٨٨) . ويبين هذا التقدير أن أي هجوم كبير على الولايات المتحدة سيصدر عنه ٤٠ مليون طناً من الدخان ، ينبعث ثلثها نتيجة لاشتعال النفط والغاز والفحش ويكتون من جسيمات سانجية (تحتوي على نسبة عالية من الكربون) ذات كفاءة عالية في امتصاص الأشعة الشمسية .

٤٩ - ويشير تقديران مستقلان لمخزون الوقود إلى أن المناطق التي تقع فيها بلدان منظمة حلف شمال الأطلسي ومنظمة معاهدة وارسو تحتوي على ٦٠٠ - ١٧٠٠ مليون طن من المواد السليولوزية (الخشب والورق وما إلى ذلك) و ١٣٠٠ - ١٥٠٠ مليون طن من النفط واللدائن . واتساع نطاق تقديرات المواد السليولوزية يرجع في معظمها إلى الاختلافات في الفروز المتعلقة بكمية الخشب المستخدم في البناء في أوروبا والاتحاد السوفيتي ، واستخدام الأخشاب والمنتجات الخشبية والمتوسط العمري الفعلي لها في البيئة . وتقدر الكمية الإجمالية للوقود المتاح للاشتعال في بلدان منظمة معاهدة وارسو ومنظمة حلف شمال الأطلسي بـ ١٠٠٠ مليون طن ، بنسبة عدم تيقن تبلغ ٥٠ في المائة تقريرياً .

٥٠ - ونظراً للأهمية الاستراتيجية لمصافي ومخازن المواد البتروكيميائية ، فهي تمثل أهدافاً مرجحة ، وقد افترض ذلك في معظم سيناريوهات الحرب . وقد قدم توركـو (١٩٨٧) بيانات توضح أن ثلثي المخزون العالمي من المواد البتروكيميائية (٥٠٠ مليون طن تقريباً) يقع في ما يقرب من ٢٠٠ منطقة منفصلة ولا يحتاج إشعالها ، في الظروف المثلية ، إلاّ لبعض مئات من الرؤوس الحربية الصغيرة أو المتوسطة تكون قوتها التفجيرية الإجمالية في حدود بضع ميفاطنات . ويؤدي هذا إلى انبعاث كمية من الدخان الساجي الأسود (انظر أدناه) تكفي لإحداث أثر مناخي كبير .

٥١ - وقد بني الاهتمام الأولي بالآثار المناخية المحتملة للحرب النووية على أسس تقديرات كمية الدخان المنبعث من الغابات المحترقة (كروتزين وبيركس ، ١٩٨٢) . ويقع الكثير من الأهداف المحتملة ، مثل صمام القاذائف والقواعد الجوية ومراكز القيادة ، في المروج أو المناطق الزراعية التي توجد بها كميات منخفضة من الوقود ولن تتولد عنها إلاّ بضع ملايين من الأطنان من الدخان (سمول وبوش ، ١٩٨٥) . وتناقش دراسة النتائج البيئية للحرب النووية "سكوب - إنويار" (بيتك وآخرون ، ١٩٨٦) العوامل التي قد تؤدي إلى رفع هذه التقديرات ، وإن كان يبدو أن المزروعات الحية قد لا تشتعل (بوش وسمول ، ١٩٨٧) . وقد يتكون الساج نتيجة للتلفيز المباشر (الانحلال الحراري) للمواد العضوية بفعل الدفق الحراري الذي من الكراهة النارية ، الأمر الذي قد يؤدي إلى انطلاق ما يقرب من ٣٠ مليون طن من الكربون العنصري (غومستينتسى وآخرون ، ١٩٨٦ ؛ غوليتسين ، ١٩٨٦) . وإذا رفع هذا الساج بواسطة الكرات النارية إلى الطبقات العليا من التربوبسمير والطبقات السفلية من الاستراتوبسمير فإن ذلك بمفرده يمكن أن يحدث تأثيرات مناخية كبيرة . ومع ذلك فإن عملية انبعاث الكربون بواسطة تفاعلات الانحلال الحراري نتيجة لتأثير الدفق الحراري للانفجار وما يعقبه من تفاعلات بين الكربون والهواء المحيط به ، هي أمور ليست مفهومة بصورة جيدة .

### ٣ - الحرائق

٥٢ - يتوقف حجم الحرائق ونوعها وعدهما على حجم النزاع النووي ونوعية السرّؤوس الحربي والاهداف التي يتم اختيارها . ويمكن أن تؤدي القدرة الهائلة للأسلحة النووية على الحرق والظروف البيئية في منطقة الهدف إلى حرائق هائلة أو عوامض نارية يمكن أن تتسبب في احتراق الوقود احتراقاً كاملاً وإحداث دمار شامل في مناطق كبيرة .

٥٣ - وتشير الأدلة المجتمعية من هيروشيماء ناغازاكي إلى أن حرائق هائلة يمكن أن تشتعل نتيجة دفق حراري تتراوح شدته بين ٧ مغارات و ٢٠ مغارة لكل سنتيمتر مربع (متر م²). وربما تمثل القيمة العليا تقديرًا مبالغًا فيه، إذ أن الكثير من عمليات الاشتعال تحدث عند ٧ - ١٠ متر م². وتشير دراسة مستقلتان، استخدمتا فيهما القيمة المتحفظة، ٢٠ متر م²، إلى إمكان حدوث اشتعال فوري لمساحة ٢٥ - ٣٧٥ كيلو متراً مربعاً لكل ميفاطن من قوة الانفجار (تكون المساحة أكبر بكثير عندما تجري الحسابات على أساند دفع أقل). وعندما يؤخذ انتشار الحرائق في الاعتبار، فإن المنطقة المحترقة يمكن أن تزيد زيادة كبيرة: إذ وصلت إلى ١٣٠٠ كيلومتر مربع لكل ميفاطن في انفجار هيروشيماء المنخفض القوة، (بيتوك وأخرون، ١٩٨٦). وترتبط عمليات المحاكاة التي أجريت مؤخرًا بين الحرائق وقوة انفجار الأسلحة ونطاق الميل والظروف الجوية وخصائص الوقود والتضاريس وجود خنادق حائلة للحرائق وعوامل أخرى (وودي وأخرون، ١٩٨٤).

٥٤ - وفي البراري، يكون معظم المواد العضوية قابلًا للاحتراق ولذا فإن من المعقود افتراض أن الموجة السفعية قد تؤدي إلى تناشر الوقود وتشتيطه، مما يجعله أكثر قابلية للاشتعال. وليس من الضروري أن يحدث نفس الشيء في حالة مناطق الضواحي والمناطق الحضرية، التي تحتوي على كميات كبيرة من المواد غير القابلة للاحتراق مثل الجم والأسمنت. وقد يؤدي السفع إلى إتلاف الهياكل غير القابلة للاحتراق، فيفتحها ويعرّض المزيد من الوقود للنيران. ومن الناحية الأخرى، قد يؤدي السفع إلى دفن المواد الممكن اشتمالها تحت ركام من مواد حرارية غير قابلة للاشتعال. ووفقاً للظروف المحلية المعينة عند أي نقطة، من الممكن أن تحدث العمليتان معاً.

٥٥ - وتسحب النيران معها المواد الحرارية والمعدنية غير القابلة للاحتراق المجزأة في صورة دقيقة (الأسمنت، غبار الطوب، الجم، التربة، وما إلى ذلك). وليس من المعروف ما متى تحدث هذه العملية من آثار على عملية الاحتراق، ولا سيما على التفاصيل المرتبطة بالطاقة المشعة داخل اللهب.

#### ٤ - انبعاثات الدخان

٥٦ - يعبر عن معامل الانبعاث (كمية الوقود المتحول إلى مادة جسمية يحملها الهواء مثل السنаж والدخان) بنسبة أو نسبة مئوية؛ فمثلاً تعني عبارة معامل انبعاث للدخان قيمته ٥ في المائة أن ٥ غراماً من الدخان تتولد من كل كيلو غرام واحد من

الوقود . ويمثل هذا المعامل والخواص الكيميائية والفيزيائية لذ لك الدخان اعتبارات مهمة في تقييم الأثر الذي يحدثه في الغلاف الجوي .

٥٧ - ومعامل الانبعاث ونسبة الكربون في الدخان لا يكونان معروفيين على وجه الدقة ، وحتى عندما يتم تعبيئهما تحت ظروف تجريبية فإن التقديرات تتفاوت بمعامل لا تقل قيمته عن اثنين (بيتوك وآخرون ، ١٩٨٦ ؛ بير ، ١٩٨٦) . وتبين البحوث التي أجريت بعد ذلك في الولايات المتحدة والاتحاد السوفيتي (تقرير حلقة عمل "مكوب - إنیوار" التي عقدت في جنيف ، ١٦ - ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٧) أن معامل الانبعاث يزيد كلما كبر حجم الحريق . كما يزيد معامل الانبعاث كلما قلت التهوية . وفي ظل التنوع الكبير للظروف البيئية التي قد يتوقع أن تسود في أي هجوم نووي ، فإن معاملات الانبعاث ونسبة الدخان يمكن أن يضيفا قدرًا كبيراً من عدم التيقن .

٥٨ - وقد قدرت دراستان رئيسيتان أن معاملات الانبعاث الكلي من الحرائق الحضرية تبلغ ٣,٣ - ٤,٠ في المائة ، وأن نسبة الكربون في الانبعاثات تقدر مع التحفظ ، بـ ٢٠ في المائة ، وتقدر بمقدار ١٤ في حدود ٣٣ - ٨٠ في المائة (بيتوك وآخرون ، ١٩٨٦) . وتنطوي هذه التقديرات على فرضية تتعلق بنسب أنواع الوقود حيث أن معاملات الانبعاث تختلف باختلاف المواد ، فهي تبلغ مثلاً ١,٥ - ٢,٠ في المائة في حالة الخشب ، و ٥ في المائة تقريباً في حالة اللدائن ، و ٦ - ١٠ في المائة في حالة زيوت الوقود (بيتوك وآخرون ، ١٩٨٦ ؛ كروتزين ، ١٩٨٧) .

٥٩ - وتختلف التقديرات الشاملة (توركو وآخرون ، ١٩٨٣ ؛ كروتزين وآخرون ، ١٩٨٤ ، المجلس الوطني للبحوث ، ١٩٨٥) للدخان الذي قد ينتج عن حرب نووية كبيرة ذات قوة تفجيرية تبلغ في مجموعها ٥٠٠٠ - ٦٥٠٠ ميفاطن اختلافاً كبيراً ، إذ تتراوح من ٥٠ إلى ١٥٠ مليون طن ، بعدأخذ كصح الترسيب في الاعتبار . وبالنظر إلى اختلاف الفرضيات المتعلقة بمعاملات الانبعاث ومخالطي الوقود ، فإن هذه التقديرات تتفق اتفاقاً وشيقاً نسبياً على أن نحو ٣٠ مليون طن من الكربون العنصري ستدخل إلى الغلاف الجوي من المناطق الحضرية - المناعية المحترقة (بيتوك وآخرون ، ١٩٨٦) .

٦٠ - وأجرى عدد من الأفرقة قياسات على نسب الدخان الناتج من مجموعة كبيرة متنوعة من المواد في حرائق تجريبية مفيرة النطاق . ورغم أن هناك شكوكاً في أن هذه الحرائق تعطي صورة صادقة بدرجة كافية للاحترار الذي يمكن أن يحدث في الحرائق الكبيرة التي تنجم عن هجوم نووي ، فإن هذه التجارب قد أتاحت لهم عملية الاحترار بمقدار أفضل .

وقد وجد أن نسبة الدخان الناتج من الخشب الرطب تبلغ ١٥ في المائة بينما تصل في حالة الخشب الجاف إلى ٤٠ في المائة وربما تصل إلى ١١ في المائة في حالة اللدائن (اندرونوفا وآخرون ، ١٩٨٦) ، وذلك على الرغم من أن هذه القيمة قد تنخفض إلى ٣ في المائة في ظروف التهوية الجيدة (مولهولند ، ١٩٨٦ ، باترسون وآخرون ، ١٩٨٦) .

٦١ - وستكون المواد التي ستلتقطها الحرائق الحضرية من خليط من أنواع مختلفة من الوقود . وينتج خليط الوقود الممثل للوقود الموجود في أي مدينة نمطية ، والمكون من ٦٠ في المائة من الخشب و ٢٠ في المائة من الورق و ١٥ في المائة من المنسوجات و ٥ في المائة من اللدائن ، معامل انتشار كلي يبلغ ٥ - ٦ في المائة (اندرونوفا وآخرون ، ١٩٨٦) . وستنبع المواد البتروكيميائية المحترقة دخاناً أسود يكون معامل الانتشار فيه في حدود ٣ - ٥ في المائة في حالة الحرائق الصفيرة نسبياً (اندرونوفا وآخرون ، ١٩٨٦) ويمثل إلى ما يزيد على ١٠ في المائة في حالة الحرائق الكبيرة (راك ، ١٩٨٧) . وتتفق هذه البيانات اتفاقاً وشيقاً مع البيانات التي استعرضها بنس (١٩٨٦) ولكنها تزيد بما يقرب من ٥٠ في المائة عن البيانات المستخدمة في الدراسة التي أجرتها المجلس الوطني للبحوث في عام ١٩٨٥ .

٦٢ - وقد استنتج الفريق التابع للجنة العلمية المعنية بمشاكل البيئة (سكوب) أنه إذا احترق نحو ربع الكمية المخزونة من المواد القابلة للاحتراق البالغة ٢٧٠٠ مليون طن فسوف ينطلق منها إلى الغلاف الجوي ما يقرب من ٨٠ مليون طن من الدخان تحتوي على ٤٥ مليون طن من الكربون العنصري . ويمكن أن يحدث ذلك نتيجة للاحتراق الكامل لأقل من ١٠٠ مدينة كبيرة جداً وما يرتبط بها من الاحتياطيات الاستراتيجية من الوقود . ولا يدخل في ذلك انتشارات الدخان الصادرة عن الحرائق التي تنشب في المناطق الريفية نتيجة للهجمات المضادة على حقوق الماء .

#### ٥ - الخواص الضوئية للدخان

٦٣ - تعتمد الخواص الضوئية للدخان المنتبعث من الحرائق على حجم وبنية وتركيب جسيمات الدخان ، التي تعتمد بدورها على نوع المادة المحترقة وظروف الاحتراق . ولم تجر دراسات مستفيضة على خواص الدخان إلا في الآونة الأخيرة في الولايات المتحدة والاتحاد السوفيتي والمملكة المتحدة .

٦٤ - ويتمدد الدخان الضوء ويؤدي إلى استطاراته . ويبدو الدخان أكثر اسوداداً كلما

زادت عملية الامتصاص بالنسبة لعملية الاستطارة ، بينما يبدو أكثر ميلاً إلى اللون الأبيض كلما زادت الاستطارة . وترتبط العمليتان ببعضهما ارتباطاً وثيقاً . وتهيئن الضوء هو دالة أُسْيَة لكمية الدخان في الجو . كما يعتمد التوهين على الطول الموجي للضوء وعلى الخواص الفيزيائية والكيميائية للجسيمات .

٦٥ - وجسيمات الدخان المنبعث من احتراق نوافع الزيت تكون ذات بنيات تتكون من سلاسل متفرعة تزيد من قدرتها على الامتصاص بالنسبة لوحدة الكتلة من الدخان . وقد بيّنت القياسات التي أجريت مؤخراً أن قدرة جسيمات الكربون على الامتصاص ربما لا تقل عن ضعف القيم المستخدمة في الدراسات السابقة (مثل دراسة المجلس الوطني للبحوث ، ١٩٨٥) . ويُعتقد حالياً أن الكمية الكلية للدخان المنبعث في حرب نووية كبيرة ستكون أقل مما كان مقدراً أصلاً . ومع ذلك فإن توهين ضوء الشمس سيظل مشكلة رئيسية نظراً لأن نسبة الكربون في الدخان وقدرته على امتصاص الأشعة الشمسية ستكون أعلى مما أشير إليه في الدراسات السابقة .

٦٦ - وتشير القياسات الجديدة (أندرونوغا وآخرون ، ١٩٨٦ ؛ غوليتسين وماكراكن ، ١٩٨٧) للنسبة بين امتصاص الأشعة الشمسية وامتصاص الأشعة الحرارية المنبعثة من سطح الأرض والغلاف الجوي إلى أنه لن يحدث انقطاع يذكر في الانبعاثات ذات الموجات الطويلة لأنواع كثيرة من الدخان . وسيتيح هذا لسطح الأرض أن يبرد بطريقة مماثلة للطريقة التي يبرد بها في الليلة الصافية على الرغم من وجود الدخان . ويلزم إجراء المزيد من الدراسات على هذا الجانب المهم للدخان وأشاره على انتقال الطاقة المشعة في الغلاف الجوي .

٦٧ - ومن أجل دراسة حساسية المناخ لوجود كميات مختلفة من الدخان في الغلاف الجوي ، اتفق في حلقة عمل "اسكوب - إنديوار" المعنية بمشاكل البيئة التي عقدت في بانكوك (١٩٨٧) على افتراض ثلاث حالات لكمية الدخان تمثل كميات صغيرة ومتوسطة وكبيرة . وعند حساب متوسط هذه الكميات فوق نصف الكرة الشمالي ، ومعأخذ الامتصاص والاستطارة في الاعتبار ، تبين أنها يمكن أن تقلل نسبة الأشعة الشمسية عند سطح الأرض إلى حوالي ٦٠ و ١٠ و ١ في المائة من نسبتها العاديّة على التوالي .

#### ٦ - الارتفاع الذي يحقن عنده الدخان

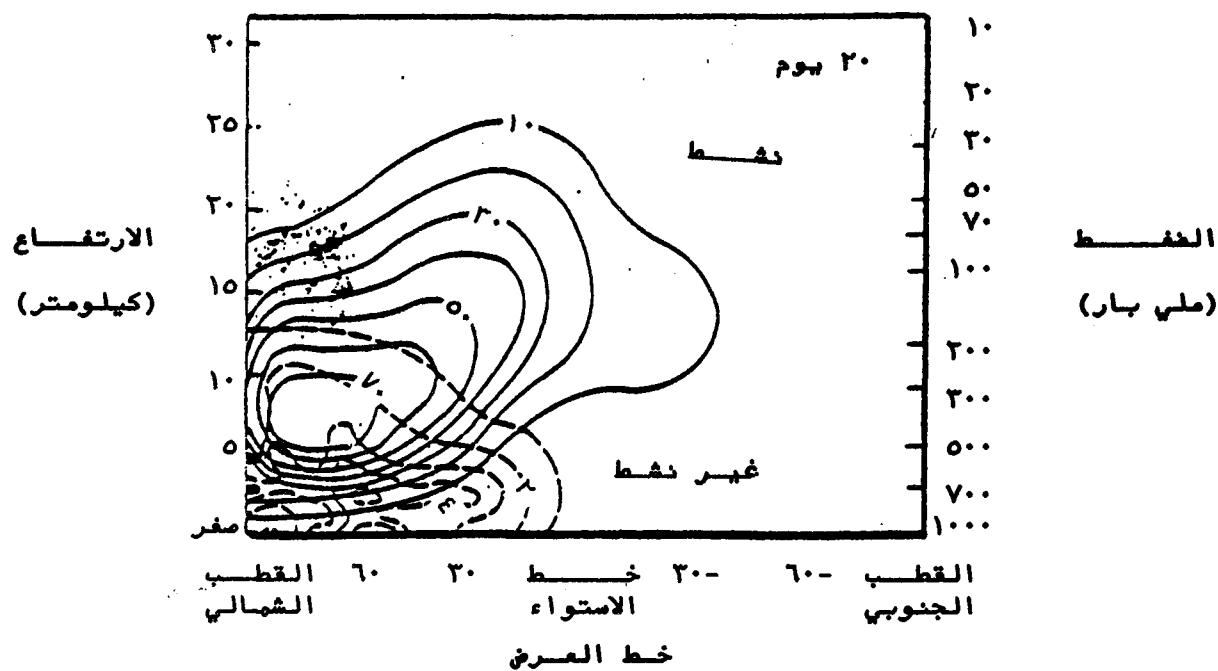
٦٨ - تشير المشاهدات إلى أن الدخان المنبعث من الحرائق المحدودة النطاق التي

تحت في الاحراج يمدد عادة إلى ارتفاع ٢ - ٣ كيلومترات ، أما في الحرائق الكبيرة الجيدة التهوية والتي تحدث في وجود هواء رطب ، فقد يصل ارتفاع الدخان إلى ٥ - ٦ كيلومترات وقد تجاوز ارتفاع ٩مدة الدخان التي تصاعدت من الحرائق الضخمة التي نشبت في الاحراج والمناطق الحضرية خلال الحرب العالمية الثانية في بعض الاحيان ١٠ كيلومترات . وعلى ذلك فمن المحتمل أن يصل الدخان الناجم عن الهجمات النووية إلى الطبقات العليا من التربوبوسفير ، بل أن بعضه قد يدخل إلى الاستراتوسفير (غوليتسين وماكراكن ، ١٩٨٧) .

٦٩ - وقد استخدمت عمليات المحاكاة العددية المستندة إلى نماذج معدلة للسحب الحاملة ، لتقدير ارتفاعات حقن عمود الدخان بالنسبة لمجموعة من الحرائق المتفايرة من حيث الشدة والظروف الجوية . وتوأيد عمليات المحاكاة هذه وجهة النظر القائلة بأن الدخان المنبعث من الحرائق البالغة الشدة قد يخترق الطبقات السفلية من الاستراتوسفير ويصل إلى ارتفاعات تبلغ نحو ١٥ كيلومترا ، أما الدخان المنبعث من الحرائق المتوسطة الشدة فقد يصل إلى الطبقات المتوسطة من التربوبوسفير ولكنه لا يتجاوز الطبقة العليا منه . وقد يتاثر ارتفاع عمود الدخان بتكون الدوامات في العواصف النارية ، إلا أنه من غير الواقع ما إذا كان هذا الأثر سيكون إيجابيا (توركو وآخرون ، ١٩٨٣) أو سلبيا (تريبيولي وكانغ ، ١٩٨٧) . وسيؤدي الفرق الريحي إلى الحد من ارتفاع عمود الدخان أو إلى التقليل من خموده من أقصى ارتفاع يصل إليه فوق منطقة الحرائق . وتشير عمليات المحاكاة باستخدام الحاسوبات الالكترونية إلى أن ارتفاع عمود الدخان يتوقف على كمية الحرارة الإجمالية المنطلقة ، أو قوة الحرائق ، لا على مساحة الحرائق (سمول وهايكن ، ١٩٨٨) . كما أن الظروف الجوية مهمة ، ولاسيما استقرار الغلاف الجوي ونسبة الرطوبة فيه ، حيث أن الرطوبة يمكن أن تحرر كمية كبيرة من الطاقة على هيئة حرارة كامنة تزيد من قابلية عمود الدخان للطفو (بيتسوك وآخرون ، ١٩٨٦ ؛ غوليتسين وماكراكن ، ١٩٨٧) .

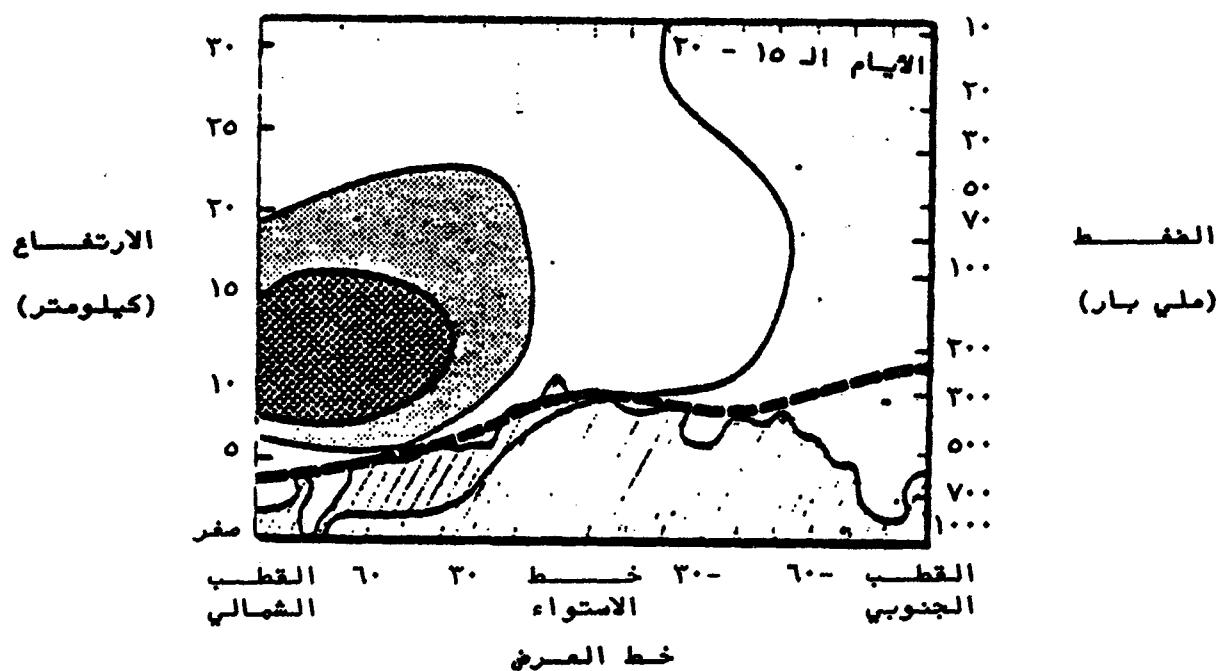
٧٠ - ومن أهم النتائج التي تم التوصل إليها أن الدخان يسخن عن طريق امتصاص الأشعة الشمسية وأن الهواء الحامل لهذا الدخان يصبح أخف وزنا . وقد تم التنبيء بهذه العملية ، التي تسمى التصاعد ، عن طريق المحاكاة باستخدام نموذج ثلاثي الأبعاد للغلاف الجوي يتيح انتقال الدخان عن طريق دوران الغلاف الجوي (مالون وآخرون ، ١٩٨٦) (انظر الشكلين ١ (أ) و (ب)) . ويتسكب التصاعد في وصول السماح والدخان إلى ارتفاعات أعلى بكثير من ارتفاع الحقن الأولي المتomba به على أساس خصائص الحرائق .

الشكل ١ (٤) - مقارنة المقاطع الرأسية التي وضعها مالدون  
وآخرون (١٩٨٥) لنسب امتزاج الدخان غير  
النشط (الخطوط غير المتصلة) والدخان  
النشط (الخطوط المتصلة) في اليوم العشرين  
(الوحدات هي  $10^{-9}$  غرام لكل غرام)



المصدر : A. B. Pittock, et al., Environmental Consequences of Nuclear War, Vol. I (Chichester, 1986), p. 190

الشكل ١ (ب) - مقطع رأسي للغلاف الجوي يبين الموقع المعدل للتربوبوبوز (الخط المتقطع الداكن) وتوزيع التهطال (المنطقة ذات الخطوط المتقطعة ذات اللون الأسود) والمنطقة ذات الخطوط المتقطعة الواقعة أسفل التربوبوبوز وكلاهما محسوب كمتوسط على مدى الأيام ١٥ - ٢٠ ، وتوزيع الدخان محسوباً لليوم العشرين (المنطقة المنقطة الواقعة أساساً فوق التربوبوبوز)



ملاحظة : النتائج تمثل حالة الدخان النشط في شهر تموز/يوليه التي تم فيها حقن ١٧٠ مليون طن متري من الدخان على ارتفاع يتراوح بين صفر و ٩ كيلومترات (عن مالون وآخرين ، ١٩٨٥) .

المصدر : A. B. Pittock, et al., Environmental Consequences of Nuclear War, Vol. I (Chichester, 1986), p. 191 .

٦١ - وبعضاً الافتراضات لها تأثير هام على الآثار المناخية المحسوبة . فكلما ارتفع الدخان ، يُعد احتمال أن يُزال بفعل التهطل . وكلما كانت طبقة الغلاف الجوي التي يتم فيها امتصاص الأشعة الشمسية أكثر ارتفاعاً ، قلت فعالية احتواء الأشعة الحرارية الطويلة الموجة المتبعة من طبقة الدخان المتتساعد وزادت برودة هذا السطح . وكلما تم تحسين نماذج السنة النيران ، يمكن توقع الحصول تقديرات أفضل لارتفاع حقن الدخان .

#### ٧ - كسر جسيمات الدخان وإزالتها

٧٢ - تتحكم عدة عمليات في مصير جسيمات الدخان بدءاً من تولدها في خضم الحرائق إلى انتشارها على نطاقات يمكن أن تؤثر على الطقس والمناخ العالميين . ويمكن لجسيمات الدخان المتتساعدة من الحرائق أن تتجلط (تندمج) ، فيزيد متوسط حجمها ويغير توزيعها الحجمي وقد تجذب الألسنة المتتساعدة بخار الماء المكتنف مع الهواء . ويؤدي تمدد الألسنة المتتساعدة إلى تبريد بخار الماء وتكتشه على جسيمات الدخان التي يمكن أن تصبح بمثابة ثوبات للتكتش . وتشتت نسبة الجسيمات التي يمكن أن يتكتش عليها الماء جزئياً على محتواها من الكربون ، فكلما زادت كمية الكربون ، أصبحت الجسيمات أكثر ثبوراً للماء (طاردة للماء) . ولذلك فإن جسيمات الدخان (المتحضرة الكربون) تشكل ثوبات للتكتش أكثر كفاءة من السنаж (المرتفع الكربون) . بيد أنه لا يتوفّر سوى فهم ضئيل لتركيب الجسيمات الهيابية الناجمة عن الحرائق التي يتوقّع انبعاثها نتيجة لانفجارات النووية في ظل مجموعة واسعة التنوع من الظروف . ويمكن أن تتحول قطرات الماء التي تتكون على جسيمات الدخان الصاعدة إلى ارتفاع عالٍ لجسيمات جليدية ، ويمكن أن تندمج في قطرات مائية أكبر وبذلك تُكسح وتزال من الهواء عن طريق التهطل .

٧٣ - ومدى التكتش ، الذي يتوقف على الرطوبة الجوية وهذه السنة والعمليات الجوية المحلية وغير ذلك من العوامل ، هو الذي يحدد ما إذا كان سيحدث تهطل ، وما إذا كانت الجسيمات المحتجزة التي كسرتها قطرات السحاب متاحلاً إلى الأرض على شكل مطر أسود (مثل الذي هطل في هيروشيما) أو مستطلق مرة أخرى إلى الغلاف الجوي . أما الجسيمات التي تنفصل عن السحابة المائية وتفلت من الكسر عن طريق التهطل فيمكن أن تتعرض لعمليات تغير شكلها . ومن ذلك بوجه خاص أن تبخّر الماء مرة أخرى من الجسيمات عند انفصالها عن السحابة قد يجعل هذه الجسيمات أكثر تلبداً ، وينتج عن ذلك تغير في خواصها الضوئية . وتشير النتائج التجريبية الأخيرة (ماريسون ، التي

قدمت في حلقة عمل "سكوب - إنديوار" ، جنيف ، ١٩٨٧) إلى أن التغيرات قد لا تكون كبيرة بقدر ما كان يعتقد سابقاً .

٧٤ - وتفترض الدراسة التي أجرتها فريق تتابير (توركو وآخرون ، ١٩٨٣) أن نصف الدخان الأولي يزول في الحال من الغلاف الجوي من خلال هذه العمليات . أما تقرير المجلس الوطني للبحوث (١٩٨٥) فيقدر النطاق المحتمل لازالة المبكرة بنسبة تتراوح بين ١٠ و ٩٠ في المائة . وتشير القياسات الأخيرة (التي أفاد بها توركو في حلقة العمل المذكورة آنفاً ، جنيف ، ١٩٨٧) أن معظم عمليات الكسح الموسمية أعلاه بالنسبة للحرائق المتوسطة الحجم الناجمة عن احتراق بركة من النفط مساحتها ١٧٠ متراً مربعاً ، تعمل بصورة ضعيفة ، وأن إزالة الدخان المحمel بالسنаж من خلال التكشf لا تتم إلا بقدر ضئيل . وهكذا فإن الرأي العلمي الحالي يرجح أن يكون للكسح أهمية أقل فيما يتعلق بإزالة الدخان مما كان يعتقد سابقاً . ومع ذلك فإن هذه المسائل ما زالت مصدراً من مصادر عدم التيقن وتحتاج إلى مزيد من الدراما .

#### ٨ - تخفيضات الضوء

٧٥ - يمكن لجسيمات السناب والدخان والفيبر (وتدعى مجتمعة هنا هباء ، وإن كان هذا الممطلغ تقنياً قطيرات السوائل) أن تمتلك ضوء الشمس وأن تشتبه في الغلاف الجوي ويمكن أن يتسبب هذا في إحداث تغيرات ذات شأن في توازن الطاقة الإشعاعية والدوران الجوي وإحداث تغيرات في المناخ وانخفاض في كل من ضوء الشمس ودرجة الحرارة عند سطح الأرض . ويتوافق مدى حدوث هذه الاضطرابات على كمية الهباء وموقعه ومدة بقائه في الغلاف الجوي والخواص الكيميائية والفيزيائية للجسيمات .

٧٦ - وفي الحالة العادية للغلاف الجوي ، تعكس السحب وسطح الأرض نسبة ٣٠ في المائة من الطاقة الشمسية ، تتالف من أشعة مرئية وأشعة قصيرة الموجة ، ويتم امتصاص نحو ٢٥ في المائة في الغلاف الجوي ، وتمرر الأرض النسبة المتبقية وهي ٤٥ في المائة . وفيما بعد ترتد الطاقة التي امتصها سطح الأرض إلى الغلاف الجوي على شكل أشعة دون حمراء (طويلة الموجة) يمتص معظمها بواسطة الفازات الحاسبة للحرارة في الغلاف الجوي ؛ وحرارة محسوبة من خلال الاتصال بين الغلاف الجوي وسطح الأرض ؛ وعن طريق إطلاق الحرارة الكامنة عندما يتكشف الماء المتبخّر مرة أخرى في الغلاف الجوي . وفي نهاية الأمر يضيع مجموع الطاقة التي امتصتها الأرض من الأشعة الشمسية في الفضاء في شكل أشعة مشوشة طويلة الموجة .

٧٧ - وجود طبقة هباءية يمكنها أن تتمتّع أشعّة الشّمس وان تشتبّه فوق السّحب والغازات الحابسة للحرارة ، يضع قياداً على التوازن الإشعاعي يمكن أن تكون له عواقب بعيدة المدى . والافتراض الرئيسي الذي يقوم عليه ما يسمى فرضية "الشتاء النووي" هو أنه سيحدث انخفاض في تدفق الطاقة إلى سطح الأرض مسبباً البرد والإظام . وعلاوة على ذلك ، فإن الطاقة الشمسيّة التي سيمتصها الدخان ستتسبّب في تسخين الغلاف الجوي مما يفضي إلى حدوث تغييرات جوهريّة في التركيب الحراري والدوران الجوي والانخفاض في التهطال .

#### ٩ - المحاكاة العددية

٧٨ - تتالف النماذج العددية للمناخ من مجموعة من المعادلات التي تصد القوانين الفيزيائية التي تحكم حركة الغلاف الجوي والبحر ودرجات حرارتهما ، وعمليات تحول الماء بين أشكال البخار والسائل والجليد ، وعمليات تبادل الطاقة والتفاعل بين الغلاف الجوي وسطح الأرض والبحر . ولا تتوفر سوى قدرة محدودة على وصف جميع هذه العمليات وحل المعادلات باستخدام الحاسبة الالكترونية ، بحيث أن أي نموذج مناخي ، حتى أكثر نماذج الدوران الجوي تقدماً ، ليس سوى تمثيل تقريري للواقع . ويمكن اختبار مدى دقة محاكاة أي نموذج معين لواقع المناخ الحالي (العادي) ، عن طريق مقارنة نتائج النموذج باللاحظات المتاحة ، وبوجه خاص باللاحظات التي تبيّن التغيرات الموسمية في المناخ .

٧٩ - وفي مجال دراسة آثار وقوع تراشق نووي كبير على الطقس والمناخ ، يجب أن تكون النماذج قادرة لا على محاكاة المناخ العادي (المعلوم) فحسب بل وعلى محاكاة المناخ المفترض (المجهول) الذي سينجم عن شحن الجو بطريقة لم يسبق لها مثيل بكميات كبيرة من المواد الجسيمية . وبالنسبة لجميع الجوانب غير المتيقنة ، تشكل النماذج العددية للغلاف الجوي أقوى الأدوات المتاحة . ويمكن استخدامها لتقدير الآثار الجوية المباشرة لنشوب حرب نووية كبرى . وهي الوسيلة الوحيدة التي يمكن عن طريقها استكشاف التفاعلات غير المنظورة أو آثار التفجيرة المرتدة . وتستند معظم الاستنتاجات الموسومة أدناه إلى نتائج عمليات المحاكاة باستخدام أنواع شتى من نماذج المناخ .

٨٠ - وتدرس الآثار المناخية للحرب النووية عن طريق تحديد توزيع مواد الدخان والسنаж والفيار التي ستُحقّن في الغلاف الجوي بفعل الانفجارات النووية وما يعقبها من حرائق ، وادخال الخواص الضوئية لهذه المواد في العمليات الحسابية فضلاً عن

المعادلات الرياضية الاضافية من أجل تفسير نقل الدخان وتحویله وازالته في نهاية الأمر بفعل العمليات الجوية .

٨١ - وقد أدخلت في العمليات الحسابية الاشار الفوئية لمواد الدخان والستاج والفيار المتبعة من الحرائق التي تشنلها الانفجارات النووية ، بهدف تكثيف نماذج الدوران العام لدراسة ما يمكن أن يترب على الحرب النووية من آثار على المناخ . ونظرا إلى ما تنطوي عليه عملية بناء النماذج المناخية من جوانب كبيرة للقوة والضعف معا ، والى وجود ميل لدى البعض الى المبالغة في انتقاء التنبؤات على محور الزمن فيصلون الى أبعد مما تتضمنه المعرفة المتوفرة بالعمليات ذات الصلة ، او إلى الاستشهاد بنتائج النماذج بطريقة شديدةحرفية دون مراعاة المحاذير المتعلقة بالقيود ، فليس من المدهش أن تتعارض تطبيقات النماذج على موضوع جديد وخلافي كالذي يسمى بفرضية "الشتاء النووي" وتكون القيمة الرئيسية لعمليات المحاكاة بواسطة النماذج في دورها كأدوات بحثية جوهرية للعمليات التي يستخدمها العلم في اختبار فهمه للمناخ ومن ثم تعزيز ذلك الفهم . كذلك فإنه حسبما يقول شنايدر (١٩٨٧) :

"لا يمكن للنماذج المناخية الرياضية أن تحاكي تعدد الواقع تماما . بيد أنها يمكن أن تكشف عن النتائج المنطقية المترتبة على الافتراضات التي تبدو مقبولة بشأن المناخ ... ولا تنتج النماذج المناخية تنبؤات حاسمة عما سيأتي به المستقبل ؛ وهي لا تمثل سوى كرة بلورية غير صافية يمكن أن تعطي لمحة ما عن مجال من المصادر الممكنة ظاهريا . وهي بذلك تطرح معضلة هي : أنه لا بد من أن نقرر إلى متى نستمر في تنظيف زجاج تلك الكرة البلورية قبل أن نتصرف وفقا لما نظن أننا نراه داخلها" .

ومن ثم فإنه يمكن استخدام النماذج فيما يلي :

(١) استكشاف الخيارات واحتزال العدد الكبير من العوامل المجهولة إلى عدد قليل من العوامل القابلة لمزيد من البحث ؛

(ب) التفريق بين الافتراضات الضعيفة والافتراضات المحكمة ؛

(ج) اختبار حساسية المناخ للتغيرات المفترضات الرئيسية ، وتعيين الشروط الحدية ؛

(د) تحسين نوعية اتخاذ القرارات . وهذا قد يعني تحديد مسارات العمل التي من شأنها تقليل النتائج السلبية الى الحد الادنى والمساعدة على تجنب اتخاذ اسوأ القرارات .

#### ١٠ - نتائج عمليات المحاكاة العددية

٨٢ - وفرت العمليات الحسابية ذات البعد الواحد التي أجرتها فريق تتابس (توركى وآخرون ، ١٩٨٣) مؤشرًا أولياً مفاده أن الاشار المترافق يمكن أن تكون هامة . وسرعان ما تبع هذه العمليات الحسابية اجراء عمليات ذات بعدين (ماكراكن ، ١٩٨٣) وعمليات ذات ثلاثة ابعاد (الكسندروف وستينتشيكوف ، ١٩٨٣ و ١٩٨٤؛ وكوفي وآخرون ، ١٩٨٤) . ومنذ اجراء هذه الدراسات المبكرة ، تحقق تقدم في تقدير الاضطراب الذي يمكن أن يسببه الدخان في الغلاف الجوى على مدى الاسابيع القليلة الاولى التالية للحرب النووية . وقد افترضت الحسابات المبكرة عادة ثبات الدخان من حيث مداه وكميته ، ولكنها ألغلت عملية الكسح ونقل الدخان ولم تضع في اعتبارها سوى انتصاف الاشعة الشمسية ، مع إغفالها لعملية الاستطارة وتاثير الجسيمات على الاشعة الحرارية دون الحمراء (الطاولة الموجة) . وقد حاولت آخر العمليات الحسابية تصحيح هذه التبسيطات الاولية .

٨٣ - وقد اضطلع بهذه الحسابات الجديدة في كل من الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي (مالون وآخرون ، ١٩٨٦؛ وغان وآخرون ، ١٩٨٧ ، ١٩٨٨)؛ وتومبسون وآخرون ١٩٨٧؛ (ستينتشيكوف وكارل ، ١٩٨٨) . وجميع النماذج لها تحليلات رأسية وأفقية مختلفة ، ولكن النتائج بعد مضي شهر واحد من عملية الحقن متتماثلة تماماً (غوليتسين وماكرا肯 ، ١٩٨٧) . وهذه النماذج تبين انخفاضاً سريعاً في درجة حرارة السطح ، يشبه إلى حد كبير التبريد الليلي الممتد . وفي وجود السحب附加性 الكثيفة داخل القارات ، يمكن أن يصل الهبوط في درجة الحرارة إلى ما يتراوح بين ٢٠ و ٣٠ درجة مئوية أثناء الأيام الأولى في شهور السنة الأكثر دفئاً ، مما يؤدي إلى هبوط درجة الحرارة أحياناً إلى ما تحت الصفر (غوليتسين وماكرا肯 ، ١٩٨٧) . وخلال الأسبوعين الأوليين ، ينخفض متوسط درجة حرارة سطح الأرض في نصف الكرة الشمالي في خطوط العرض الوسطى بمقدار ١٥ إلى ٢٠ درجة مئوية .

٨٤ - وبما أن الدخان ينتشر نحو الجنوب ويتعزز للإزالة ، فإن تغيرات درجة الحرارة تبدو في الاعتدال ، فيتراوح متوسطها بين ٥ و ١٠ درجات مئوية في المناطق الاستوائية

وشهـة الـاستـوـائـيـة ، مع اـحـتمـال بـلوـغ درـجـة الحرـارـة أـخـيـاناً أـقـلـ من ١٥ درـجـة مـئـويـة وهـذا يـعـتـبـر عـقـبة هـامـة بـالـنـسـبـة لـأـنـتـاج الـأـرـز . وـمـسـكـون التـفـيـرات في التـهـطـال أـكـثـر حـدة وـأـهمـيـة ، ولاـسـيـما في خـطـوـتـ العـرـض السـفـلـى ، وـذـلـك بـسـبـب تـدـفـيـة الغـلـاف الجـوـي وتـبـرـيـد سـطـح الـأـرـض . وـمـسـيـحـيـتـ هـذـا حـتـى بـالـنـسـبـة لـكـمـيـات الدـخـان الـأـقـل . وـقد بـيـنـتـ عمـلـيـات المـحاـكـاة العـدـديـة الـأـخـيـرة بـمـختـبـر لـورـنـس لـيفـرمـور الوـطـنـي (الـتـي تـحـدـثـ عـنـها مـاـكـراـكـنـ فيـ حـلـقـة عـمـلـ "ـسـكـوبـ - إـنـيـوارـ"ـ الـمـعـقـودـةـ فيـ مـوسـكـوـ فيـ الفـتـرـةـ ٢١ـ إـلـىـ ٢٥ـ دـازـارـ/ـمـارـسـ ١٩٨٨ـ)ـ انـ مـتوـمـسـتـ الـتـهـطـالـ فـوـقـ الـيـابـسـةـ فيـ خـطـوـتـ العـرـضـ الـوـسـطـىـ وـالـسـفـلـىـ قدـ اـنـخـفـضـ بـمـقـدـارـ خـمـسـةـ أـمـشـالـ خـلـالـ الـأـسـابـيعـ الـأـوـلـىـ .

٨٥ - وـتـشـمـلـ الـاسـتـنـتـاجـاتـ الـعـامـةـ الـهـامـةـ الـأـخـرىـ الـمـسـتـخـلـمـةـ منـ النـمـاذـجـ ،ـ إـخـمـادـ الـرـيـاحـ الـمـوـسـمـيـةـ الصـيفـيـةـ حـتـىـ فـيـ حـالـةـ كـمـيـاتـ الدـخـانـ الـأـوـلـىـ الـمـعـتـدـلـةـ .ـ وـالـنـمـاذـجـ ذاتـ الـقـدـرـةـ التـحـلـيلـيـةـ الرـأـسـيـةـ الـعـالـيـةـ (ـمـالـوـنـ وـآـخـرـونـ ،ـ ١٩٨٦ـ ،ـ وـكـوفـ ،ـ ١٩٨٧ـ)ـ تـبـيـنـ أـنـ فـيـ جـزـءـ الدـافـعـ مـنـ السـنـةـ سـيـمـعـدـ الدـخـانـ الـذـيـ تـتـعـرـضـ الـأـجزـاءـ الـعـلـيـاـ مـنـهـ لـلـتـسـخـينـ إـلـىـ اـرـتـفـاعـاتـ تـتـرـاـوـحـ بـيـنـ ٢٥ـ وـ ٣٠ـ كـيـلـوـمـتـرـاـ .ـ وـسـيـظـلـ هـذـاـ الدـخـانـ بـاقـيـاـ عـلـىـ هـذـهـ الـأـرـتـفـاعـاتـ شـهـورـاـ كـثـيرـاـ بـلـ وـسـنـوـاتـ .ـ وـوـفـقـاـ لـمـالـوـنـ وـآـخـرـينـ (ـ١٩٨٧ـ)ـ ،ـ يـمـكـنـ أـنـ يـمـلـ الـسـيـرـاتـ توـسـيـعـ ماـ يـتـرـاـوـحـ بـيـنـ ثـلـثـ وـنـصـ كـمـيـةـ الدـخـانـ تـقـرـيـباـ فـيـ الـحـالـةـ التـمـثـيلـيـةـ .

١١ - المشـابـهـاتـ الطـبـيـعـيـةـ المـمـاـلـةـ جـزـئـيـاـ لـاضـطـرـابـاتـ  
الـغـلـافـ الـجـوـيـ النـاجـمـةـ عنـ التـفـجـيرـاتـ النـوـوـيـةـ

٨٦ - بـذـلـ عـدـدـ مـنـ الـجـهـودـ فـيـ تـحـلـيلـ مـخـتـلـفـ الـظـواـهـرـ الطـبـيـعـيـةـ لـتـحـدـيدـ مـاـ إـذـاـ كـانـ حـقـنـ الـجـسيـمـاتـ (ـالـفـبـارـ وـالـدـخـانـ وـمـاـ إـلـيـهـماـ)ـ يـمـكـنـ أـنـ يـؤـشـرـ عـلـىـ درـجـةـ حرـارـةـ سـطـحـ الـأـرـضـ ،ـ إـلـىـ أـيـ مـدىـ يـكـونـ هـذـاـ التـأـثـيرـ .ـ وـهـذـهـ التـحـلـيلـاتـ قـدـ توـفـرـ مشـابـهـاتـ جـزـئـيـةـ لـاـشـارـ الدـخـانـ الـمـثـبـثـ مـنـ الـحرـائـقـ النـوـوـيـةـ ،ـ وـيـمـكـنـ استـخـدـامـهـاـ كـذـلـكـ فـيـ الـأـشـبـاتـ الـجـزـئـيـيـهـ لـمـحاـكـاةـ الـأـثـرـ الـمـتـاخـيـ لـلـتـبـادـلـ النـوـوـيـ عنـ طـرـيقـ النـمـاذـجـ .ـ وـلـمـ يـكـشـفـ استـخـدـامـ الـظـواـهـرـ الطـبـيـعـيـةـ بـهـذـهـ الطـرـيقـةـ عـنـ أـيـ تـفـارـبـ فـيـ التـنـبـؤـاتـ الـمـسـتـنـدـةـ إـلـىـ عـمـلـيـاتـ الـمـحاـكـاةـ الـعـدـديـةـ لـلـنـمـاذـجـ الـجـوـيـةـ .ـ وـالـدـخـانـ وـالـفـبـارـ ،ـ الـلـذـانـ يـتـبعـهـانـ عـلـىـ سـبـيلـ الـمـشـالـ مـنـ الـانـفـجـارـاتـ الـبـرـكـانـيـةـ وـالـحرـائـقـ الـحـرجـيـةـ الـكـبـيـرـةـ ،ـ يـخـتـلـفـانـ مـنـ وـجـوـهـ عـدـيـدـةـ عـنـ الدـخـانـ وـالـفـبـارـ النـاجـمـيـنـ عـنـ الـانـفـجـارـاتـ النـوـوـيـةـ وـالـحرـائـقـ الـحـضـرـيـةـ ،ـ وـلـكـنـهـماـ يـمـكـنـ أـنـ يـفـيدـاـ فـيـ النـفـادـ إـلـىـ جـوـهـ الـمـشـكـلةـ الـفـيـزـيـائـيـ (ـغـولـيـتـسـينـ وـمـاـكـراـكـنـ ،ـ ١٩٨٧ـ)ـ .

٨٧ - وتبين العوامل الفبارية في كوكب المريخ حدوث تسخين شديد للغلاف الجوي وتبريد شديد للسطح (توركو وآخرون ، ١٩٨٣ ؛ غوليتسين وفيليبيس ، ١٩٨٦) . والعوامل الفبارية الأرضية تتيح أيضا بعض الفهم للطبيعة الداخلية للظاهرة . فقد لوحظ في نيجيريا حدوث هبوط في درجة الحرارة بمقدار عدة درجات في أعقاب عاصفة غبارية مهراوية (برنكمان ومكفريفور ، ١٩٨٣) ؛ كما سُجل هبوط سريع يبلغ ١٠ درجات مئوية بعد هبوب عاصفة غبارية كثيفة في شمال غرب الصين (زو وآخرون ، ١٩٧٩) ؛ وخلال ما يقرب من ٥٠ من العوامل الفبارية والرهاق الترابي الكثيف ، مجلت ٥ محطات للأرصاد الجوية في طاجكستان انخفضا في درجة الحرارة يتراوح بين ١٠ و ١٢ درجة مئوية أثناء النهار (غوليتسين وشوكوروف ، ١٩٧٥) . وعلاوة على ذلك ، فإن من الممكن نقل مليارات الأطنان من التراب الناشئ عن العوامل الغبارية لمسافات كبيرة . وشدة علاقة متبدلة بين الرهاق الفباري وغلة المحاصيل : فكلما طالت فترة الرهبة ، قلت غلة المحاصيل (غوليتسين وشوكوروف ، ١٩٧٧) .

٨٨ - والحرائق الحرجية الكبيرة تشكل أيضا مشابهات طبيعية . فقد ولدت حرائق سيبيريا المتسلعة في عام ١٩١٥ ٣٠ + ١٠ مليون طن من الدخان خلال فترة تبلغ ٥٠ يوما تقريبا (غوليتسين ، ١٩٨٧ ؛ فلتشكوف وآخرون ، ١٩٨٨) ، مما سبب انخفاضا في الحرارة بمقدار عدة درجات في عدد من المحطات في سيبيريا . أما الحرائق الحرجية الكبيرة التي اندلعت في شرق الاتحاد السوفيياتي في عام ١٩٧٢ ، فقد أدت إلى تقليل ضوء الشمس على السطح بعامل مقداره ٢ أو أكثر (اباكوموفا وآخرون ، ١٩٨٦ ؛ سوكوليك وآخرون ، ١٩٨٦) . وانحصر الدخان المتولد عن الحرائق التي نشب في كاليفورنيا في عام ١٩٨٧ في الوديان ، فادى إلى تخفيف درجة الحرارة القصوى أثناء النهار بما يزيد عن ١٥ درجة مئوية عن معدلها العادي لمدة أسبوع (روبيك ، ١٩٨٨) ، وعلاوة على ذلك ، يمكن أن ينتقل الدخان الناجم عن الحرائق الحرجية إلى مناطق بعيدة . فعلى سبيل المثال ، سُجل مرور الدخان المنبع من حريق حرجي كبير بالصين نشب في عام ١٩٨٧ فوق ألمانيا (روبيك ، ١٩٨٨) . أما الدخان الذي تولد عن حريق البرتا في عام ١٩٥٠ فقد عبر كندا والولايات المتحدة والمحيط الأطلسي ووصل إلى غربي أوروبا . وقد صاحب هذه الأحداث انخفاض في درجة الحرارة النهارية بأمريكا الشمالية مقداره عدة درجات مئوية (المجلس الوطني للبحوث ، ١٩٨٥) .

٨٩ - وأثر الحرب النووية على المناخ ، في المرحلة المعتادة ، التي تدوم لمدة شهر إلى مدة ربما تصل إلى بضع سنين بعد الحرب ، يمكن استنتاجه جزئيا من آثار

الانفجارات البركانية الكبيرة ، التي تحقن كميات ضخمة من المادة الجسيمية في الاستراتوسفير . فالانفجارات الهائلة للبراكين الاندونيسية بتامبورا في عام ١٩٨٥ وبكراتاتوا في عام ١٩٨٣ قد أحدثت انخفاضا في درجة حرارة سطح الأرض في حدود درجة مئوية واحدة (المجلس الوطني للبحث ، ١٩٧٥) . والدراسات المتعلقة بتاثير الانفجارات البركانية الأخرى على المناخ كثيرة إلى حد ما ، ولكن يصعب الخروج منها بنتائج قاطعة لأن الانفجارات المتنفردة يندر أن تكون كبيرة بشكل يؤدي إلى تغيير ملحوظ في مناخ العالم . ومع هذا ، يبدو أن الأشار الاقليمية تكون مرتبطة بهذه الأحداث . وقد اتضح هذا في عام ١٨١٦ ("السنة العديمة الصيف") ، في أعقاب انفجار تامبورا ، عندما خابت محاصيل كثيرة في أوروبا وأمريكا الشمالية . وناقشت دراسة أجريت مؤخراً وقوع ٣٦ حالة من حالات البرد في الصين خلال الخمسينات عاماً الماضية ، منها ٢٢ حالة جاءت فيما يبدو على أثر انفجارات بركانية .

٩٠ - ولا شك أن الأهبة الفبارية والدخانية يمكن أن تؤثر في درجة حرارة السطح ، كما يمكن استخدامها في إثبات نتائج النماذج العالمية والإقليمية . ولم يكشف استخدامها عن أي تضاربات في التنبؤات التي تمت باستخدام نماذج المحاكاة المعاصرة بالحواسيب الإلكترونية ، ومن ثم ، فإنه يمكن اعتبارها بمثابة مشابهات جزئية للدخان الناتج عن التجاريات النووية . والدخان والفبار الناشئان عن هذه الأحداث الطبيعية يختلفان . من نواح كثيرة هامة عن الدخان والفبار الناجمين عن الحرائق النووية الأصل ، وربما يكون من المفيد النظر في استخدام عدد أكبر من المشابهات من أجل زيادة تفهم جوهر المشكلة (غوليتسين وماكراكن ، ١٩٧٧) .

## ١٢ - الأشار الطويلة الأجل

٩١ - من شأن وقوع اضطراب مناخي ، يمتد لمدة سنة أو نحوها بعد التراشق النووي ويختفي درجة الحرارة بمقدار عدة درجات دون المعدل الطبيعي ، أن يشكل تهديداً أضافياً للنظم الإيكولوجية الطبيعية والأمناعية التي يمكن أن تكون قد قاومت تأثير عوامل أقصى ، ولكنها عابرة ، خلال الأسابيع الأولى .

٩٢ - والتسمين الشديد للجزء الأعلى من السحابة الدخانية ، بفعل الإشعاع الشمسي ، يمكن أن يحدث تحركات رئيسية قوية في الغلاف الجوي ، مما يؤدي إلى تماunder الدخان إلى الاستراتوسفير ، حيث يستطيع أن ينتشر بسرعة صوب الجنوب (مالون وآخرون ، ١٩٨٦) . والدخان الذي يتماعد على هذا النحو يتراكم مع الدخان المحقون مباشرة في

الاستراتوسفير بفعل السنة النار الاكثر حدة (كوشون ، ١٩٨٥) وعمليات الحمل الحراري الاصغر نطاقا (ديمنتشنكو وغيتسبرغ ، ١٩٨٦) مما يزيد من اجمالي كمية الدخان في الاستراتوسفير (مالون وآخرون ، ١٩٨٦ ؛ وغان وآخرون ، ١٩٨٧) . وبالنسبة لحالات الحقن الدخاني الكبيرة ، تشير التقديرات الى ان ما يصل الى قرابة نصف كتلة الدخان الاولية يبقى في الغلاف الجوي بعد شهر واحد ، ويظل كله تقريبا في مستوى أعلى من المستوى الذي يمكن فيه ان يكسحه التهطل .

٩٣ - كذلك فان انخفاض شدة الاشعة الشمسية التي تصل الى سطح الارض يمكن في البداية ان يسبب تبريدا متوسطا على مستوى نصف الكرة الارضية لطبقة المحيط العليا المختلطة في حدود درجة مئوية واحدة كل شهر . وسوف ينخفض معدل التبريد هذا مع تناقص كمية الدخان ولكنه قد يؤدي الى تبريد طبقة المحيط العليا بعدة درجات مئوية خلال السنة . وسوف تكون درجة التبريد اكبر في نصف الكرة الشمالي التي يكون الدخان فيها كثيفا . وسوف تسمح التغيرات في درجات حرارة الهواء والمحيطات بتكون الجليد البحري قبل موعده المعتاد . وقد درس هذا الاشر لأول مرة في هذا السياق ، على يد روبوك (١٩٨٤) باستخدام نموذج مناخي قائم على توازن الطاقة ، كما درس بعد ذلك في حسابات نموذج الدوران العام من قبل كوفى (١٩٨٧) ، وغانوبولסקי وستيتسيكوف ، (١٩٨٧) ، وغان وآخرون (١٩٨٧ ب) . وهذه الدراسات تدل على ان تكون الجليد البحري ، قبل موعده المعتاد ، يمكن ان يؤدي الى تبريد طويل الاجل لاجزاء اليابسة في نصف الكرة الشمالي ، بمقدار درجات قليلة ، ويمكن ان يستمر على الاقل طوال أول فصل دافئ يجيء بعد حرب نووية تنشب في الربيع او الصيف .

#### جيم - أوجه عدم اليقين

٩٤ - يوجد نوعان من عدم اليقين . نوع ينبع من طبيعة التراشق النووي وهي في جوهرها مشكلة استراتيجية التصويب وسير الحرب النووية . وهذا يتضمن الخصم ، واختيار الاهداف ، وتوقيت الحرب (الفعل) ، والقوة التفجيرية الاجمالية للأسلحة وأنواع الرؤوس الحربية المختلفة المستخدمة وأحجامها وعدهما ، والارتفاع الذي ي حيث فيه التفجير (سطح الارض ، او بالقرب من الارض ، او الانفجارات الجوية) وعوامل كثيرة أخرى من هذا القبيل .

٩٥ - والنوع الثاني من عدم اليقين له طبيعة علمية ، أي عدم كفاية المعرفة بالعمليات الفيزيائية الناظمة لما لتوليد الهباء الجوي وحقنه وتطوره وдинاميات

دوران الغلاف الجوي على كافة مقاييس الحركة ذات الصلة ، فضلا عن القدرة المحدودة للمنماذج العددية على وصف سلوك الغلاف الجوي بصورة دقيقة ، ولاسيما في الأحوال المضطربة في أعقاب حرب نووية كبرى . والمهم إدراك أن أوجه عدم اليقين ، بعد حسمها ، يمكن أن تؤدي إما إلى تقليل الآثار أو زيادتها .

٩٦ - بيد أن كل أوجه عدم اليقين في مجموعها ، لا تنفي صحة الاستنتاج الرئيسي الذي خلصت إليه الدراسات العلمية من أنه ليس من شئ في خطر وقوع اضطراب مناخي عالمي هام نتيجة لتبادل نووي رئيسي يشمل المراكز الحضرية والصناعية الكبرى ، ويتم في فصل الصيف في نصف الكرة الشمالي .

#### دال - تغير الاوزون الاستراتوسفيري

٩٧ - إن طبقة الاوزون ، بامتصاصها للاشعة الشمسية فوق البنفسجية ، تمثل مصدر حرارة لطبقة الاستراتوسفيري ، وهكذا فإنها تحافظ على طبقة التروبوسфер . ونتيجة لذلك ، فإن آية تغيرات كبيرة في طبقة الاوزون سوف تؤثر في الدوران العام للغلاف الجوي وتترك آثارا على الطقس والمناخ .

٩٨ - إن طبقة الاوزون الاستراتوسفيري هي طبقة مهمة للغاية بالنسبة للحياة على الأرض . فهي تحمي سطح الأرض من قدر كبير من الأشعة فوق البنفسجية - النطاق الفرعى باء (UV-B) التي تضر بكثير من الكائنات الحية . وعلى سبيل المثال ، فإن ارتفاع معدلات من الأشعة فوق البنفسجية - النطاق الفرعى باء قد يضر بكثير من النباتات ، ولاسيما النباتات التي تنمو في النظم الأيكولوجية المائية ، وقد يضعف من استجابة الحصانة عند البشر ، ويعود إلى زيادة حالات الاصابة بسرطان الجلد . ولقد تمكّن عدد كبير من النباتات والحيوانات من التطور أو التكيف مع معدلات ثابتة نسبيا من الأشعة فوق البنفسجية - النطاق الفرعى باء وسوف تعاني هذه النباتات والحيوانات من زيادة تلك المعدلات اذا استنضبت طبقة الاوزون بدرجة خطيرة .

٩٩ - وتسبب درجات الحرارة المرتفعة التي تولدها الكره الناري النووي تفكك ذرات الاوكسجين والنتروجين الثنائي الذرات . ومع برودة الغازات المتوجهة اثناء ارتفاعها خلال الغلاف الجوي تتحدد ذرات الاوكسجين والنتروجين وتكون عددا من مختلف اكسيد النتروجين . وفي الوقت الحاضر يقدر أن الانفجار النووي الذي تبلغ قوته ميغاطن واحد ينتج ٥٠٠ طن من اكسيد النتروجين .

١٠٠ - ويتسم أول أكسيد النتروجين بأهمية خاصة لأن بمقدوره أن يستوعب ضوء الشمس في نطاق طيفي ممتد بين الأشعة فوق البنفسجية والأشعة الخضراء . وتشير الحسابات التي أجريت في الاتحاد السوفيتي (اسرائيل ، ١٩٨٤ ؛ وكوندراتيف وآخرون ، ١٩٨٥) بأن ذلك في حد ذاته يمكن أن يؤدي إلى تبريد بمقدار عدة درجات مئوية . ولكن هذا الأمر لم يتحقق بعد في أية تجارب محاكاة مفصلة و شاملة .

١٠١ - وتدخل جزيئات أكسيد النتروجين الناتجة في الكرة النارية في سلسلة من التفاعلات الكيميائية مع الأوزون يؤدي فيها أكسيد النتروجين دوراً بوصفه عاملاً حفازاً ، مسبباً انحلال جزيئين من الأوزون وتشكيل ثلاثة جزيئات من الاوكسجين . وهذا التفاعل بطيء ، لدرجة أن محتوى الاستراتوسفير من الأوزون سوف يبلغ أدنى حد له في فترة تتراوح بين عدة أشهر وسنة ، ويسترجع مستوياته العادية في فترة تتراوح بين سنتين وثلاث سنوات . ويعتمد مقدار الانخفاض الأقصى على القوة التفجيرية الاجمالية ، والارتفاع الذي يحدث فيه الانفجار ، وعوامل أخرى كثيرة . وتم التنبؤ بانخفاضات عالمية تصل إلى حوالي ٥٠ في المائة ، في السبعينيات عندما كانت الترميمات الشتوية تتكون في الغالب من قنابل هيدروجينية قوتها في حدود الميقاطنات وبما أن الترميمات الحالية تتكون في الغالب من رؤوس حربية أصغر في حدود الكيلوطنات أو عدد قليل من الميقاطنات ، فالمعتقد أن استعمالها سوف يجعل نطاق تبريد الأوزون محدوداً .

١٠٢ - بيد أن تسخين الاستراتوسفير الذي ينجم عن وجود الدخان المتتصاعد سوف يزيد من معدل تدمير الأوزون مما يؤدي مرة أخرى إلى تقدير مفاده أن حوالي نصف الأوزون يمكن أن يتم تدميره (فووبوتوري ، ١٩٨٦) . ويمكن أن يتفاعل الأوزون أيضاً مع السناب في إطار زمني يبلغ سنة أو أكثر (ستيفنز وآخرون ، ١٩٨٨) . وفي هذه العملية يتحطم السناب والأوزون معاً . وفضلاً عن ذلك ، قد تكون التحركات الجوية مهمة جداً في تحديد سلامة طبقة الأوزون ، إذ تشير الحسابات الأولية ، على سبيل المثال ، إلى أن التحركات الرأسية ستتسبب في نقل كميات كبيرة من الهواء التربوسميري الذي يحتوي على كميات قليلة من الأوزون إلى الاستراتوسفير حيث يمكن تخفيف تركيزات الأوزون المرتفعة فيه . ونتيجة لذلك ، يمكن توقع تخفيف في تركيز الأوزون بما يفوق ٥٠ في المائة . ونظراً للأهمية المحتملة لهذه العملية ، هناك حاجة ماسة إلى اعداد المزيد من الدراسات بشأنها .

### هاء - الاشار الكيميائية الاخرى

١٠٣ - ان امتصاص ثاني اكسيد النتروجين لجزء آخر من طيف الاشعة الشمسية المرئية سوف يؤدي أيضا الى تقليل كمية الاشعة الفعالة في عملية التمثيل الضوئي لدى النباتات الذاتية الاغتناء التي تعتمد عليها معظم النظم الايكولوجية ، وكل الزراعة ومصائد الاسماك .

١٠٤ - وعلى الرغم من ان الحاجة تدعو الى إجراء المزيد من البحوث من أجل التحديد الكافي لاشارة اكسيد النتروجين على طيف الاشعة الشمسية التي تصل الى سطح الأرض ، فإن إمكانية زيادة مستويات الاشعة فوق البنفسجية - النطاق الفرعي باء مقتربة بانخفاض كمية الاشعة الفعالة في عملية التمثيل الضوئي ، تدل للوهلة الأولى ، على أنه قد تنشأ نتائج خطيرة على الغلاف الحيوي من جراء حقن اكسيد النتروجين في أعلى الغلاف الجوي .

١٠٥ - وقد تسفر الحرائق التي تعقب تحطم المصانع الكيميائية والمنشآت الصناعية الأخرى عن اطلاق عدد من العناصر الكيميائية الضارة الأخرى . ولقد استعرض بييركس وستيفنس (١٩٨٦) مؤخرا تلك العناصر التي تتضمن أول اكسيد الكربون ، والاسبستوس ، ومجموعة كبيرة من التوكسينيات الحرارية ، كما استعرضتها أيضاً منظمة الصحة العالمية في تقرير لها صدر مؤخرا (١٩٨٧) ، إلا أن البحوث المنتظمة بشأن هذا الموضوع لا تزال في مرحلة البداية فقط .

### ثالثا - الاشار المترتبة على النظم الايكولوجية الطبيعية ، والزراعة

#### ألف - مقدمة

١٠٦ - يذهب هارويل وهتشينسون (١٩٨٦) إلى القول بأن التدمير المباشر للهيكل الأساسية الاجتماعية في حرب نووية كبرى ، مقتربا بتغيير في المناخ ، قد يؤدي إلى حدوث مجاعة لم يسبق لها نظير وعلى نطاق واسع . وإن استجابة المجتمعات للمجاعة والأمراض الوبائية وإضعاف الانتاجية الاقتصادية وانهيار التجارة - ربما على صعيد عالمي لا يمكن تقديرها إلا تقديرًا عاماً جداً . فقد سبّبت حربان عالميتان نشبّتا في هذا القرن خسارة رهيبة في الأرواح وثورات اقتصادية واجتماعية امتدت على نطاقات

جفراقية كبيرة ، ولكن هذه تُظهر سابقة محدودة لآثار الحرب النووية لأن المنازعات السابقة لم تحدث نتيجة لانهيار زراعي وايكولوجي عالمي .

١٠٧ - وأولت دراسة "سكوب - إنديوار" اهتماماً خاصاً للآثار المرجحة لانحراف المناخ بالنسبة للنباتات ، التي يشكل نشاطها التمثيلي الضوئي أساس جميع النظم الايكولوجية باستثناء عدد قليل منها . وقد بحثت الدراسة أيضاً في آثار ذلك على أنواع محددة وهامة وعلى النظم الايكولوجية والمجتمعات الحيوية . وهناك عمليات عديدة غير مباشرة وغير مرئية تعتبر ذات أهمية ضخمة في مجال عدم تجزئة النظام الايكولوجي : وتعني بذلك التفاعلات بين الأنواع بما في ذلك العمليات المتبادلة بينها والمنافسة القائمة بين هذه الأنواع من أجل الحصول على الموارد ، والافتراض والتطفل والأمراض .

١٠٨ - وأوجزت الدراسة كذلك التأثيرات الحاملة في الغلاف الحيوي وقدّمت عدداً من الاستنتاجات العامة ، التي نوردها هنا بإيجاز :

(أ) ان التغييرات المناخية المفترض حدوثها في أعقاب نشوء حرب نووية واسعة النطاق من شأنها أن تلحق ضرراً بالنظم العالمية الايكولوجية والزراعية بشكل خطير وواسع النطاق ولم يسبق له مثيل ،

(ب) ستتعرض النظم الايكولوجية البرية لأشد أنواع الضرر من جراء التغييرات الشديدة والسريعة التي ستطرأ على درجات الحرارة والتهطال ، وكذلك النظم الايكولوجية المائية بسبب تضاؤل ضوء الشمس (التشمس) . ومن شأن الانخفاض الدائم الذي سيطرأ على التهطال أن يحدث ضرراً شديداً بالنظم الايكولوجية البرية والنظم الايكولوجية للمياه العذبة ،

(ج) ستتوقف الآثار النهائية لأي تغيير يطرأ على المناخ على الموسم الذي تنشب فيه الحرب . فالنظم الايكولوجية في المناطق المعتدلة المناخ ستكون أشد تأثراً بأي حرب تنشب في الفترة الممتدة من الربيع إلى الصيف ، منها بأي حرب تنشب في الشتاء . كما أن النظم الايكولوجية المدارية ستكون عرضة للمخاطر التي تنتج عن أي أخلال له شأنه يحدث في المناخ ،

(د) تتفاوت درجات ضعف أي نوع تفاوتاً كبيراً خلال أطوار حياتها ،

(ه) على المعيد العالمي لن تشكل السقاطة المشعة والتي تحدث في وقت لاحق خطرا خاما يتحقق بالنظم الايكولوجية . أما على المعيد المحلي فإن السقاطة التي تحدث بعد الهجوم النووي مباشرة قد تكون مهلكة للنباتات والحيوانات التي تكون حساسة بوجه خاص ،

(و) حتى إذا لم تلتحق السقاطة المشعة ضررا مباشرا كبيرا بالنظام الايكولوجي المائي والبرية ، قد يحدث تراكم كبير للنوبيات المشعة عن طريق السلسلة الغذائية مما يؤدي إلى جرعات ضارة وداخلية تؤثر على السكان المعرضين لها ،

(ز) ربما يؤدي استنفاد طبقة الأوزون الاستراتوسفيرية بواسطة مواد ملوثة محقونة في الجو إلى زيادة الأشعة فوق البنفسجية (النطاق الفرعي باء) النشطة بيولوجيا إلى مستويات ضارة على امتداد رقعة جغرافية شاسعة ،

(ح) يحتمل أن يؤدي انتشار المواد السمية على نطاق واسع ، لا سيما عن طريق الجو والانهار والجداول إلى تلوث ملائل الأغذية عند مصبات الانهار وعلى السواحل ، مما قد يعرض البشر للخطر ،

(ط) ستدمير النيران مناطق شاسعة من الغابات الكائنة بالقرب من أهداف عسكرية . فإذا حدث انخفاض كبير في الترب مع زيادة ملزمة في خطر الحرائق ، فقد يحدث تدمير كبير للفيابات .

١٠٩ - ومن الواضح ، أن كثيرا من النظم الايكولوجية سيتعرض لأكثر من واحد من هذه الضغوط . ومن المحتمل بالنسبة لبعض التأثيرات أن تحدث توازنا مع بعضها البعض أو أن تلغي بعضها البعض ولكن ما هو أكثر احتمالا أن تؤدي بعض هذه التأثيرات إلى تضافر أو تفاقم بعضها الآخر :

(١) من المحتمل كذلك أن يؤدي فاقد المحاصيل في الفترة التي تلي التراشق النووي مباشرة إلى الحد من توفر التقاوي لاغراض إعادة الزراعة ، لا سيما أنواع الهرجن المتخصصة ، ومن شأن انخفاض الإنتاجية خلال المرحلة الحادة أن تؤدي إلى المزيد من ندرة البذور ، لأن اخفاق المحاصيل يعني تبذيد البذور القيمة ، حيث أن المخزون من البذور سيستهلك بشكل مباشر في شكل أغذية مما يحد من كمية المتاح من

المؤن لاغراف إعادة الزراعة ، ولن يكون من السهل الحصول على البذور المهجنة التي تملع لاحوال بيئية معينة ؛

(ب) وسيؤدي فقد المزارعين المتمرسين نتيجة الإعاقة أو الموت إلى الحد من قاعدة المعرفة القائمة على الخبرة التي تعتبر لازمة للزراعة الفعالة ولخوض أخطار اخفاق المحاصيل إلى الحد الأدنى ؛

(ج) ومن الممكن حدوث انخفاض في إنتاجية التربة نتيجة الحرائق والتآكل الناجم عن فقدان الغطاء النباتي والتفيرات التي تطرأ على النظام الهيدرولوجي وتسرب العناصر الغذائية والتلوث بواسطة النويدات المشعة والمواد السمية ورداءة طرق الحفظ بسبب انعدام الخبرة الزراعية أو الحاجة إلى استخلاص أقصى قدر من الإنتاجية على مدار فترة زمنية قصيرة ؛

(د) ومن شأن زيادة مستويات الأشعة فوق البنفسجية أن تلحق ضررا بالمحاصيل نتيجة استنفاد طبقة الأوزون . وإذا استنفدت طبقة الأوزون إلى أي مدى كبير فإن استردادها سيكون بطيئا . وفي هذه الحالة ، قد تزيد مستويات النطاق الفرعي باء من الأشعة فوق البنفسجية على مدار فترة طويلة ، حتى لو كانت هذه الزيادة ضئيلة ؛

(هـ) ومن شأن التغيرات التي تطرأ على النظم الزراعية والإيكولوجية التي تحدث عقب نشوب حرب نووية أن تزيد من الآفات والاعشاب معا في وقت تقل فيه نسبيا مبيداتها ؛

(و) ولن تكون الآلات والتكنولوجيا الزراعية ، بما في ذلك الخدمة وقطع الغيار متوفرة ؛

(ز) وستكتسب حيوانات الجر أهمية متزايدة في مجال التكنولوجيا الزراعية بيد أن المعروض منها سيقل لأن الاستعاضة عنها أصعب منها ستنصرف بعض الوقت لأنه سيكون من المتعذر توفير العلف للكثير منها وسيؤكل ويستهلك الكثير منها في شكل أغذية نتيجة النقم الحاد في الأغذية . ولن يوزع على نحو صحيح ما يتتوفر منها وستنقرض سلالات هذه الحيوانات المخصصة للتربية ؛

(ح) ومن المحتمل أن تهاجر إلى المناطق الريفية جموع حضرية غفيرة نتيجة فقدان ما تملك ، بحثا عن الغذاء مما يؤدي إلى تلف المحاصيل .

### باء - ردود الفعل البيولوجية العامة إزاء الاضطرابات المناخية

- ١١٠ - توجد درجات متفاوتة من الحرارة والضوء في المناطق البعيدة عن خط الاستواء التي توجد فيها أعداد غفيرة من النباتات والحيوانات التي لها آليات فسيولوجية وملوكيّة تمكّنها من البقاء في ظل فترات من الضوء المنخفض ومن مقاومة آثار البرد والتجمد .
- ١١١ - وإذا نشب حرب نووية في الشتاء ، فإن الحيوانات الموجودة في المناطق المعتدلة المناخ والواقعة شمالي خط الاستواء ، قد تتمكن من مقاومة اضطراب المناخ . أما في الربيع أو الصيف ، فمن المحتمل أن تكون نباتات المناخ المعتدل ضعيفة مثل هذه أنواع المناطق التي تقع بالقرب من خط الاستواء نسبة لعدم إمكانية تحقيق التأقلم والتقصية الموسميين فورياً .
- ١١٢ - وينجم الإنتاج البيولوجي عن حركة التمثيل الضوئي التي تقوم بها النباتات الخضراء . ويتوقف هذا ، في جملة عوامل ، على الإضاءة الشمسية ولذلك فإنه سيضار بـ أي خفف مطول في كمية وفعالية الضوء الذي يمل إلى سطح الأرض .
- ١١٣ - وقد تبدي الحيوانات العديد من القدرات للتغلب على درجات الحرارة الموسمية المفرطة ، مثل التأقلم الموسمي أو السبات أو التكيف مع الساعة البيولوجية الداخلية التي قد تكون مستقلة جزئياً عن البيئة الخارجية غير أن الانخفاض غير الموسمي الذي يطرأ على درجات الحرارة وفي ضوء الشمس قد يسبب صدمة كبيرة بل قد يلحق كارثة ببعض الأنواع . وتكون الحيوانات الجبلية والأكثر منها والأنواع المهاجرة معرضة لهذا الضرب من الكوارث بشكل خاص .

### جيم - ردود فعل المجتمعات الحيوية إزاء الاضطرابات المناخية

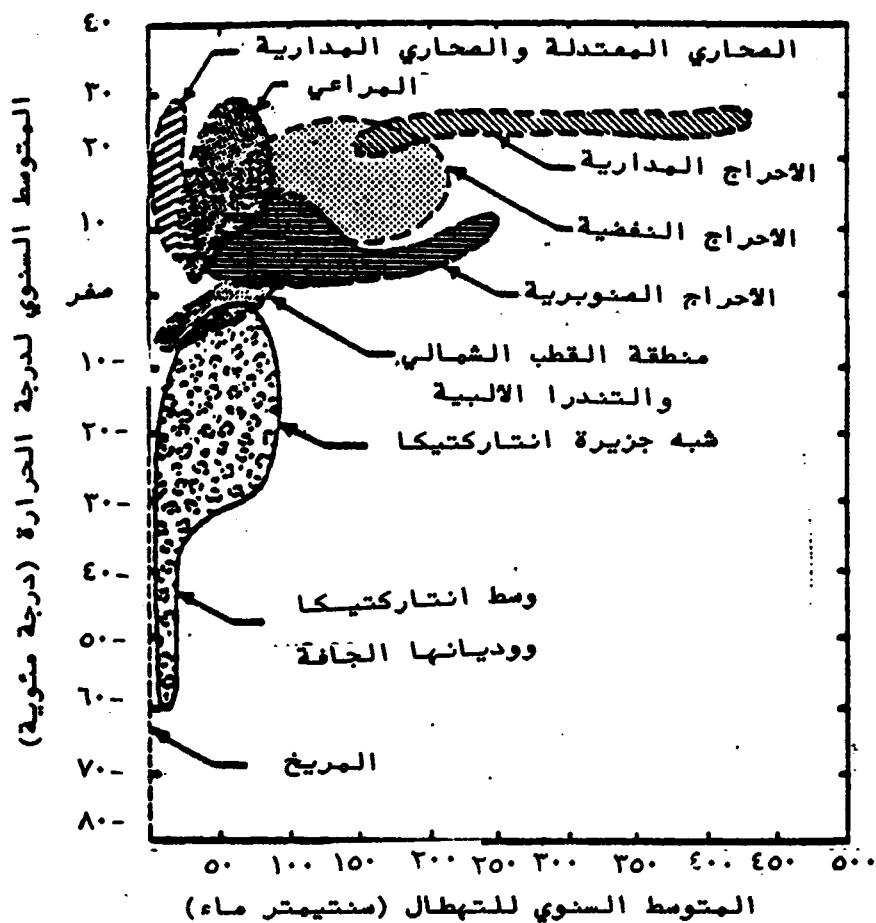
- ١١٤ - تتعرض النباتات والحيوانات لحالات التغيير التي تطرأ على بيئتها ، وإن كانت تحتمل هذا التغلب ولكن إلى حد معين . ويتبين من دراسة النظم الأيكولوجية على نطاق عالمي أن النباتات البرية ، بالإضافة إلى الحيوانات ، تعيش بوصفها مجتمعات حيوية محددة المعالم وبمقدار جيدة إلى حد معقول (الشكل ٢) ويمكن تحديد توزيعها إلى حد كبير من حيث متوسط درجة الحرارة والتهطل على مدار السنة .

١١٥ - ومحاكاة أداء النظم الايكولوجية لوظائفها العادلة واستجاباتها للأضطرابات تشير مشاكل تماثل في تعقيدها مشاكل محاكاة المناخ والطقس . وتتوفر حاليا نماذج نوعية عامة لعدد قليل من النظم الايكولوجية الطبيعية أو المقيدة . وقد استخدم عدد من النماذج لمحاكاة إنتاجية النظم الايكولوجية المختلفة ، ولا سيما المروج والاجrag ، في مجموعة متنوعة من السيناريوهات المناخية المفترضة التي قد تعقب حربا نووية (هاروبل ، ١٩٨٤) .

١١٦ - وقد أجرى فريق "سكوب - إنیوار" تقييما مستفيضا للآثار الايكولوجية والزراعية للأضطرابات المناخية المتوقعة ، وخلص إلى أن القدرة المحدودة للنظم الايكولوجية الأرضية عند خطوط العرض السفلية على تحمل التغير البيئي تجعل تلك النظم بالverse المعرض ، مما يخلف آثارا كبيرة ، لأنها يبرز الواقع البيولوجي المتمثل في أن احتمال وقوع كارثة لا يكون مجرد نتائج لمقدار الانخفاض في درجة الحرارة أو نقص أشعة الشمس أو التغير في كمية التهطل ، بل تحدده قدرة المجتمعات الحيوية المختلفة على تحمل الاجهادات .

١١٧ - وظهور فجوات في الظلة الحرارية على مساحات كبيرة ، وارتفاع مستويات الأشعة فوق البنفسجية ، والتلوث بالنظائر المشعة ، وغيرها من المواد السامة ، والتهطل الحمضي وانتشار أنواع من الآفات والاعشاب قد يؤدي أيضا إلى زيادة تدهور الاجrag في شمالي أوروبا وأمريكا الشمالية . وتحدث العودة إلى الوضع الطبيعي ببطء شديد وتتوقف على مقدار تهطل التربة ومدى تشبعها بالمياه (سفيريجيف وآخرون ، ١٩٨٥) .

الشكل ٢ - المجتمعات الحيوية الأرضية وعلاقتها بالمتواتط السنوي لدرجة الحرارة والتهرطال



M. A. Harwell and T. C. Hutchinson, Environmental Consequences of Nuclear War, vol. II (Chichester, 1985), p. 62

.../...

٥٣٥

## ١ - المجتمعات الحيوية في منطقتنا التندراية/الآلية

١١٨ - تتتحمل المجتمعات الحيوية القطبية في منطقة التندرا شمالي خط عرض  $65^{\circ}$  شمالاً درجات حرارة بالغة الانخفاض تصل إلى  $50^{\circ}$  درجة مئوية (بل وتمل أحياناً إلى  $70^{\circ}$  درجة مئوية في الشتاء العادي). وإذا كانت هذه المجتمعات الحية قد مررت بالفترة العادبة التي تسمح بتكوين القدرة على تحمل البرد لديها ودخلت في حالة الكمون، فإنها تصبح حصينة نسبياً من أي انخفاض آخر في درجة الحرارة أو نهر في ضوء الشمس من قبيل ما يكون متوقعاً في أعقاب حرب نووية، حتى ولو استمر الطقس البارد إلى الصيف التالي. وتسلكه النظم الآلية ملوكاً مماثلاً.

١١٩ - أما إذا وقع الهجوم صيفاً، فستكون الحالة مختلفة إلى حد كبير. فقد تصاب النباتات التي هي في طور النمو بالضرر أو تموت بفعل الانخفاض السريع في درجات الحرارة إلى ما دون الصفر. وقد يدخل بعض هذه النباتات في تأقلم سابق للاوان مع برد الشتاء، وهذا الأمر، بالاقتران مع المصارف الكبيرة للبذور التي تميز الكثير من الأنواع القطبية والشمالية قد يُمكّنها من تجديد حياتها.

١٢٠ - أما الحيوانات آكلة العواشب والحيوانات التي لا تدخل في حالة كمون والتي تعتمد على الأوراق الفضة والطيور، فستمثل الخسائر الرئيسية، ويمكن توقع ارتفاع معدل نفوتها.

## ٢ - الاحراج الشمالية/التيفية

١٢١ - إن وقوع حرب نووية في نصف الكرة الشمالي سيجعل النظم الأيكولوجية دون حد الشجر، مثل التيفية والاحراج الشمالية والاحراج المختلفة في المنطقة المعتدلة تتعرض للتجاهد. وعلى غرار نباتات المنطقة القطبية، فإن الكثير منها سيبقى حياً بعد الأضطرابات المناخية التي تعقب وقوع حرب شتوية إذا كانت قد تكونت لديها بالفعل القدرة على تحمل البرد وكانت في حالة كمون. أما الأشكال الأكثر اقتراباً من الجشوب مثل أشجار الصنوبر وعد كثير من الجنبيات والأنواع العشبية فقد يقتلها البرد. وقدرت دراسة "سكوب - إنيوار" أن معدل الموت قد يكون كبيراً بما يتراوح بين  $70,25$  في المائة. ومن شأن مصارف البذور التي تقاوم التجمد والمميزة للنباتات عند خطوط العرض الوسطى أن تيسّر عملية العودة إلى الحالة الطبيعية إذا لم تستمر حالة الشذوذ المناخي لفترة أطول من اللازم.

١٢٢ - وتسبب الاشار المناخية للحرب الصيفية إلتفا فادحا للأنواع الرئيسية من النباتات . وإذا قصرت مدة موسم النمو في السنوات التالية بما يكفي لخفق الإنتاجية زاد تعطل العودة إلى الحالة الطبيعية . وقد يؤدي تراكم الخشب الميت والمخلفات النباتية السطحية بكمية كبيرة إلى زيادة التعرض لخطر الحرائق وللآفات الحشرية ، مما يزيد من إمكانية حدوث حلقة ثانية من الدمار خلال الفترة المستديمة التي تعقب الحرب . وما يكتسب أهمية أكبر أن الاحراج متكون بحاجة إلى عشرات السنين قبل أن تستأنف إنتاجيتها الكاملة ، كما قد تتعرف إلى تغير كبير في تكوين الأنواع بحيث قد لا تتجدد حياة النظام الأيكولوجي الأصلي مرة أخرى على الأطلاق .

### ٣ - الاحراج الصنوبرية

١٢٣ - تتسم أشجار الصنوبريات بحساسيتها الشديدة للأشعة المؤينة ، وقد يُقتل ما بين ٢٠ و ٣٠ في المائة من الاحراج في نصف الكرة الشمالي نتيجة الصدمة المباشرة للانفجارات النووية وما يعقبها من حرائق . وفي الحرب الشتوية ، يمكن لما يقرب من ٨٠ إلى ٩٠ في المائة من جميع الأشجار البقاء حية بعد سنة من التعرض لدرجات حرارة منخفضة بمورقة غير عادية لمدة عام . أما في الحرب الصيفية ، فإن من شأن نعم الإضاءة ودرجة الحرارة أن يقتل معظم الأشجار . وفي كلتا الحالتين فإن البذور القابلة للإنبات ستحفظ في التربة .

### ٤ - الاحراج النفسية

١٢٤ - ستؤثر الحرب الصيفية تأثيرا شديدا على الاحراج النفسية في نصف الكرة الشمالي حيث تقتل معظم الأشجار . أما الحرب الشتوية فستسبب ضررا جزئيا . وتتوقف أساسا عودة الاحراج إلى حالتها الطبيعية على أعضاء التكاثر الخضرية لا على البذور ، وقد يتوقف معدل العودة إلى الحالة الطبيعية على درجة تحت التربة . وقدر أن الاحراج النفسية التي يلحقها الضرر يمكن أن تستعيد نحو ٧٠ في المائة من كتلتها الحيوية الأصلية خلال ٥٠ عاما (سفيريجييف وآخرون ، ١٩٨٥) .

### ٥ - المروج

١٢٥ - ستكون السهوب والبراري في المنطقة المعتدلة من نصف الكرة الشمالي معرضة للخطر ، ولاسيما في الحرب الصيفية التي تسهب الدمار للنباتات والحياة الحيوانية

المعتمدة عليها (الكائنات الحية في التربة وحيوانات الرعي والجواح المعتمدة عليها والطيور) . وستعيد المروج حالتها الطبيعية بسرعة نسبياً عند عودة النظام المناخي الطبيعي ، وذلك بسبب السرعة التي تتجدد بها حياتها بالمقارنة بالآخراء .

## ٦ - الصحاري وأشباه الصحاري

١٣٦ - إن أشباه الصحاري الباردة في نصف الكرة الشمالي ، شأنها شأن النظم الأيكولوجية الأخرى عند خطوط العرض المماثلة ، يمكن أن تتحمل الآثار المناخية لنزاع نووي . أما الصحاري الحارة فليس لديها هذا التكيف المسبق لدرجات الحرارة المنخفضة وسيلحق بنباتاتها وحيواناتها المتنوعة ضرر بالغ . ومن شأن نشوب نزاع صيفي يؤدي إلى انخفاض التسمير ودرجات الحرارة أن يسبب دماراً عند جميع خطوط العرض .

## ٧ - المجتمعات الحيوية المدارية

١٣٧ - إن الاحراج المطيرة المدارية ، ولقد كانت لا تشتمل سوى ١١ في المائة من سطح الأرض ، فإنها توفر الموارد اللازمة لما نسبته ٣٢ في المائة من صافي الانتاج الأولي و٤٢ في المائة من الكتلة الحياتية النباتية و٣٣ في المائة من الكتلة الإحيائية الحيوانية . كما أنها تمثل الكثير من الأنواع المتباينة من النبات والحيوان (هارويل وهتشينسون ، ١٩٨٦) . وقد تكيفت هذه الاحراج بما يتلاءم مع مستويات أعلى من درجات الحرارة والضوء والتهطال . أما البرد القارئ حتى لفترات قصيرة (ليس من الضروري أن تصل درجة الحرارة إلى درجة التجمد) وسيكون وخيم العواقب على النباتات والكائنات الحية التي تعتمد عليها . فتسرب الهواء القطبي من حين لآخر إلى حوض الأمازون ، في الظروف الراهنة ، يلحق أضراراً جسيمة بالاحراج المطيرة . وتتجدد حياة الاحراج المطيرة المدارية التي لحق بها الضرر قد يكون محدوداً نتيجة فقد الخصوبة وتعقد آليات التكاثر .

١٣٨ - وستكون الاحراج النفضية عرضة للخطر بمقدمة خاصة أثناء الموسم الطلق ، الذي هو موسم النمو النشط . كما ستكون المروج والبساتين في المناطق المدارية أكثر تعرضاً للخطر عند انخفاض درجات الحرارة وسقوط الأمطار ، من نظيراتها ومن المروج والبساتين في المناطق المعتدلة . وسيكون لانخفاض الرياح الموسمية الصيفية تأثير كبير على هذه النظم الأيكولوجية .

١٣٩ - وستتعرض لخطر مماثل مستنقعات المنغروف التي تتح بالكثير من السواحل في المناطق المدارية وشبه المدارية . وأحرار المنغروف نظم أيكولوجية فريدة تؤوي مجموعة واسعة من الانواع المهمة أيكولوجيا واقتراضيا . وحتس إذا كان انخفاض درجة الحرارة ، الذي قد يعقب حربا نووية ، بسيطا فإنه قد يسبب دمارا واسع النطاق في أي فصل من فصول السنة .

#### ٨ - البحيرات والانهار

١٤٠ - سيتوقف الاشر الذي يلحق بالنظم الايكولوجية للمياه العذبة على شدة البرودة ومستوى انخفاض الاضاءة والتغيرات في كمية التهطال . وسيحدد حجم المسطحات المائية مدى قدرتها على امتصاص أثر التغيرات في درجة الحرارة .

١٤١ - وحتس بالنسبة لحرب تقع في الشتاء ، عندما تكون البحيرات الشمالية متجمدة ، فيإن سمك الجليد قد يزيد بحيث تتجمد المياه حتى القاع في البحيرات الضحلة مما يقتل ما بها من أسماك وحيوانات أخرى . وأي إمتداد للظروف الشتوية ، أو لحرب صيفية ، يمكن أن يخل بالدوره العادي لتطور الكائنات الحية المائية . وبنموها حتى الاكتمال وبتوازدها .

#### ٩ - النظم البحرية

١٤٢ - تغطي المحيطات ٧١ في المائة من سطح الأرض كما أنها مصدر لنسبة كبيرة من الانتاجية البيولوجية للأرض . وضخامة حجم المحيطات وقدرتها الهائلة على مقاومة التغير في درجات حرارتها يجعلانها حصينة نسبيا من التغيرات القصيرة الأجل في درجة الحرارة . ومن شأن النقص في ضوء الشمس والتغيرات في الطيف الإشعاعي أن يقللا من التمشيل الضوئي ومن الانتاجية الاولية للعوالق النباتية في الطبقات السطحية مما يؤثر على السلسل الفذائيه التي تعتمد عليها وإن كان من غير المتوقع أن يحدث فقدان دائم لأي من الكائنات الحية الرئيسية أو أن يلحق ضرر بممائد الامماك المهمة . وهذه الاشار التي لحقت بالممائد والنظم الايكولوجية البحرية من جراء التغيرات في درجة حرارة البحر وهو ما تميز به ظاهرة إلينينيو في عام ١٩٨٣ في مواجهة ساحل أمريكا الجنوبية المطل على المحيط الهدائ لابد بالتأكيد أن تحول دون الامتهانة بالاشعار المناخية على السلسل الفذائيه في المحيطات .

١٣٣ - والجرف القاريء هي أكثر النظم الأيكولوجية البحرية انتاجية بالنسبة للاستهلاك البشري . ونظرا لأن مياها تكون ضحلة نسبيا ، فإنها تكون أكثر تأثرا بالتلقيبات في درجة الحرارة . وقد تحدث أيضا تغيرات في نوعية المياه نتيجة للتغيرات في المياه العذبة التي تمرّ بها الانهار والرواسب المنقولة والمدخلات من المغذيات . ومن النتائج المرجحة أيضاً لـ حرب نووية كبيرة ، زيادة الكميّات المحمولة من التلويدات المشعة والمواد السامة .

١٣٤ - وتكون النباتات والحيوانات التي تعيش في المياه الضحلة في المناطق المدارية وشبه المدارية ، وخاصة الشعاب المرجانية ، معرضاً لخطر التلقيبات في درجات الحرارة ونطء الأضاءة ، كما سيحلق بها أكثر ضار من جراء الأحمال الكبيرة من الرواسب المالقة وبالملوثات التي تحملها المياه .

#### ١٠ - مصبات الانهار

١٣٥ - إن من شأن مصبات الانهار وما يرتبط بها من أراضٍ رطبة ، وهي تميّز بارتفاع انتاجيتها البيولوجية وتكون في أحيان كثيرة ذات أهمية كبيرة لآليات واقتسام البشر ، أن تتأثر فيها تأثيراً كبيراً بالتغييرات التي تطرأ على البيئة . وسيؤدي تدمير النظم الأرضية إلى تدهور التربة وزيادة الأحمال من المواد العالقة والمواد الذائبة (التي يكون الكثير منها ساماً) في الانهار ثم في مصبات الانهار في نهاية المطاف . وقد يزداد هذا التأثير بفعل الأضطرابات المناخية كما قد يندر مصائد الأسماك عند مصبات الانهار .

#### دال - استجابة النظم الزراعية الرئيسية للأضطرابات المناخية

١٣٦ - تجاوز عدد سكان الأرض من البشر في عام ١٩٨٧ خمسة بلايين (٥٠٠٠ مليون) نسمة . وعلى أساس المعدل المنسق حالياً للنمو فإن هذا الرقم سيتضاعف خلال ٤٠ سنة تقريباً ، وسيزيد عدد السكان بمقدار بليون (١٠٠٠ مليون) نسمة خلال ١١ سنة . وتكاد تعتمد أقوات هذا العدد من السكان كلية على الزراعة .

١٣٧ - وحتى السيناريوهات الأقل تطرفاً بالنسبة للتغيرات المناخية التي تعقب حرباً نووية كبيرة ، فإنها تتضمن إضطرابات زراعية ليست لها سابقة في التاريخ (ماروييل

و هتشيسون ، ١٩٨٦ ) . وقد اقترئت بعض الاشار المناخية البالغة القسوة بالتأثيرات في المتوسط السنوي لدرجة الحرارة ، وهي ضئيلة بالمقارنة بالتأثيرات التي قد تنتج عن حرب نووية كبيرة ، فمثلاً :

التأثيرات التقريبية

في درجة الحرارة

(بالدرجات المئوية)

الدفء في العصر الجيولوجي الحديث (المعودنة  
إلى الحالة الطبيعية بعد العصر الجليدي الأخير)  
٤٠٠ - ٨٠٠ قبل العصر الحالي

٥٤

العمور الجليدية المفيرة ، القرنان السابع  
عشر والتاسع عشر

٢ - ١

التأثيرات على مدى المائة سنة الماضية (نصف  
الكرة الشمالي)

١٤

٥ - أقل من

سنة عديمة الصيف ، ١٨١٦ ميلادية (نصف الكرة  
الشمالي)

١٣٨ - وقد تضمنت دراسة "سكوب - إنيوار" تحليلاً شاملًا للفاية للأشار المناخية ، التي تعقب الحرب النووية ، على الزراعة ، مفترضاً السيناريوهات المناخية التالية (هاروبل وهتشيسون ، ١٩٨٦) :

(أ) المرحلة العادة (درجة الحرارة) : هبوط قصير الأجل في متوسط درجة الحرارة لتصل إلى درجة التجمد أو ما دون الصفر مفترضاً بتنفس في ضوء الشمس ليصل إلى ١ - ١٠ في المائة من المستويات العادلة ،

(ب) المرحلة المستديمة (درجة الحرارة) : انخفاضات طويلة الأجل في متوسط درجة الحرارة لتصل إلى أقل من المعتاد بعده درجات ، ويعترض ذلك بانخفاضات في ضوء الشمس تصل إلى ٨٠ - ٩٥ في المائة من المستويات العادلة ،

(ج) المرحلة الحادة/المستديمة (التهطال) : انخفاض في التهطال ليصل إلى ٥٠ في المائة أو أقل من المتوسط السنوي العادي .

١٣٩ - وجرى تقييم مدى تأثير النظم الزراعية العالمية ومحاصيل رئيسية محددة في ضوء هذه السيناريوهات . وتبينت طرق التقييم ، فاستخدمت الأدلة المستنبطبة من دراسات الحالة التاريخية ، والاستدلال الاحصائي والاستدلال الفسيولوجي والنماذج التحليلية أو الرقمية . كما نظرت الدراسة في الخسائر التي يمكن أن تلحق بالقوى العاملة والطاقة والأسدة وغيرها من المقومات في بيئه ما بعد الحرب .

١٤٠ - وعلى الرغم من عدم وجود شك في أهمية الآثار التراكمية للتغير في درجة الحرارة ، فإن المحاصيل (والنظم الأيكولوجية الطبيعية) تكون حساسة بالدرجة الأولى للتغيرات القصيرة الأجل . فقلة أي محصول تحددها جزئيا ، مدة موسم النمو ، وأثار درجة الحرارة و/أو معدل سقوط الأمطار .

١٤١ - وقد خلص فريق "سكوب - إنديوار" ، من استعراض لعدد من الدراسات ومن التحليل الذي أجراه هو للبيانات المتعلقة بالمناخ ، إلى أن انخفاض متوسط درجة الحرارة بمقدار درجة مئوية واحدة ، في خطوط العرض الوسطى ، يكافئ قصر موسم النمو الحالي من الممוצע بما يتراوح بين ١٠ أيام و ١٢ يوما (هاروبل وهتشينسون ، ١٩٨٦) . وكثير من محاصيل المنطقة المعتمدة تزرع قرب نهاية موسم نموها ، ومن الواضح أن حدوث انخفاض في درجة الحرارة في حدود ٥ - ١٠ درجات مئوية لفترة تستمر أسبابع أو شهورا يقضى على الغلة .

١٤٢ - ومن الصعب التنبؤ بقابلية التغير في الطقس مما يمكن أن ينجم عن تغير في المناخ ، مثل ، احتمال حدوث نوبات من البرد وشدة البرد ومدته . وتأكيد بعض الأدلة التاريخية فكرة القائلة بأن السنوات الباردة على غير العادة ، تشهد أيضا وعلى نحو غير متناسب قابلية كبيرة للتغير وحدوث نوبات من البرد ، ويلازم ذلك فشل في المحاصيل . وهذه الصلة غير الخطية بين متوسط القيم وقابلية التغير يؤكدتها أيضا مثال الاحراج القائلة التي دمرت الزراعة في أمريكا الشمالية وأوروبا في عام ١٨١٦ ، ومثال تيار إلينيyo الشديد في عام ١٩٨٣ . وهذا مثالان على تغير مناخي بالغ الشدة يرتبط بتغيرات في متوسط درجات الحرارة في العالم في حدود ٢-٣ درجة مئوية على أكثر تقدير في الحالة الأولى ودون ١-٢ درجة مئوية في الحالة الأخيرة (هاروبل وهتشينسون ، ١٩٨٦) .

١٤٣ - وهناك أيضاً تماثل فيما يتعلق بالتهطال . فالمناطق التي يرتفع فيها منسوب التهطال تكون أدنى قابلية للتغير (تتراوح نسب الخروج على المتوسط السنوي بين ١٠ و ٢٠ في المائة) ، بينما تُظهر المناطق القاحلة قابلية أكبر للتغير (نسب الخروج على المتوسط السنوي تزيد على ٣٠ في المائة) . وبالنظر إلى أن المناطق الأولى تشمل أعلى الأراضي الزراعية انتاجية في أمريكا الشمالية وأوروبا وأسيا ، فإن انخفاض معدلات التهطال بحسب تراوح بين ٢٥ و ٥٠ في المائة ، مع ما ينتهي من ذلك من قابلية للتغير ، يمكن أن يعرّف للخطر الانتاج الزراعي ومعه قاعدة أقوات الكثير من الناس .

١٤٤ - وفيما يخوض المرحلة الحادة ، خلق فريق "سكوب - إنديوار" (هاروويل وهتشينسون ، ١٩٨٦) إلى أن الإجهادات البالغة الشدة (المتكهن بها من النماذج المناخية) ليست لها سابقة في التاريخ وأنه لا يمكن التكهن بآثارها من النماذج الاحصائية للإنتاج الزراعي . ولا يمكن تبصر الأمر إلا بالاستقراء مما هو معروف عن فسيولوجيا النباتات . أما في حالة الانطرابات المناخية الأقل شدة في المرحلة الحادة والمرحلة المستديمة فيحدث ما يلي :

(أ) تؤدي الانخفاضات في متوسط درجة الحرارة إلى بطء معدل نمو المحاصيل ،

(ب) حتى لو كان الانخفاض في درجة الحرارة أثناء فترة النمو ضئيلاً ، فإن حالات المقيح المتأخرة في الربيع وحالات المقيح المبكرة في الخريف يمكن أن تتلف النباتات أو تؤدي إلى تقصير أمد موسم النمو إلى ما دون العتبة الحرجة لاكتمال النمو .

(ج) يمكن تعويض الانخفاض في متوسط درجة الحرارة ببطالة أمد موسم النمو . وفي السيناريوهات المناخية فإن هذا الأمر غير محتمل ، وبمنة خامة في المنطقة المعتدلة والمنطقة شبه المدارية ،

(د) توجد عقبات فسيولوجية لبقاء أي نبات حيا ولقدرته على النضج وانتاج محصول . ويجب تقييم أثر أي انخفاض في درجة الحرارة في ضوء هذه العقبات . وعلى سبيل المثال ، فإن حدوث انخفاض ما في درجة الحرارة إلى حد أدنى بما يتجاوز العتبة قد لا يؤثر سوى تأثير طفيف على النمو والفلة . أما الانخفاض المشابه ولكن إلى ما دون العتبة ، فقد يتحول دون اكتمال النمو ومن ثم يؤدي إلى فقدان المحصول ،

(ه) تتكون النماذج المناخية بغيرات رئيسية (تكون انخفاضات في العادة) في معدل التهطال قد يكون لها آثار وخيمة (حالات الجفاف).

#### هام - المحاصيل الغذائية الرئيسية

##### ١ - الأرز

١٤٥- الأرز هو إحدى السلع الأساسية الغذائية الكبرى في العالم وله دور هام في اقتصادات عدة بلدان نامية. فهناك نحو ٣ بلايين (٣٠٠ مليون) من البشر يأكلون الأرز يومياً و Zhao ٣٠٠ مليون زارع يقومون بزراعته في إطار نظم زراعية متراوحة (الاراضي المروية ، الاراضي المرتفعة البعلية ، الاراضي الواطئة البعلية ، المياه العميقة ، الاراضي الرطبة بفعل المد). ويُزرع نحو ٥٠ في المائة من محصول الأرز العالمي زراعة بعلية.

١٤٦- ويُزرع هذا المحصول في ظل ظروف مناخية واسعة التراوح ، في مناطق تمتد من خط العرض ٤٠° جنوباً في المنطقة الوسطى من الأرجنتين إلى ٥٣° شمالاً في منطقة الشمال الشرقي من الصين ، ومن تحت متوسط سطح البحر مباشرة في جنوب الهند إلى ما يجاوز ٢٠٠٠ متر فوق متوسط سطح البحر في المنطقة المجاورة لجبال الهيمالايا . وتتأثر إنتاجية الأرز بالاختلافات المناخية الموسمية والمكانية . درجة الحرارة والإشعاع الشمسي والأمطار كلها عوامل هامة تؤثر بصورة مباشرة على غلة محصول الأرز كما أنها تؤثر عليه بصورة غير مباشرة عن طريق آثارها على ضغط الأمراض والحيشات (سيشو وأخرون ، ١٩٨٧) . وفي المناطق المعتدلة يتعدد موسم زراعة الأرز بنظام درجات الحرارة أما في المناطق المدارية فإن ما يحدد أساساً هو التهطال ، الذي يتحدد بدوره بمواعيد هبوب الرياح الموسمية وانصرافها . وتختلف درجتا الحرارة الحرجتان السفل والعليا حسب مراحل النمو وهما عادة تحت ١٥ درجة مئوية وفوق ٢٥ درجة مئوية . ونهر الأمطار أو كثرتها عما ينبغي في أي مرحلة من مراحل النمو يمكن أن يسبب الهلاك الجزئي أو الكلي للمحصول . أما الإشعاع الشمسي فله أعظم الأثر على غلة محاصيل الحبوب في مرحلتي التكاثر والتنضج .

١٤٧- والأرز أقل احتمالاً لدرجات الحرارة المنخفضة من معظم محاصيل الحبوب الأخرى . وتدل البيانات المستمدة من زراعة الأرز في اليابان على أن الانخفاضات الدورية في درجة الحرارة إلى أقل من ١٥ درجة مئوية في المراحل الحرجة من النمو يمكن أن تخفف

غلة المحصول بنحو الثلث ، وأن انخفاض متوسط درجات الحرارة بما يتراوح من درجة واحدة إلى درجتين متويتين على مدار موسم النمو قد يكون كافيا لإهلاك المحصول (هاروويل و هتشنسوف ، ١٩٨٦) . وقد خلص هذان المؤلفان إلى أنه في المرحلة الحادة التالية للحرب النووية "سيزول انتاج الأرز تقريرا من نصف الكره الشمالي على الأقل ، وقد يلقى نصف الكرة الجنوبي نفس المصير" .

-١٤٨- ويمكن أن يحدث في المرحلة المستديمة أيضا فقد كبير للمحصول . وتتراوح درجات الحرارة الحرجية في اليابان ، تبعاً لاختلاف بين المناطق وأصناف الأرز المزروعة ، بين ١٩,٠ و ٢٥,٥ درجة متوية ، ويمكن أن تنخفض غلة المحصول إذا انخفضت درجات الحرارة عن ذلك ، حتى إذا لم تحدث انخفاضات عارضة في درجة الحرارة لفترات قصيرة أو غير ذلك من الأضطرابات . وقد تبين من تنفيذ نموذج لمحاكاة الحالة في شمال اليابان أن انخفاض متوسط درجات الحرارة بمقدار درجتين متويتين في موسم النمو يمكن أن يخسر غلة محصول الأرز بنسبة ٧٠ في المائة .

-١٤٩- وتبين النماذج المناخية الأحدث من ذلك إمكانية حدوث انخفاض كبير في الأمطار الموسمية في كل من المرحلتين الحادة والمستديمة التاليتين للحرب النووية . والمحاصيل المروية حساسة للتغيرات في إمدادات المياه ومن ثم فإن انخفاض التهطل يمكن أن تكون له خطورة بالغة . ويمكن أن تصل الحالة إلى حد الكارثة بالنسبة للأرز البعلوي (الأرز المغمور وأرز الأراضي المرتفعة) ، الذي يزرع في نحو ٥٠ في المائة من مساحة الأرز في العالم . والاجهاد الحاد الناجم عن نقص المياه يمكن أن يؤشر تأشيرا خطيرا على الانتاج وأن يخسر أيضا المساحة الملائمة للزراعة البعلوية . وستترتب على هذا عواقب اجتماعية - اقتصادية خطيرة لأن القطاع الفقير من زراع الأرز في البلدان النامية يعتمدون في معيشتهم على الأرز البعلوي .

## ٣ - القمح

-١٥٠- يتحمل القمح الشتوي انخفاض درجات الحرارة إلى أقل من - ٥٠ درجة متوية إذا كان معزولاً بواسطة الثلج . ومع ذلك فإن مجرد الانخفاض الشديد في متوسط درجات الحرارة أو قصر فترة النمو يمكن أن يقلل بصورة حادة غلة المحاصيل في كثير من مناطق الانتاج الشمالية الرئيسية . ويمكن أن يهلك معظم المحصول في كندا والولايات المتحدة وأوروبا الغربية والاتحاد السوفيتي والصين . ونشوب حرب في أواسط أو أواخر الصيف في نصف الكرة الشمالي قد لا يحول دون جنى المحصول في الهند والصين وشمال

افريقيا والولايات المتحدة ولكن من المرجح أن يحول دون ذلك في كندا وأوروبا الغربية والاتحاد السوفيatici . وستطول فترة النمو الازمة لنضج المحصول في نصف الكرة الجنوبي (استراليا ، أمريكا الجنوبية ، الجنوب الافريقي) .

### ٣ - الذرة

١٥١- سيكون محصول الذرة في كندا والولايات المتحدة وأوروبا والاتحاد السوفيatici والمصين معرضا بشدة لنوبات باردة قصيرة يمكن أن تهلكه . وتزرع الذرة قرب حدود احتمال النبات من حيث توفر احتياجاته من المياه ومن ثم فإنه يمكن أن يتاثر تأشرا بالفا بـأي انخفاض في التهطل ، ولاسيما في وسط افريقيا وأمريكا الوسطى وأمريكا الجنوبية . وفي حالة نشوب حرب في الصيف في النصف الشمالي من الكرة الأرضية ، سيطول موسم النمو الازم لنضج المحصول في نصف الكرة الجنوبي (استراليا ، أمريكا الجنوبية ، الجنوب الافريقي) .

### ٤ - فول الصويا

١٥٢- سيهلك محصول فول الصويا في المناطق المعتدلة الشمالية بفعل درجات الحرارة الباردة وانخفاض مستويات الضوء في حالة نشوب حرب في الصيف . أما محصول فول الصويا المزروع في القروض الادنى في المنطقة المعتدلة فيمكن أن ينجو من آثار حرب تنشب في الشتاء ، شريطة توفر الامطار الكافية .

### ٥ - الماشية

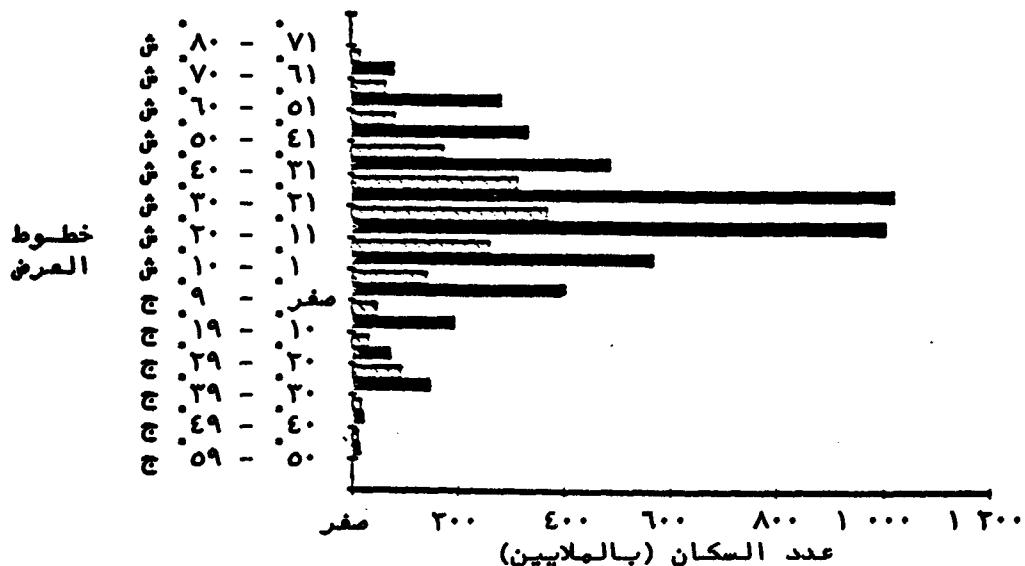
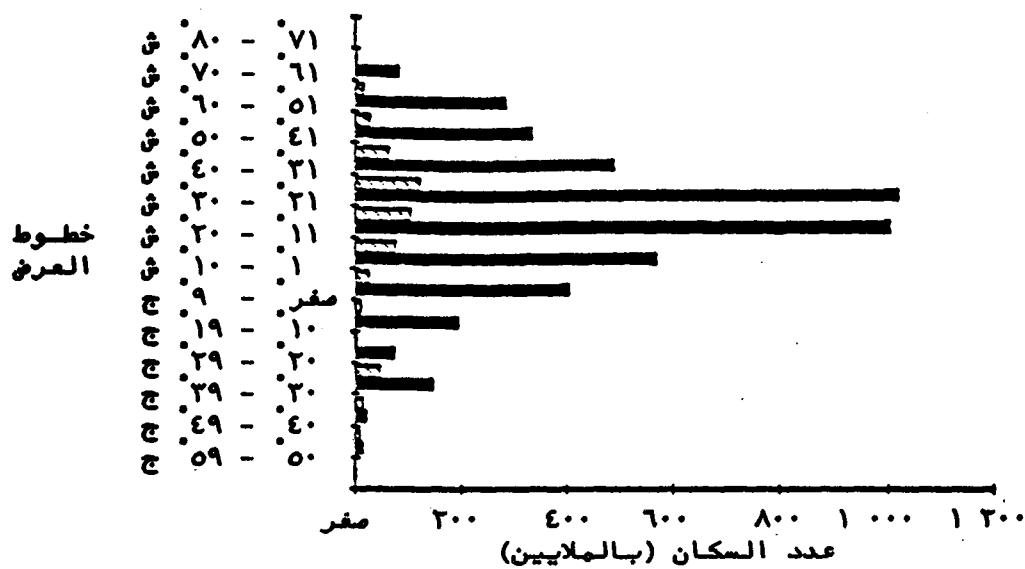
١٥٣- في حالة نشوب الحرب في الشتاء في المنطقة المعتدلة الشمالية ، لن تُكتب النجاة للحيوانات المأوية بـأعداد كثيفة بسبب تعطل التدفئة والتغذية والتهوية وغير ذلك من خدمات الدعم . وستعاني الحيوانات صفيحة السن من الإجهاد الناجم عن البرودة ، أما الحيوانات المجترة البالغة فستستطيع تحمل البرد ولكنها ستتعرض لنقص المياه والأعلاف . وسيكون مدى توفر الأغذية هو مصدر الإجهاد الرئيسي بالنسبة للماشية في المناطق المدارية . أما في نصف الكرة الجنوبي فإن معظم الماشية سينجو ولكنه سيكون معرضا لنقص الأعلاف . وقد يؤثر انخفاض مستويات الضوء على خصوبة الأنعام .

وأو - الآثار المترتبة على الاضطراب  
المناخي ، حسب خط العرض

١٥٤- من الواقع أن مستوى الاضطراب المناخي الناجم عن الحرب النووية وما يرتبط به من آثار على انتاج الأغذية ، سوف تكون مختلفة في نصف الكرة الارضية وباختلاف خطوط العرض . وقد قام هاروويل وہتشنسون (١٩٨٦) بیاعداد موجز لهذه الآثار وهي مبينة في الشكل ٣ . الذي يتضح منه شدة تأثير جزء كبير من مكان العالم بفقد إمدادات الأغذية .

١٥٥- وقد درست العلاقة بين التغير الموسى في المخزونات الغذائية وتوقيت التراشق النووي وتأثيره على المحاصيل الموجودة . وفي الحالة التي تكون فيها مستويات المخزونات الغذائية المتاحة في معظم مناطق العروض المختلفة منخفضة نسبيا ، فإن ذلك سيحد من القدرة على تحمل فقد المحاصيل الغذائية الراهنة . ويوضح هذا في الشكل ٣ بالمقارنة بين أعداد السكان الناجين إذا نشب الحرب النووية والمخزونات الغذائية (١) عند حدها الأدنى ؛ و (ب) عند مستوياتها الوسيطة .

الشكل ٣ - درجات تأثير الجماعات السكانية بفقد الأغذية



الشكل ٣ (تابع)

ملاحظة : الاعمدة المممتة تبين اعداد السكان الحالية ، والاعمدة المخططة تبين اعداد الناجين منهم . والخريطة العليا تبين اثر فقد الانتاج الغذائي عندما تكون المخزونات عند حدتها الادنى ، والخريطة السفلية تبين هذا الاثر عندما تكون المخزونات الغذائية عند مستواها الوسيط . وطريقة الحساب المستخدمة حساسة لافتراضات معينة من المرجع انها تؤدي الى المبالغة في اعداد الناجين .

المصدر : هاروويل وهتشينسون ، ١٩٨٦ ، الصفحة ٤٨٠ .

### راري - الاشار على الانتاج الزراعي

١٥٦ - خلص فريق "سكوب - إنيوار" الى ان من المحتمل ان يفقد الانتاج الغذائي في نصف الكرة الشمالي ، وفي جزء كبير من نصف الكرة الجنوبي ، لمدة قد تصل الى سنة واحدة بعد وقوع حرب نووية كبرى . وسينجم هذا عن دمار المحاصيل ، ومخازن الاغذية ، والاسمنة ، ومبيدات الافات ، والوقود ، وانهيار شبكات التوزيع على الاممدة المحلية والاقليمية والوطنية والدولية وتمطل النظام الاقتصادي والتجارة على الصعيد العالمي . وقد وردت الاشارة الى الاشر المناخي على الزراعة في نصف الكرة الشمالي حيث ستكون اكثرب الدول انتاجية اما مشتركة في الحرب او مضاربة بالاشر المناخي للمراع .

١٥٧ - وفضلا عن الاشار المناخية ، فان الزراعة ستضار مضاربة بالغة نتيجة لتعطل الهياكل الاساسية للمجتمعات . فسوف تحدث اعطال جسمية في الدعم التكنولوجي وامدادات الطاقة ، وفي النقل (سواء فيما يتعلق بتوزيع الاغذية داخل البلدان او بالاستيراد والتصدير) ، وفي النظام العام للتجارة العالمية ، التي تشكل الزراعة جزءا كبيرا منها .

١٥٨ - والزراعة الحديثة تتسم بحساسية الاحتياج للطاقة . وقد ادى استخدام انسواع الوقود الاحفورى ، سواء بومفها مصدر دعم مباشر بالطاقة (مثل الوقود اللازم للمكبات العاملة ووحدات الري والنقل) او بومفها مصدر دعم غير مباشر (انتاج الاسمنة ومبيدات الافات) الى زيادة الانتاج الزراعي بنسبة تتراوح بين ثلاثة وأربعة امثال في البلدان المتقدمة النمو خلال فترة الـ ٤٥ عاما الماضية . اما في البلدان النامية فإن الانتاج الزراعي لم يزد إلا بنسبة الضعف خلال الفترة نفسها .

١٥٩ - ومن الواقع ان الاضرار التي ستلحق بحقول الشفط ومعامل التكرير والصناعات البتروكيمياوية ومرافق المواتئ سوف تؤثر على انتاج الطاقة ، بما يتربى على ذلك من آثار على النقل والري وصنع الاسمنة ومبيدات الافات والتبريد . وستكون الزراعة التي تتطلب احتياجات مكثفة من الطاقة هي الاشد تضررا بـأي انقطاع لامدادات الطاقة . اما الزراعة التي لا تتوقف على توفر امدادات كبيرة من الطاقة فإن المفترض أنها مستظل قائمة مع هبوط مستوى انتاجيتها .

١٦٠ - وثلث الاتجاح العالمي من الاسمندة تستخدمة البلدان النامية وتستورده من البلدان المتقدمة النمو . والعلاقة خطية طردية في كثير من الحالات بين غلة المحاصيل والمدخلات من الاسمندة ، ومن ثم فإنها ستهبط إذا لم تتوفر تلك المدخلات . فالزراعة في الصين والهند على سبيل المثال تستخدم الاسمندة بصورة مكثفة ، وإن كانت غير مفرطة في الاعتماد على الوقود الأحفوري المباهير ، كما أن الاسمندة تمثل أكثر من نصف امدادات الطاقة التي تستهلكها الزراعة في أمريكا الوسطى .

١٦١ - وقد أكد فريق "سكوب - إنديوار" أن التحليل الذي قام به يستند في كثير من جوانبه إلى افتراضات متفايرة . وللم الفريق إلى أن انتشار سوء التغذية والمجاعة على نطاق عالمي يمكن أن ينجم عن نشوب حرب شووية كبرى تؤدي إلى تغيير المناخ . وفضلاً عن ذلك ، فإنه حتى في حالة عدم حدوث أثر مناخي ، ستتعاني الدول التي تعتمد على الواردات نقاً شديداً لأن الدول المتقدمة النمو الواقعة في نصف الكرة الشمالي هي أيضاً البلدان المصدرة الرئيسية للأغذية والاسمندة ومبادرات الآفات والتكنولوجيا الزراعية إلى الدول النامية .

١٦٢ - ومعظم البلدان في إفريقيا وأمريكا الجنوبية وأسيا لن تكون مستهدفة ، ولكنها ستكون شديدة التأثير بحدوث انهيار زراعي . بل إن مكان هذه الدول سيكون معرضين للخطر بنفس الدرجة تقريباً كسكان الدول المتحاربة . وبالإضافة إلى من سيلقون مصرعهم مباشرة في العمليات الحربية ، يمكن أن يهلك عدد من البشر يتراوح بين بليون واحد وأربعة بلايين ( ١ - ٤ مليون) شخص بفعل المجاعة في المرحلة المستديمة التالية للحرب .

#### رابعاً - المحة والآثار الاجتماعية - الاقتصادية

##### الف - مقدمة

١٦٣ - إن الآثار المباشرة للهجوم النووي كما لوحظت في هiroshima وnagasaki التي حدثت على نطاق أصغر من أن يقارن بأي شيء يرجع حدوثه في أي تراشق نووي حديث . وفيما الحالـة الأخيرة ، ستتجـمـع هذه الآثار عن الموجـتين السـفعـية والـحرـارـية ، وعن الـاشـمـاعـ الأولـيـ (أيـ الاـشـمـاعـ المؤـيـنةـ المنـبعـةـ خـلـالـ الدـقـيقـةـ التـالـيـةـ لـلـانـفـجـارـ) ، فـضـلاـ عـنـ السـقطـ النـوـويـ فـيـ الأـجلـ الأـطـولـ . وقد ورد استعراض لهذه الآثار ومدى مؤخراً موجـزـ لها فيـ تـقـارـيرـ لـمـنـظـمةـ الـمـحـةـ الـعـالـيـةـ وـمـعـهـدـ الـطـبـ بـالـوـلـاـيـاتـ الـمـتـحـدـةـ (ـمـنـظـمةـ الـمـحـةـ

العالمية ، ١٩٨٤ ، ١٩٨٧ ، معهد الطب ، ١٩٨٦) ، اللذين يمكن للمقارن الرجوع اليهما لاطلاع على مزيد من التفاصيل .

١٦٤ - وفضلا عن الوفيات والاصابات والاضرار التي متهدّها الحرب النووية على الفسor في المناطق المستهدفة ، فإنها يمكن أن تؤدي أيضا إلى إحداث هدوء مناخي عالمي تنجم عنه عواقب وخيمة على النظم الإيكولوجية الطبيعية وعلى الزراعة . وستترتب على هذا آثار بعيدة المدى فيما يتعلق بالإمدادات الغذائية الازمة للبشر . وسيتفاقم سوء التغذية والمجاعة الناجمین عن ذلك بفعل انقطاع الاتصالات وتعطل النقل واحتلال النظم المالية والتجارة .

#### باء - السفع

١٦٥ - ينصرف قدر كبير من الطاقة الكلية المنتبعثة من الانفجار النووي إلى توليد موجة سفعية . ويحدث هذا بسبب تماunder الضغط في المادة المتباخرة من القنبلة ، مما ينشئ موجة صدمية تنتقل مقدمتها خلال الهواء بسرعة تفوق سرعة الصوت . ومع انتشار الموجة ، تظل ثدتها تتناقص إلى أن تتبدد ، بعد أن تكون قد قطعت مسافات قد تصل إلى عشرات الكيلومترات أو أكثر في حالة الانفجارات التي تقدر قيمتها بملايين الأطنان .

١٦٦ - ويسب السفع إصابات مباشرة بفعل الزيادة المفاجئة في ضغط الهواء ، والإطاحة القذفية بال أجسام ، وتمزيق الجهاز التنفسى وخرق طبلة الأذن . وتحت الإصابات أيضا من جراء انهيار المباني والهياكل والأصطدام بالمقدوفات .

#### جيم - الحرارة

١٦٧ - تبدأ الموجة الحرارية في لحظة الانفجار ، قبل أن تبدأ موجة الضغط في التحرك ، وتستمر لعدة ثوان ، مسببة تبخير وتفحيم وصهر الأشياء الموجودة على مسافة تتوقف على قوة الانفجار والارتفاع الذي فجر عنده الجهاز . وتؤدي تلك الموجة إلى إشعال حراائق قد تتلاحم فتصبح عوامف نارية هائلة ، وبخاصة إذا كانت البيئة داخل نطاق النسبة الحرارية تحتوي على كميات كبيرة من المواد القابلة للاحتراق بسهولة ، مثل معامل تكرير النفط ، أو مصانع الورق ، أو المنشآت الكيميائية .

١٦٨ - وستؤدي الفازات الساخنة المتصاعدة من التيران الى اجتذاب تيار من الهواء من المناطق المحيطة ، مما يؤدي الى إشارة رياح عاتية يمكن أن تحمي التيران فتحيلها معيناً شارياً . وسيهلك النبات بفعل الحرارة او نفث الاوكسجين او استنشاق أول أكسيد الكربون وغيرها من المواد السمية .

١٦٩ - وفي حالة انفجار قنبلة قوتها ميفاطن واحد على ارتفاع ١,٥ من الكيلومترات ، لن ينجو أحد تقريباً في حدود مساحة تقارب ٣٥ كيلومتراً مربعاً بعد التعرض للموجة الحرارية . وخارج هذه المنطقة ، سيصاب الكثيرون بحرق مختلف من حيث شدتها ومداها . وتتوقف طبيعة اصابات هؤلاء على موقع الضحية بالنسبة لانفجار وكذلك على الحماية التي توفرها الهياكل والتضاريس الأرضية . ويزيد عدد ضحايا الحريق عن عدد الضحايا بسبب الموجة السفعية بنسبة تتراوح من ثلاثة الى أربعة أمثال . وستنجم عن الحرائق الشائكة التي تستعملها الموجة الحرارية اصابات أخرى بفعل الحريق والسفع واستنشاق المواد السمية والاختناق .

#### دال - الاشعاع

##### ١ - الاشعاع الاولى

١٧٠ - يكون الانفجار النووي ممحوباً بانبعاث مفاجئ للاشعة مما يكون له آثار خطيرة على من يتعرضون له من الأفراد . وتتوقف طبيعة الضرر وشدة على مقدار جرعة الاشعاع (كمية الطاقة التي تفقدها الاشعة خلال تخللها للأنسجة البشرية) ومعدل الجرعة (الجرعة لكل وحدة زمنية) . وعلى سبيل المثال ، يمكن تحديد خمسة أنواع من الآثار للأشعة الوامل خلال فترة قصيرة من الزمن :

(١) مرحلة أولية تظهر فيها الأعراض الأولى وتبدأ في خلال دقائق من التعرض وتشمل أعراضاً معدية - مغوية وأعراضًا عصبية - عضلية . وتكون الأولى من الغثيان ، والقيء ، والسهال الشديد والجفاف وت تكون الثانية من التعب ، وفتور الشعور ، والكسل ، والخمى ، والصداع ، وهبوط ضغط الدم متبعاً بموجة ناتجة عن انخفاض ضغط الدم . ويصل رد الفعل الى اقصاه في خلال ٢٠ دقيقة ثم يأخذ في الانخفاض حتى بدايته متلازمة الأعراض العصبية أو المعدية - المغوية ، حسب الجرعة ،

(ب) تصبح متلازمة الاعراض العصبية ظاهرة بعد جرعات تبلغ حوالي ١٠٠ غرافي . والاعراض مماثلة لتلك التي تظهر في المرحلة الاولية ، التي يتبعها فترات عابرة من النشاط الحركي المنخفض أو الزائد تؤدي الى العجز التام ثم الوفاة خلال يومين ٤

(ج) تحدث متلازمة الاعراض المعدية - المغوية في حالة الجرعات البالغة ١٠ - ٥٠ غرافي ويسببها فقد الخلايا المبطنة لجدار الامعاء وما ينتج عن ذلك من فقد سوائل الجسم . وتحدث الوفاة بعد ذلك بستة الى تسعه ايام ٥

(د) عندما تبلغ الجرعات غريات قليلة ، يكون تلف خلايا نخاع العظام هو الاكثر السائد ويصحبه انخفاض في عدد الخلايا الليمفافية وخلايا الدم المحببة وخلايا التجلط وتصل اعداد هذه الخلايا الى قيمها الدنيا بعد ٧ الى ٣٠ يوما حسب الجرعة . ويعود انخفاض عدد خلايا الدم البيضاء الى انخفاض الدفعات المناعية مما يسمح بحدوث مختلف اشكال العدوى وانخفاض القدرة على تجلط الدم مما قد يؤدي الى النزيف الداخلي . ولا يكون الموت محتملا ، وكذلك تناحر اكبر فرصة للشفاء إذا بدأ على الفور علاج مكثف ، وهو أمر غير محتمل في اعقاب تراشق نووي رئيسي ٦

(هـ) واضافة الى هاتين المتلازمتين العامتين ، يمكن ملاحظة آثار خطيرة أيضا على العينين والجلد والفساء المخاطي للغم ، والرئتين ، والفم الجنسية في حالة تشبع الجسم جزئيا او كليا .

١٧١ - وهناك مؤشر لحساسية الانسان للاشعاع المؤين في الجرعة التي ينتج عنها في المتوسط معدل وفيات يبلغ ٥٠ في المائة خلال ٦٠ يوما الاولى بعد التعرض . وهذه تسمى الجرعة المميتة لنسبة ٥٠ في المائة (٥ ج.م.) . وهذه القيم يصعب الحصول عليها بالنسبة للانسان لأن البيانات التي يحصل عليها من مجموعة افراد مشععين ، مثل ضحايا هيرروشيما وناغازاكي ، يجب أن تقتربن بتقديرات للجرعات التي تعرّض لها الضحايا ، وهذه الأخيرة مازالت غير مؤكدة . وما هو متاح من هذه التقديرات (تقوم لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الاشعاع الذري بالنظر في ٢٢ مجموعة من التقديرات ، بما في ذلك ضحايا القصف بالقنابل والحوادث والذين تعرضوا للاشعاع لأسباب علاجية) يتآرجح حول قيمة لـ (٥ ج.م.) تبلغ ٢ غرافي كجرعة للجسم كله . ويشير أحد أحدث هذه التقديرات ، وهو للناجين بعد القصف بالقنبلة الذرية ، الى أن الجرعة المميتة المتوسطة بعد ٦٠ يوما قد تقل عن ذلك كثيرا . ويحدد تقرير منظمة الصحة العالمية

(١٩٨٧) التقدير بـ ١,٥ غرای وتحده أحدث دراسة استعراضية لـ "سكوب - انیسوار" (موسكو ، آذار/مارس ١٩٨٨) بـ ٢,٤ غرای . وإذا كانت حساسية الإنسان للأشعاع المؤين أكبر مما كان يظن سابقا ، فهذا معناه أن الخسائر البشرية لابد أن تكون أعلى مما أشير إليه في التحاليلات السابقة . ومن المتوقع أن توفر لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الأشعاع الذري تقديرات جديدة في وقت لاحق من عام ١٩٨٨ .

## ٢ - السقطة المشعة المحلية

١٧٣ - إذا لامست الكرة النارية سطح الأرض ، تختلط المادة المثارة في الهواء بالنوافث المشعة المنطلقة من التفاعلات النووية وتسقط سريعا في المنطقة المجاورة للانفجار . ولا تسهم التلويدات المشعة القصيرة الأجل المترسبة لدى تحليلها السريع في تعرّض الأفراد عن طريق الأشعاع النافذ بجرعات عالية فحسب ، بل أيضا عن طريق الأشعاع الذي قد يسبب ، رغم احتجازه بواسطة الجلد السليم ، حروقا جلدية اشعاعية شديدة وشاملة .

١٧٤ - ويجب التشديد على أنه ، كما هو الحال بالنسبة إلى النتائج الأخرى للحرب النووية ، من الصعب تعبيين تقديرات كمية واقعية للأثار الحادة ، لأنها حساسة بدرجة عالية للفروض المتعلقة بطبيعة التراشق (عدد الانفجارات ، وقوتها ، ونسبة الانشطار/الاندماج ، الارتفاع الذي يحدث عنده التفجير ، طبيعة الأهداف وموقعها بالنسبة إلى المراكز الأهلية بالسكان - وبخاصة الصناعية منها ، الظروف الجوية ، فعالية تدابير الدفاع المدني الخ) .

## ٣ - السقطة المشعة المتوسطة والشاملة

١٧٤ - خارج منطقة الدمار نفسها ، يتعرض الأفراد للأشعاع من السقطة المتوسطة والشاملة الناتجة عن حقن الخطاطم النووي في الفلافل الجوي . ويؤدي هذا التعرض إلى وجود جرعات منخفضة لفترة طويلة من الزمن . وتشتت المادة المحقونة في طبقة التربوبوسفير في خلال أسابيع ، وذلك ، إلى حد كبير ، داخل المناطق التي يحدث عندها الهجوم . ويتلقي الجسم جرعة اشعاعية من مصادر أشعة تماما على الأرض وفي الهواء ، فضلا عن جرعة اشعاع داخلي من التلويدات المشعة ، مثل اليود - ١٣١ والسيزيوم - ١٣٧ ، وهذه تتراءم بسرعة عن طريق السلسلة الغذائية وتؤخذ ضمن الغذاء الملوث . وقد يتلقى الجسم أيضا جرعة خارجية من جسيمات السقطة المترسبة على الجند المعرف . وهذا قد يؤدي إلى حروق خطيرة يسببها اشعاع بيتا .

١٧٥ - ويحقن معظم الطعام في طبقة الاستراتوسفير ، حيث يسقط خلال فترة سنوات . وهذا من شأنه أن يساهم في تعرق الإنسان ، ب معدلات منخفضة جدا ، عن طريق تحلل نواتج الانشطار ذات العمر الطويل . وهذه تشمل السبيزيوم - ١٣٧ (عمر النصف ٣٠ سنة) ، الذي تؤدي نواتج تحلله إلى التشريع الخارجي والداخل للجسم ب كامله ، والاسترونتيوم - ٩٠ (عمر النصف ٢٩ سنة) الذي يتربس ، بعد امتصاصه عن طريق الحبوب ومنتجات الالبان ، في الطعام حيث يشمع الخلايا المكونة للطعام والخلايا المكونة للدم . ويسبّب الكربون - ٤٤ الذي يتكون في الانفجارات النووية أيضا جرعات كبيرة للأفراد الموجودين خارج نطاق التدمير ، ولكن بمعدل أقل مما سبق وعلى فترات أطول كثيرا بسبب قيمة عمر النصف له التي تبلغ ٧٣٠ سنة .

١٧٦ - وإذا كانت محطات توليد الكهرباء النووية ، ومرافق إعادة التجهيز ومواقع تخزين النفايات من الأهداف فسيؤدي ذلك إلى انطلاق مواد مشعة أخرى أغلبها ذات عمر طويل ، مما يزيد بدرجة كبيرة تعرق الأفراد لمدة طويلة وعلى مسافات كبيرة . ومع ذلك ، فانتشار هذه المواد لا يمكن التنبؤ به ، كما أوضحت حادثة تشيرنوبيل ، وتنشأ في هذه الحالة على الصعيد المحلي "بؤر حامية" كبيرة ، تزييد فيها مستويات الإشعاع ، وتكون غير صالحة للسكن لسنوات كثيرة .

#### هاء - الاشار المباشرة الشاملة

١٧٧ - استعرض تقرير منظمة الصحة العالمية (١٩٨٧) عددا من سيناريومات الحرب النووية . ويفترض أحد السيناريومات أن هجوما يقع على ضواحي لندن يستخدم فيه ما يتراوح بين ١ و ١٠ ميغاطن من شأنه أن يقتل ما بين ١١ و ٩٠ في المائة من السكان . ويصور سيناريو آخر تراصقا نوويا يقع بين الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة يستخدم فيه نحو ١٠٠٠ ميغاطن على كل جانب . وفي هذه الحالة ستبلغ الوفيات ما بين ١٠ و ٣٠ مليونا في الولايات المتحدة وما بين ٢٠ و ٣٠ مليونا في الاتحاد السوفيتي . ويصور سيناريو ثالث حربا نووية محدودة في أوروبا الكثيفة السكان ، تتضمن تفجير ما يزيد عن ٦٠٠ قنبلة تبلغ قوتها الإجمالية نحو ١٠٠ ميغاطن . وقد يقتل في هذه الحالة عدد يصل إلى ٩٠ مليون نسمة . وفي كل حالة ، يكون عدد الامراض الخطيرة بين الباقيين على قيد الحياة مماثلا لعدد الوفيات .

١٧٨ - ولا يمكن تقدير الجرعات الناتجة من السقطة المشعة المتوسطة والشاملة بدقة لأنها أيها ، مثلها في ذلك مثل تقديرات جرعات الإشعاع الأولى ، حساسة لغروق كبيرة

بشأن سير الحرب ، والظروف البيئية التي تعقبها . وفي نصف الكرة الشمالي من المحتمل أن تقل الجرعات التراكمية في المتوسط عن ٥٠ غرافي يتلقاها الجسم على مدى سنوات (آلاف السنين في حالة المصدر النهائي الرئيسي ، الكربون - ١٤) ، وأن تقل عن ذلك كثيرا في نصف الكرة الجنوبي . وتنظر آثار الاشعاع الطويل الأجل كدالة للجرعة الكلية والفترقة التي يتلقاها الجسم خلالها . وتشمل هذه الآثار زيادة احتمال الإصابة بالسرطان عن المعدلات العادلة المتوقعة . وفي الوقت الحالي لا توجد شواهد قوية على استدامة التشوهات الوراثية في الأجيال المتماسكة ، وإن كان هناك احتمال لأن يتغير هذا الاستنتاج مع تحسن طرق التشخيص السريري والإحصائية .

١٧٩ - ونظرا لأنه من المتوقع أن يكون متوسط الجرعات ومعدل الوفيات الناتج منخفضين فمن الواضح أن القلق بخصوص آثر الإشعاع الطويل الأجل ستتفوقه أهمية عدد الخسائر البشرية الناشئة مباشرة عن الهجوم النووي والناجمة بشكل غير مباشر عن اختلال امدادات الأغذية ونظم الخدمة الصحية .

#### وأو - الرعاية الصحية للباقيين على قيد الحياة

١٨٠ - سيكون إنقاذ الباقيين على قيد الحياة وإغاثتهم ورعايتهم محل الاهتمام الغوري . وقد أرست تجربة الحرب وغيرها من الكوارث عددا من المبادئ الأساسية للرعاية الصحية وهي : الانتقاء والأخلاقيات وعلاج الطوارئ المناسب .

١٨١ - وفي مرحلة الانتقاء يوضع الأفراد في ثلاث مجموعات : من تكون فرقتهم في البقاء على قيد الحياة ضعيفة أو معدومة ؛ من تكون فرقتهم في البقاء على قيد الحياة معقولة إذا عولجوا ، من يمكن تأجيل علاجهم ، ويحتاج الأمر إلى التقييم السريع لأن التأخير معناه انتقال مزيد من الضحايا من فئة "من يكون بقاوئهم على قيد الحياة ممكنا" إلى فئة "من يكون بقاوئهم على قيد الحياة غير محتمل أو مستحيلة" .

١٨٢ - وفي الحرب النووية الرئيسية ، يكون أخصائيو الرعاية الصحية الباقيون على قيد الحياة غير قادرين على توفير العلاج أو حتى الاسعافات الأولية الكافية لابقاء المصابين على قيد الحياة . ويشكل دخول مناطق السيطرة المشعة أخطارا كبيرة . ويتعين في هذه الحالات ردم فرق الإنقاذ ، وإذا أمكن ، إزالة تلوث أفرادها كما يتعين تنظيم عملهم بالتناوب لمنع تعرضهم لإشعاع مفرط . وفي ظروف الفوضى السائدة تكون هذه التدابير صعبة جدا أو ربما مستحيلة .

١٨٣ - ويحتاج ضحايا الإشعاع إلى مرافق متخصصة بدرجة كبيرة فعلى سبيل المثال ، حيث في فرنسا في عام ١٩٧٨ ، أن تلقى أربعة أشخاص تعرضوا دون قصد لجرعات عالية جداً من الإشعاع ، علاجاً في ظروف معقمة ، وأجرى لكل منهم ٥٠ - ١٠٠ عملية نقل لخلايا الدم ، وأعطى جرعات كبيرة من المضادات الفطرية والحيوية . وقد عانى هؤلاء الأربعة وما كانوا ليعيشوا دون هذا العلاج . وفي حادثة شيرنوبيل ، اعطيت رعاية مكثفة في المستشفيات لحوالي ٣٠٠ من المصابين واعطيت العناية الطبية السليمة ل ١٣٥ ٠٠٠ شخص من تم إخراهم وذلك بعد تعبئة موظفي ولوازم الخدمة الصحية من البلد بأسره . وحتى في حالة سيناريوهات الحرب النووية المحدودة التي يستخدم فيها ١ في المائة من الترسانات النووية الحالية ، سيكون هناك ملايين من الاصابات الخطيرة . ولن تستطيع الخدمات الصحية الشاملة مجابهة هذه الحالة . وفي أعقاب الهجوم النووي ستكون عملية الانتقاء ، على أحسن الفروض ، لا قيمة لها كما ستكون أعمال الإنقاذ غير كافية .

١٨٤ - وفي أعقاب الهجوم النووي ستظهر مشاكل صحية أخرى كثيرة . فسيكون نقع المياه شديداً ، كما أن المياه ستكون في معظم الحالات ملوثة بالإشعاع والكائنات الدقيقة الضارة . ويمكن أن يركز التهطل الساقطة المشعة مما ينتج عنه مستويات محلية عالية من الإشعاع . وقد تكون المياه العذبة غير مأمونة للشرب كما قد تكون الأغذية ملوثة . وفي تلك الحالات يؤدي الإشعاع الداخلي الناتج من استنشاف و/أو ابتلاع النظائر المشعة إلى زيادة جرعة الإشعاع .

١٨٥ - والعدوى سبب رئيسي للوفاة بين ضحايا الحرائق والإشعاع ويتأثر نمط انتشار الأمراض تغيراً كبيراً في أعقاب الحرب النووية نتيجة لاختلال الاستجابة المناعية ، وسوء التغذية ، ونقص التصحاح ، وانتشار الحشرات والكائنات الحية الدقيقة وانهيار المراقبة الوقائية ومكافحة الأمراض .

١٨٦ - ويمكن إلى حد ما قياس الحالة السيكولوجية للباقيين على قيد الحياة ، من تجربتي هيروشيما وناغازاكي . فقد اهتملت كل من هاتين الهجمتين على قبلة واحدة ، ولم يكن لدى السكان أي معرفة سابقة بالأسلحة النووية ، وافت المساعدة من المناطق المجاورة غير المعابة . وفي حالة قيام حرب نووية رئيسية لا يمكن أن تتوقع إلا توفر قليل من المساعدة ، إن وجدت على الأطلاق ، كما أن الوعي الواسع النطاق باشار الأسلحة النووية ، ولا سيما آثار الإشعاع الذي تسببه هذه الأسلحة سيؤثر بدرجة كبيرة في سلوك الباقيين على قيد الحياة ويؤدي إلى تناقض جهود الإنقاذ والإصلاح المنسقة .

١٨٧ - ويتوقع أن تؤدي آثار الموجات السفعية والحرارية ، والإشعاع ، والتسنم بـأول اكسيد الكربون ، والمواد الكيميائية السامة المنبعثة من المنشآت الصناعية والمواد المحترقة (ال TOKSINATs الحرارية) والكثير من العوامل الأخرى إلى اضطرابات عصبية وسلوكية . وتغدو الخبرة المستمدّة من الكوارث الطبيعية بأنّ اغلبية الباقيين على قيد الحياة سيunganون من رد فعل يتمثل في إجهاد حاد ، وسيبقون في حالة من الانقباض والفرغ والضعف الشديد حتى يشهدوا زوال سبب الكارثة .

#### زاي - الآثار على الناس والنظم الاجتماعية - الاقتصادية

١٨٨ - ستكون الآثار المباشرة في المناطق المستهدفة مأساوية ، من حيث كل من حياة البشر وتدمير الهياكل الأساسية الداعمة للحياة . ومن شأن انهيار شبكات العالمية للتمويل والتجارة والاتصالات أن تؤدي إلى تفاقم الآثار العالمية غير المباشرة على المناخ وما يتربّع عليها وبالتالي من آثار بالنسبة لانتاج الغذاء . وسواء فيما يتعلق بالمناطق المستهدفة أو غير المستهدفة البعيدة عن مسرح النزاع ، سيكون المشهد على الأرجح هو مشهد لسوء التنفيذ والمجازاة على نطاق واسع .

١٨٩ - وللأغراض هذا التقرير ، تحدد وظيفتان أساسيتان للنظم الاجتماعية - الاقتصادية : انتاج معنى بتحويل الموارد الطبيعية وغيرها من الموارد إلى ملء وخدمات تلبّي احتياجات الإنسان الأساسية من غذاء وكساء وملأ وصحة وأسباب الراحة الثقافية ، واستهلاك هذه السلع والخدمات ، وهو ما يتطلب توزيعها وتسويقها . وستعرض الوظيفتان لاضطراب شديد في أعقاب الحرب النووية .

١٩٠ - ويعتبر الترابط العالمي للنظم الاجتماعية - الاقتصادية عنصرا رئيسا عند النظر في أثر الحرب النووية . وتقع الدول الاقتصادية الرائدة في العالم ، التي توجد بها معظم مراكز صنع القرارات الاقتصادية والمركبات المالية والتجارية الهامة ، في المناطق التي متاثر بصورة مباشرة في أي حرب نووية كبيرة . وسيكون الضرر الواقع على الاقتصاد العالمي بالغا ، منطويًا على انهيار المؤسسات المالية ونظام المدفوعات القائم المتعدد الأطراف . فالمؤسسات المالية تعتمد على التجهيز الإلكتروني للبيانات ومن الممكن أن تنجم آثار خطيرة عن فقدان البرامج والبيانات المخزنة مفقطيسا ، فضلا على تدمير معدات الاتصالات .

١٩١ - ويعتمد الانتاج على حجم القوى العاملة التي تضطلع بتحويل الموارد الى منتج خدمات اقتصادية ، وعلى انتاجية جهودها . ومن الواضح أن القوى العاملة مينخفض حجمها بدرجة كبيرة نتيجة للاشار المباشرة للحرب النووية . كما أن من شأن المجموعات التي تصاحب الاشار غير المباشر الاطول اجلًا أن يؤدي الى تفاقم نقص رصيد الایدي العاملة .

١٩٢ - وستصاب القدرة الانتاجية بالشلل نتيجة للدمار الواسع النطاق الذي سيلحق بالهيكل الاساسي . فعلى سبيل المثال ، ستكون إمكانية الحصول على الموارد الطبيعية محدودة بسبب تعطل شبكات النقل . وستصاب الاتصالات بالعجز نتيجة للاشار المباشرة للسفع والحرائق ونتيجة للزيادة الهائلة في الاحمال الكهربائية الناجمة عن النسبة الكهرومغناطيسية المتولدة عن التفجيرات النووية العالية الارتفاع . كما أن من شأن النقص في المعدات والأجهزة وقطع الفيام والخدمات أن تترتب عليه بالمثل نتائج صناعية خطيرة .

١٩٣ - وتمثل الطاقة عنصراً أساسياً بالنسبة لجل جوانب أداء الاقتصاد المركب ، لا مجرد المحافظة على إنتاجه الصناعي . ويتركز إنتاج الطاقة الكهربائية جغرافياً في معامل تكرير النفط ، ومحاريج التخزين ، ومحطات التوليد الحرارية ، والسدود الكهربائية ، وهذه ستكون وبالتالي معرضة للهجوم ، ويمكن في كثير من الحالات أن تتعرض أو تنخفض طاقتها شديداً بعد قليل من الرؤوس النووية .

١٩٤ - واعتماد آية مؤسسات على الطاقة ، سواء كانت مناعة تحويلية أو جزءاً من قطاع الخدمات ، هو مسألة أكثر من مجرد كونها دالة لاستهلاكها من الطاقة ، بل يعكس مجموعة معقدة من المقومات غير المباشرة للطاقة . فعلى سبيل المثال ، ينطوي إنتاج النحاس الفلزي يومياً مادة أولية لازمة للصناعات الكهربائية على استهلاك الطاقة خلال مراحل استكشاف الركاز وتعدينه ونقله ، وأثناء عمليات المهر والتقطير وغيرها من العمليات المشابهة ، وتوزيع الناتج المنتج .

١٩٥ - كما تعتبر الزراعة الحديثة مناعة ، إذ تعتمد على الطاقة بصورة مباشرة أو غير مباشرة ، وكذلك على التكنولوجيا والقوى العاملة الماهرة والمواد الأولية ومدخلات أخرى كثيرة . ومن ثم ، فهي معرضة للتاثير بالاضطرابات التي تحدث للاقتصاد كما هي معرضة للاشار التغيرات المناخية التي قد تعقب نشوب نزاع نووي كبير . وكلما زادت كثافة الاستغلال الزراعي ، كان النظام أكثر عرضة للتاثير .

١٩٦ - وقد تنبأ تقرير "سكوب - إنیوار" من بين تقارير أخرى ، بحدوث حالات نقص في الأغذية ومجاعات في أعقاب نشوب حرب نووية كبرى ، وهو استنتاج تدعيمه هذه الدرامة . ومن شأن تدمير وسائل النقل أن يجعل من العسير نقل اللوازم الغذائية من مواقع حصادها أو تخزينها إلى السكان الجائعين . في البلدان الصناعية ، لم تعد الأغذية تتوفر محليا ، ولكن عن طريق شبكة من المؤسسات لا تتضمن أعمال الفلاحة وتربية الحيوانات وصيد الأسماك فحسب ، بل أيضا انتاج المعدات المزرعية ومبادرات الافسات والأسمدة والمنتجات النفطية والتقاوي التجارية . وهي تستخدم تقنيات معقدة لمناولة الأغذية ، مثل رافعات الحبوب والمجازر ومحطات التخزين البارد ومطاحن الدقيق ومصانع التعليب وغيرها من محطات التعبئة . كما تتضمن نقل الأغذية وتخزينها وتسويقهما وتوزيعها عن طريق منافذ التوزيع بالجملة والقطاعي على السواء . وستكون النتيجة الحتمية المترتبة على نشوب حرب نووية كبرى هي انهيار هذه السلسلة الزراعية والتوزيعية المعقدة . ومن الناحية الأخرى من المرجح أن تعاني البلدان غير المتحاربة من حالات نقص مشابهة نتيجة لانقطاع الواردات من الأغذية ونتيجة للاضطرابات المناخية التي تؤثر على انتاجها الزراعي . ومن ثم فمن المرجح أن تعاني الدول غير المتحاربة بنفس الدرجة من الشدة تقريبا في هذا الصدد مثل البلدان المستهدفة بالفعل في الحرب النووية .

١٩٧ - ومن شأن الأضرار الحادثة للاقتصاد العالمي ، وتعطل نظم الاتصال وتجهيز البيانات ، ولا سيما نتيجة للنبيضة الكهرومغناطيسية ، أن تعرقل عمل المؤسسات المالية على نحو خطير وسلامة نظام التبادل والتجارة الدوليين . كما أن من شأن هذا الاضطراب في العلاقات الاقتصادية الدولية والشبكة العالمية للنقل والاتصالات أن تكون له أصداء على التوزيع والاستهلاك تتجاوز بكثير الدول المتحاربة المعنية . كما مستترتب وبالتالي على عدم وجود الكثير من المنتجات الممنوعة وغياب الأسواق للسلع والمواد التي تتوجهها البلدان النامية ، آثار خطيرة بالنسبة لاقتصادات تلك البلدان . وكدليل عام ، فإن نسب واردات البلدان غير المستهدفة من البلدان التي يرجح أن تكون مستهدفة في شراشق نووي كبير هي كما يلي :

النسبة المئوية

٨٣,٠	المواد الكيميائية
٧٤,٣	الاغذية
٧٣,٣	المنتجات الهندسية
٧٥,٠	معدات الاتصالات السلكية واللاسلكية
٨٣,٠	السيارات
٨٨,٠	السلع الاستهلاكية ، باستثناء المنتوجات
٣٩,٠	الوقود

المصدر : مجموعة غات ، ١٩٨٦ ، والدولية الاحصائية للأمم المتحدة ، ١٩٨٥ .

وعليه ، فإن الاشر له يقتصر على الاشار المادية للتراشق النموي ، بل لابد ان يشمل إلهاق أضرار بالغة بالدعائم الاقتصادية لكثير من الدول البعيدة جغرافيا عن منطقة النزاع .

حاء - العودة إلى الحالة الطبيعية ؟

١٩٨ - لا يمكن في ظل توقع مثل هذا الانهيار المجتمعي الواسع النطاق إعطاء تقديرات يمكن الوثوق بها فيما يتعلق بالامكانية العملية والجدول الزمني للمعوده الى الحالة الطبيعية . فالاشار تتجاوز الاعتبارات الاقتصادية الى الاعتبارات المتعلقة بالنظام الاجتماعي ونسيج المجتمع ذاته . ومن المرجع ان تكون هناك عملية إعادة تشكيل أساسية قد تتغير بواسطتها الصالحيات المقررة فيما يتعلق بالسياسة المالية والنقدية وحقوق الملكية والسلامة المؤسسية وغيرها من عناصر الهيكل الاجتماعي ، بحيث لا يمكن التعرف عليها .

١٩٩ - وستعتمد مرحلة العودة الى الحالة الطبيعية على السرعة التي تتمكن بها المجتمعات الباقية والكيانات الوطنية من إعادة إقامة الروابط مثل الاتصالات والنقل والتجارة الدوليين ، واستحداث او تشغيل مصادر بديلة للامدادات . ومن الواضح ، أن

معظم سكان العالم الباقيين على قيد الحياة سيغادرون من الاشار المعاكسة لستين طويلاً وسيختزل المجتمع في حالات كثيرة الى اوضاع الاعتماد على الذات والكافاف .

٢٠٠ - وقد وقعت في الماضي تغيرات مناخية واضطرابات أخرى أثرت في قاعدة البقاء . واستطاعت بعض الانواع أن تبقى بينما لم تستطع أنواع أخرى . ويبدو أن المجتمعات البشرية مرنة إلى حد ما وحتى عندما أدت أسوأ الكوارث إلى محو ثقافات عاملة ، كان في مقدور بعض الباقيين على قيد الحياة في كثير من الأحيان أن يهاجروا وأن يقيموا مجتمعات في أماكن أخرى .

٢٠١ - بيد أنه لم تقع حتى الان أية كارثة طبيعية للمجتمع البشري لها من الاشار المتضادة والعالمية ما يمكن أن ينشأ عن حرب نووية كبرى كما يرد ومهما أعلاه . ففي جميع الكوارث السابقة ، كانت المساعدة تصل في نهاية الأمر من خارج المنطقة المنكوبة وهو خيار لن يكون متاحاً في إطار حرب نووية كبرى ، ومع ذلك ، ووفقاً لما يمكن تقديره ، فإن الانتهاك الطويل الأجل من الحرب النووية الكبرى سيكون أمراً غير متيقن .

٢٠٢ - ورغم أن الاشار المترتبة على نشوب حرب نووية كبرى والتوقعات المتعلقة بالعودة إلى الحالة الطبيعية بعد الحرب تتعدد الوصف التفصيلي ، فإن الشواهد العلمية الحالية توضح أن من شأن مثل هذا الصراع أن تنجم عنه نتائج مناخية واجتماعية - اجتماعية خطيرة لم يسبق لها مثيل ، حتى عند مقارنتها بأفظع ما عرف في التاريخ من كوارث طبيعية ومراءات . وإذا ما حدث انتهاك ، فإنه سيكون بطبيئاً وصعباً ، ومن غير المرجح للغاية أن يكون أي نظام اجتماعي جديد ينشأ مشابهاً للنظام السابق عليه أو يمثل تحسيناً عليه .

٢٠٣ - وينبغي أن تستمر الدراسات العلمية والاجتماعية التي أدت إلى هذا الوعي الجديد بالاشار المترتبة على وقوع حرب نووية كبرى . وينبغي أن يتم تنسيقها على النطاق الدولي وأن توضح نتائجها لمقرري السياسات في كل من المناطق المتحاربة وغير المتحاربة - حيث أنه يبدو أن من الواقع أن أحداً لن ينجو من الاشار الرهيبة المترتبة على وقوع حرب نووية كبرى حتى إذا كان مسرح النزاع محدوداً جغرافياً في جزء صغير من نصف الكرة الشمالي .

### مسرد الممطلحات

تكييف الكائن الحي مع ما يحدث في البيئة من تغير ، بعد أن يتعرض لتحول تدريجي في المتغيرات البيئية (فمثلا ، ربما تتمكن النباتات من البقاء عند هبوط متوسط درجة الحرارة إذا تأقلمت ولكنها لا تبقى إذا تعرض لهذا الهبوط بصورة مفاجئة) .

### التاقلم

(Acclimation)

حالة غروانية تتكون من جسيمات ملبة أو مائلة معلقة في وسط غازي . وكثيرا ما يستخدم هذا الاصطلاح للتعبير عما يوجد في الهواء من غبار أو دخان أو سناج حتى وإن كانت جسيمات هذه الأطوار أكبر من الحد الأدنى للجسيمات الغروانية .

### الهباء

(Aerosol)

آلية تتسبب في احداث السلوك أو النشاط الذي يحدث بصورة دورية أو على فترات منتظمة ويظهر في الكثير من النباتات والحيوانات (مثل انبات البذور ودورات الهجرة) .

### الساعة البيولوجية

(Biological clock)

وزن أو حجم المادة الحية الموجودة في وحدة مساحية معينة . ويعبر المصطلح في هذه الوثيقة عن المادة التي هي من أصل حيوي مباشر (حية كانت أو ميتة) والمتحادة للحرق عند سطح الأرض (ولا تشمل هذه المادة الوقود الأحفوري أو الأخشاب المستخدمة في المباني) .

### الكتلة الاحيائية

(Biomass)

مجتمع حيوي جغرافي مميز مستقر مقترب بمناخ معين وعوامل جغرافية خاصة ونظام هيدرولوجي خاص وما إلى ذلك (مثل الصحاري ، والحراج المطيرة والتندراء وما إلى ذلك) .

### المجتمع الحيوي

(Biome)

تلك المنطقة من كوكب الأرض ، التي تشمل جزءا من الغلاف الأرضي والغلاف الجوي والغلاف المائي ، التي توجد بها الكائنات الحية .

### الغلاف الحيوي

(Biosphere)

مطر ملوث بدخان وجسيمات دقيقة شوهد في هيرود فيما  
وناغازاكي ويقدم الدليل على الكسح المبكر للجسيمات  
الدقيقة الناتجة عن الحرائق النووية .

جبهة متحركة تتولد من هواء ذي ضغط مرتفع تنتفع من  
التمدد السريع للفازات في أي انفجار وتؤدي إلى  
انضباط الهواء المحيط بمكان الانفجار .

غابات شمالية ، منبورة أساساً ، وإن كان بها بعض  
الأشجار من ذوات الخشب الصلب ، توجد جنوب التيفه  
وشمالي خليط أحراج الرعي أو البراري أو السهب .

أحد نواتج احتراق المواد الكربونية ، ويكون جزئيه  
من ذرة واحدة من كل من الكربون والأكسجين . وهو سام  
للغوية وكان استنشاقه هو أحد الأسباب الشائعة التي  
أدت إلى موت فحايا العوامد النارية التي أعقبت  
عمليات القصف أثناء الحرب العالمية الثانية .

المكون الأساسي لجدران الخلايا النباتية ويمثل نحو ٣٠  
في المائة من المادة النباتية .

وحدات لدرجة الحرارة المئوية (وتختصر إلى  
(درجات) م ) .

تفاعل كيميائي سريع يحدث بين وقود وأكسجين (أكسدة)  
ويقترن بانطلاق حرارة .

تحركات تحدث داخل مادة مائعة أو غازية تؤدي إلى  
انتقالها وامتزاجها . وعادة ما يؤدي العمل الحمل الذي  
يحدث في الغلاف الجوي إلى تحركات رئيسية تنشأ عن فروق  
في الكثافة تنتج بدورها عن تغيرات في درجة الحرارة .

المطر الأسود  
(Black rain)

الموجة السفمية  
(Blast wave)

الاحراج الشمالي  
(Boreal forest)

أول أكسيد الكربون  
(Carbon monoxide)

السليلوز  
(Cellulose)

(درجات) ملسيو  
(Celsius (degrees))

الاحتراق  
(combustion)

الحمل  
(Convection)

هجوم على أهداف عسكرية ، وهو يختلف عن الهجوم المضاد للمرافق الذي يُشن على أهداف غير عسكرية (مثل المراكز الاقتصادية أو الصناعية المهمة) .

الهجوم المضاد للقوات  
(counterforce strike)

كمية الأشعة المؤينة التي تتمسها الأنسجة الحية (انظر غراري) .

جرعة (الأشعة)  
(Dose radiation)

جسيمات معدنية ، تختلف عن الدخان والسباج اللذين يحتويان على كربون ولهم خواص ضوئية مختلفة .

الغبار  
(Dust)

نبضة كهرومغناطيسية عالية الطاقة من موجات لامسلكية طويلة . ويمكن للمجالات الشديدة المتولدة ، وخصوصا الناجمة عن التفجيرات النووية على ارتفاعات عالية ، أن تتعطل الأجهزة الكهربائية والالكترونية في منطقة كبيرة .

النبضة الكهرومغناطيسية  
(Electromagnetic pulse)

تيارات جنوبية دافئة تحدث بالقرب من ساحل أكوادور وبيرا وقد تتسرب في ظروف استثنائية في حدوث انزياح مؤقت لحزام المطر المداري وتغير في التيارات المائية الصاعدة في المحيط بما يكفي لتدمير السلاسل الفدائية ومصادف الأسماك البحرية .

النيño  
(El Niño)

مختصر يعني دراسة النتائج البيئية للحرب النووية التي تطلع بها اللجنة العلمية المعنية بمشاكل البيئة (مكوب (SCOPE)) .

إنيوار  
(ENUWAR)

الكرة المتوجهة من الغازات الساخنة وجبهة الصدمة المصاحبة لها والمكونة نتيجة للحرارة الشديدة المتولدة من الأشعة السينية الحرارية المنطلقة في الوحدات الزمنية القليلة الأولى التي تتكون كل منها من واحد من ألف من الثانية والتي تعقب أي تفجير نووي .

الكرة الناروية  
(Fireball)

يُعبر مصطلح الوقود في هذا النص عن أية مادة قابلة للاحتراق تشتعل اشتعالاً مباشراً أو غير مباشراً بتأثير الأسلحة النووية .

الوقود  
(Fuel)

كثافة الوقود في المنطقة المستهدفة ، وتقاس عادة بوحدات الكيلوغرام لكل كيلو متر مربع .

الحمل الوقودي  
(Fuel loading)

محاكاة عددية ، أو نموذج ، ينطليع به عادة باستخدام حاسبة الكترونية قوية سعياً إلى وضع وصف شامل للدوران العام (بالنسبة للكوكب الأرض) ، أي للتحركات التي تحدث في الغلاف الجوي فوق سطح الأرض .

نموذج الدوران العام  
(General circulation model)

تغير (ضار عادة) يحدث في المادة الوراثية التي تنتقل إلى المادة الوراثية للنسل .

الأثر الوراثي  
(Genetic effect)

وحدة الجرعة الأشعاعية في النظام الدولي ، الغرافي الواحد = ١٠٠ راد .

غرافي  
(Gray)

الفترة الزمنية المميزة لكل نظير مشع والتي ينبع خلالها نشاطه إلى نصف معدله الأولي .

عمر النصف  
(Half-life)

عملية فسيولوجية تتمكن بواسطتها بعض النباتات من تكوين مقاومة موسمية للانخفاض في درجة الحرارة والضوء .

التقسيمة (النباتية)  
(Hardening botanical)

نسبة كمية الحرارة الممتصة بواسطة نظام ما ، أو المنطلقة منه ، إلى تغير معين في درجة الحرارة . ونظراً لارتفاع الحرارة النوعية للماء وضخامة حجم المحيطات فإن درجة حرارة المحيط لا تتغير إلا تغيراً بطيئاً حتى وإن حدثت تغيرات شديدة قصيرة الأجل في ضوء الشمس الذي يصل إلى سطح كوكب الأرض .

السعة الحرارية (المحيط)  
(Heat capacity (ocean))

حرفيًا مركبات عضوية تحتوي على أيدروجين وإن كانت تستخدم في مواضع كثيرة من هذه الوثيقة كمرادف لانسواع الوقود البتروكيميائي .

الهيدروكربون  
(Hydrocarbon)

مفهـة تـستـخدـم لـوـصـف أي مـادـة منـخـضـة الـلـفـة لـلـمـاء (طـارـدـة لـلـمـاء) ، مـثـلـ جـسيـمـاتـ الدـخـانـ المـكونـةـ مـنـ الكـربـونـ النـقـيـ .

نـفـارـ لـلـمـاء  
(Hydrophopic)

أشـعـةـ الـنـيـوـتـرـوـتـاتـ وـأـشـعـةـ غـامـاـ المـنـبـعـةـ أـثـنـاءـ فـتـرـةـ مـمـطـلـعـ عـلـىـ آـنـ مـدـتـهـاـ دـقـيقـةـ وـاحـدـةـ تـعـقـبـ تـفـجـيرـ أيـ سـلاحـ نـوـويـ .

الـأشـعـةـ الـأـولـيـةـ  
(Initial radiation)

الـأشـعـةـ الـشـمـسـيـةـ السـاقـطـةـ عـلـىـ سـطـحـ الـأـرـضـ .

الـتـشـمـسـ  
(Insolation)

أشـعـةـ كـهـرـمـغـنـطـيـسـيـةـ (ـجـاماـ ،ـ سـينـيـةـ)ـ أوـ جـسيـمـيـةـ (ـأـلـفـاـ ،ـ بـيـتاـ ،ـ نـيـوـتـرـونـيـةـ)ـ تـفـصلـ الـذـرـاتـ الـمـتـعـادـلـةـ إـلـىـ أـزـوـاجـ مـنـ الـأـيـوـنـاتـ أـثـنـاءـ مـرـورـهـاـ خـلـالـ الـمـادـةـ .

الـأشـعـةـ الـمـؤـيـذـةـ  
(Ionizing radiation)

مـقـيـاسـ لـقـوـةـ التـفـجـيرـ يـعـادـلـ تـقـرـيـباـ قـوـةـ التـفـجـيرـ لـلـذـطنـ مـنـ ثـلـاثـيـ نـيـتـرـيتـ التـولـوـينـ .

الـكـيـلـوـطـنـ  
(Kiloton)

الـطـاقـةـ الـخـارـجـيـةـ الـمـنـطـلـقـةـ مـنـ وـحدـةـ الـكـتـلـةـ اوـ المـمـتـمـةـ بـوـاسـطـتـهاـ أـثـنـاءـ أيـ تـفـيـرـ طـوـريـ ،ـ مـثـلـ كـمـيـةـ الـحرـارـةـ الـلـازـمـةـ لـتـحـوـيلـ الـمـاءـ مـنـ سـائـلـ إـلـىـ غـازـ .

الـحرـارـةـ الـكـامـنـةـ  
(Latent heat)

الـجـرـعـةـ ،ـ مـنـ مـادـةـ سـامـةـ اوـ أـشـمـةـ ،ـ الـلـازـمـةـ لـقـتـلـ الـكـائـنـ الـحـيـ الـذـيـ يـتـعـرـضـ لـهـاـ ،ـ وـغـالـبـاـ مـاـ تـحـدـدـ كـمـيـةـ بـالـقـيـمـةـ ٥٠٠٠ـ .

الـجـرـعـةـ الـمـمـيـّـةـ  
(Lethal dose)

الـجـرـعـةـ الـلـازـمـةـ لـقـتـلـ ٥٠٠ـ فـيـ الـمـائـةـ مـنـ الـكـائـنـاتـ الـمـعـرـضـةـ لـهـاـ .

جـمـ  
(LD  
50)

الفترة التي بدأت قرب نهاية القرن السادس عشر وامتدت إلى القرن التاسع عشر والتي حدث خلالها تمدد لمشالج نصف الكرة الشمالي (ينظر إليها أحياناً على أنها تمثل عدة فترات متفصلة ، أو عصور جليدية صغيرة) .

العصر الجليدي الصغير  
(Little Ice Age)

حركة ارتفاع الجسيمات الكربونية السوداء (السنаж والدخان) ، والكتلة الهوائية الحاوية لهذه الجسيمات ، عندما تسخن بفعل أشعة الشمس . وقد يؤدي التصاعد إلى وصول الجسيمات إلى ارتفاعات تزيد كثيراً عن الارتفاعات التي حققت عندها ابتداءً بواسطة التفجير النووي وما ينجم عنه من حرائق .

التصاعد  
(Lofting)

بلغ مرحلة النضج التي يحدث فيها التكاثر ويعقبه تكون البذور والثمار وما إلى ذلك .

النضج (نبات)  
(Maturation (plant))

مقاييس للقوة التفجيرية يكافئ تقريراً القوة التفجيرية لـ مليون طن من ثلاثي نيتريت التولوين .

الميفاطن  
(Megaton)

مجمل العمليات الكيميائية الحيوية والفيسيولوجية المتعلقة ببناء وهم الانسجة الحية ونواتجها .

الأيض  
(Metabolism)

تمثيل عددي لنظام معقد (مثل حل بواسطة الحاسمة الإلكترونية لمجموعة المعادلات الرياضية التي تعبّر بصورة كاملة تقريرياً عن عناصر المناخ) .

نمودج (المحاكاة)  
(Model (simulation))

مركبات (غازية عادة) تتكون من نيتروجين وأكسجين ربما ينتج بعضها بكميات كبيرة في الكرة النارية النووية والتي قد يكون لها أثر ضار على طبقة الأوزون .

أكسيد النيتروجين  
(Nitrogen oxides)

محاكاة عملية ما عن طريق التقرير باستخدام طرق  
عددية .

### المحاكاة العددية

(Numerical simulation)

مقياس لدرجة اعتام الغلاف الجوي .

### العمق الضوئي

(Optical depth)

يستخدم مصطلح التأكسد في هذه الوثيقة للتعبير عن  
تفاعل أي مادة لتكوين مركب اكسجيني .

### التأكسد

(Oxidation)

جزيء يتكون من ثلاثة ذرات من الأكسجين ويكون في طبقة  
الاستراتوسفير بتأثير أشعة الشمس . والأوزون مهم في  
المحافظة على بنية الغلاف الجوي وحركته وفي وقاية  
سطح الأرض من الأشعة فوق البنفسجية الضارة . وقد  
تتعرض طبقة الأوزون الاستراتوسفيري للضرر نتيجة  
الانبعاثات التي تصدر عن الحرائق النووية ، وخاصة  
أكسيد النيتروجين .

### الأوزون

(Ozone)

التحليق الكيميائي الضوئي للسكاكر من ثاني أكسيد  
الكربون والماء بواسطة النباتات ذاتية الاغتناء  
(التي تكون خضراً عادة) . وباستثناءات قليلة فقط  
فيما هذه العملية هي أساس جميع سلاسل الأغذية وتتوقف  
عليها الحياة بكافة صورها .

### التمثيل الضوئي

(Photosynthesis)

الجزء البرتقالي - الأحمر - الأزرق من الطيف  
الكهربومغنتطيسي  
المرئي الأكثر فعالية في حفز التمثيل الضوئي .

### الأشعة الفعالة في

### عملية التمثيل الضوئي

Photosynthetically)

(active radiation

### الإنتاج الأولي

(Primary Production)

الإنتاج الحيوي بواسطة النباتات التي تقوم بعملية  
التمثيل الضوئي ، وهو أساس كل السلسل الفذائية  
باستثناء عدد قليل منها .

تفكك مركب كيميائي إلى مكوناته بتأثير الحرارة  
(دون أكسدة) .

الانحلال الحراري  
(Pyrolysis)

مواد سامة تتبث من الحراق أو تشكون فيها .

التيوكسينات الحرارية  
(Pyrotoxins)

نوبيد أو فصيلة ذرية مشعة .

نوبيد مشعة  
(Radio-nuclide)

قدرة سطح وسط ما على رد الاشعة الساقطة إلى الوسط  
الذى صدرت منه أعلا .

الانعاكسية (الضوئية)  
(Reflectance (optical))

أشعة (أشعة جاما وجسيمات بيتا أساما) تستمر  
فترقة طويلة بعد أي تفجير نووي وت تكون في نواتج  
وحثاث الانشطار التي تصبح نشطة اشعاعيا بتأثير  
التنشيط النيوترونى .

الأشعة المخلفة  
(Residual radiation)

قدرة الجسيمات ، المعلقة في وسط ذي معامل انكسار  
مختلف ، على تشتت الاشعة الساقطة كلها أو بعضها  
في جميع الاتجاهات دون تحويل للطاقة . وتساهم  
الاستطارة بالاقتران مع الامتصاص في توهين الاشعة  
بواسطة الجسيمات المعلقة في الجو .

الاستطارة (الضوئية)  
(Scattering (optical))

مرادف لممطح المحتوى الحراري ، وهي دالة ديناميكية  
حرارية لحالة نظام ما تعرف بدلالة طاقته الداخلية  
وضطه وحجمه . وانتقال الحرارة المحسومة هو أحدى  
الظواهر الجوية المهمة .

الحرارة المحسومة  
(Sensible heat)

موجة ضغط تتحرك بعيدا عن الانفجار ، وتنجم عن  
الانفراط الذي يحدث في وسط الانفجار (مثل الهواء أو  
الماء) نتيجة للتمدد السريع للانفجار .

جبهة الصدمة  
(Shock front)

مصطلح يستخدم في علم الارصاد الجوية للتعبير عن الاشعة الشمسية الكهرومغناطيسية التي تقع في الجزء المرئي من الطيف والجزء القريب منه . وهو مطلع تقريبي ، يُعرف فيه الطيف تعريفاً يختلف باختلاف المدرسة العلمية ، حيث يُعبر عنه بالمنطقة ٤٠،٤ - ٣٩،٠ ميكرومتر أو بالمنطقة ٤٠،٠ - ٥٠،٠ (القيمة عند ٥٠،٠ ميكرومتر) .

الكسر الوزني من الوقود الذي يتحول إلى ساج أو دخان أثناء الاحتراق . والقيمة ٥ في المائة تمثل متوسطاً مرجحاً لقيمة الكسر .

ادخال الدخان (أو الغبار والسنаж) في الفلافل الجوي ، سواء تحت ظروف حقيقة في أعقاب الانفجار أو تحت ظرف محدد بواسطة نموذج محاكاة من صنع الحاسوب الالكتروني .

كمية الدخان الموجود في الفلافل الجوي لكل وحدة مساحة ، وتقاس عادة بوحدات الفرام لكل متر مربع .

كامل الطيف الكهرومغناطيسي الذي تشعه الشمس .

تلك الطبقة من الفلافل الجوي الواقعة فوق الفلافل الجوي الأدنى (التروبوسفير) وأسفل الميزوسفير ، أي أن ارتفاعها يبدأ من ١٠ - ٢٠ كيلومتراً (حسب خط العرض) ويصل إلى ٢٠ - ٢٥ كيلومتراً . وتتميز هذه الطبقة بالدوران المتوازن وبوجود طبقة الأوزون بها .

تفاعل ظاهرتين معاً بطريقة تجعل تأثيرهما المشترك أكبر كمياً من مجموع تأثير كل منهما على حدة .

الأشعة القصيرة الموجة  
(Shortwave radiation)

معامل انبعاث الدخان  
(Smoke emission factor)

حقن الدخان  
(Smoke injection)

حمل الدخان  
(Smoke loading)

الأشعة الشمسية  
(Solar radiation)

الامستراتوسفير  
(Stratosphere)

التضافر  
(Synergism)

أحراج مستنقعية مفتوحة مليئة بالأشنة وتعتبر مرحلة انتقالية بين الاحراج الشمالية والتندرا .

التيغة  
(Taiga)

تأخر استجابة المحيطات للتغيرات التي تحدث في درجة حرارة ) الغلاف الجوي وسطح الأرض بسبب ضخامة حجمها والسعنة الحرارية العالية للماء .

القصور الذاتي الحراري  
(للمحيط)

(Thermal inertia (ocean))

الأشعة فوق البنفسجية والأشعة المرئية والأشعة تحت الحمراء المنبعثة من كرة نارية نووية . وتحدث الانفجارات التي تتم في الهواء على ارتفاع منخفض موجة أولية من الأشعة فوق البنفسجية تعقيها موجة ذات طاقة أقل من الأشعة المرئية والأشعة تحت الحمراء .

الأشعة الحرارية  
(Thermal radiation)

يشير هذا المصطلح عادة إلى الطن الصغير ، ٢٠٠٠ رطل .

طن  
(Ton)

١٠٠٠ كيلوغرام .

طن المترى  
(Tonne)

تعيين الأولويات في معالجة المرض عندما تكون الموارد الموارد غير كافية لمعالجة جميع المرض على الوجه الأمثل .

الانتقاء  
(Triage)

مادة تفجير شائعة (يرمز لها بالرمز TNT) .

ثلاثي نيتريت التولوين  
(Trinitrotoluene)

المنطقة التي تفصل بين التروبوبوسفير الأدنى غير المستقر والاستراتوسفير المستقر نسبيا .

التروبوبوز  
(Troposphere)

الجزء الأدنى من الغلاف الجوي الذي يبدأ من سطح الأرض ويصل إلى ارتفاع ١٠ - ٢٠ كيلومتراً (حسب خط العرض) . ويتميز بانخفاض درجة الحرارة مع زيادة الارتفاع ، والحركة الراسية للرياح وجود كميات كبيرة من بخار الماء ، وهو النطاق الذي تعمل فيه نظم الجو .

التروبوسفير  
(Troposphere)

اسم مختصر مشتق من الأحرف الأولى لاسم مؤلفي بحث مهم عن الآثار المناخية للتغيرات النحوية (انظر ، توركو وآخرون ، ١٩٨٣ *et al.* , ١٩٨٣) ، في شبه المراجع) .

تتابس  
(TTAPS)

وجود دخان وغبار ورهج في الغلاف الجوي الحالي من السحب مما يحد من الرؤية .

التعكر (في علم الأزماد الجوية)

(Turbidity (meteorology))

أشعة كهرومغناطيسية موجاتها أقصر من موجات الطيف المرئي وأطول من موجات الأشعة السينية (٤٠٠ - ١٠ نانومتر) وهي مسؤولة عن الكثير من التفاعلات الكيميائية الضوئية المهمة التي تحدث في الغلاف الجوي وبخاصة تكوين الأوزون الاستراتوسفيري . ويقسم نطاق الأشعة فوق البنفسجية إلى نطاقات فرعية ، أهمها من الناحية البيولوجية النطاق الفرعي باء (UV-B) (٢٨٠ - ٣١٥ نانومتر) .

الأشعة فوق البنفسجية  
(Ultraviolet radiation)

انظر الأشعة فوق البنفسجية .

الأشعة فوق البنفسجية  
النطاق الفرعي باء

(UV, UV-B)

أحد المحاصيل الرئيسية في أمريكا الشمالية وأسيا  
يُبذر في الخريف لينتicipate في الربيع التالي .

قمح الشتاء  
(Winter wheat)

الطاقة التفجيرية ، ويعبّر عنها عادة بوحدات تكافئ  
تقريباً الطاقة المنطلقة من كمية معينة (كيلوطن ،  
ميغابون) من المادة المتفجرة التقليدية ، ثلاثي  
نيترويت التولوين .

القدرة التفجيريّة  
(الأسلحة النووية)

(Yield (of nuclear weapon))

شب المراجع

- Abakoumova, G. M. et al. 1986. Influence of smoke haze on the transmittance of the solar radiation and natural illumination. Meteorologia i Hydrologia, No. 11, pp. 24-30. (In Russian.)
- Aleksandrov, V. V. and G. M. Stenchikov. 1983. On the modelling of the climatic consequences of the nuclear war. Proceedings of Applied Mathematics, Moscow: Computing Centre of the USSR Academy of Sciences, 1983.
- Aleksandrov, V. V. and G. M. Stenchikov. 1984. Concerning a computational experiment: modelling the climatic consequences of nuclear war. Zhurnal Vycheslitel'noy Matematiki i Matematicheskoy Fiziki (Journal of Computational Mathematics and Mathematical Physics), vol. 24, No. 1, pp. 140-144. (In Russian, English translation pp. 87-90.)
- Andronova, A. V. and P. P. Anikin. 1986. Investigation of aerosol formation upon combustion of various materials and their optical properties. In Combustion of Heterogeneous and Gaseous Systems, pp. 124-127. Materials of the Eighth All-Union Symposium on Combustion and Explosion. Chemical Physics Institute of the USSR Academy of Sciences.
- Birks, J. W. and S. L. Stephens. 1986. Possible toxic environments following a nuclear war. In The Medical Implications of Nuclear War, eds. Solomon, F. and R. Q. Marston, pp. 155-166, National Academy Press, Washington, D.C.: Institute of Medicine. 619 p.
- Brinkman, A. W. and J. McGregor. 1983. Solar radiation in dense Saharan aerosol in Northern Nigeria. Quarterly Journal Royal Meteorological Society, vol. 109, pp. 831-897.
- Budyko, M. I., G. S. Golitsyn and Yu. A. Izrael. 1986. Global Climatic Catastrophes, Leningrad: Hydromet, Publishing House. 160 p.
- Bush, B. H. and R. D. Small. 1987. A note on the ignition of vegetation by nuclear weapons. Combustion Science and Technology, vol. 52, pp. 25-38.

.../...

58717

Cotton, W. R. 1985. Atmospheric convection and nuclear winter. American Scientist, vol. 73, pp. 275-280.

Covey, C. 1987. Protracted climatic effects of massive smoke injection into the atmosphere. Nature, vol. 325, pp. 701-703.

Covey, C., S. H. Schneider and S. L. Thompson. 1984. Global atmospheric effects of massive smoke injections from a nuclear war: results from general circulation model simulations. Nature, vol. 308, pp. 21-25.

Crutzen, P. J. and J. W. Birks. 1982. The atmosphere after nuclear war: twilight at noon. Ambio, vol. 11, pp. 115-125. (Reprinted in The Aftermath: The Human and Ecological Consequences of Nuclear War, ed. Peterson, J., New York: Pantheon Books, 1983. 196 p.)

Crutzen, P., I. E. Galbally, and C. Brühl. 1984. Atmospheric effects from post-nuclear fires. Climatic Change, vol. 6, pp. 323-364.

Demchenko, C. F. and A. S. Ginsburg. 1986. Influence of radiation on the vertical development of a turbid atmospheric layer. Meteorology and Hydrology, No. 6, pp. 51-57.

Dotto, L. 1986. Planet Earth in Jeopardy. Chichester, New York, Brisbane, Toronto, Singapore: John Wiley & Sons. 134 p.

Ehrlich, P. R., J. Harte, M. A. Harwell, P. H. Raven, C. Sagan, G. M. Woodwell, J. Berry, E. S. Ayensu, A. H. Ehrlich, T. Eisner, S. J. Gould, H. D. Grover, R. Herrera, H. A. Mooney, N. Myers, D. Pimentel and J. M. Teal. 1983. Long-term biological consequences of nuclear war. Science, vol. 222, pp. 1293-1300.

Ehrlich, P. R., C. Sagan, D. Kennedy and W. O. Roberts. 1984. The Cold and the Dark: The World After Nuclear War. New York: W. W. Norton & Company Inc. 229 p. (Also published in some countries as The Nuclear Winter: The World After Nuclear War, London: Sigwick and Jackson Limited, London. 227 p.)

.../...

5A71T

Ganopolsky, A. N. and G. L. Stenchikov. 1987. Numerical modelling of a nuclear

winter: cooling of ocean upper mixed layer and relaxation of climate.  
(Presented at the SCOPE-ENUWAR Workshop, Bangkok, February 1987.)

Ghan, S. J., M. C. MacCracken and J. J. Walton. 1987 a. The climatic response to

large atmospheric smoke injections: sensitivity studies with a tropospheric general circulation model. Journal of Geophysical Research. (Submitted.)

Ghan, S. J., M. C. MacCracken and J. J. Walton. 1987 b. Chronic effects of large

atmospheric smoke injections: interactions with the ocean mixed layer, sea ice, and ground hydrology. Paper presented at the Defense Nuclear Agency, Global Effects Program Technical Meeting, Santa Barbara, California, 7-9 April 1987.

Golitsyn, G. S. 1986 a. Climatic consequences of nuclear war. Paper presented at

the ICSU Symposium on the Consequences of Nuclear War, Berne, 16 September 1986. Paris: ICSU Press.

Golitsyn, G. S. 1986 b. Nuclear winter: new developments from the USSR. Environment, vol. 28, pp. 5-44.

Golitsyn, G. S. and M. C. MacCracken. 1987. Atmospheric and climatic consequences

of a major nuclear war: results of recent research. Geneva: World Meteorological Organization, WCP-142.

Golitsyn, G. S. and N. A. Phillips. 1986. Possible climatic consequences of a major nuclear war. Geneva: World Meteorological Organization, WCP-113.

Golitsyn, G. S. and A. Kh. Shukurov. 1987. Temperature effects of dust aerosols on

the example of dust storms in Tadzhikistan. Proceedings of the USSR Academy of Science, 1987.

.../...

58717

Gostintsev, Yu. A. 1986. Generation, vertical distribution and climatic effects of soot from nuclear blasts. Paper presented at the Second All-Union Conference of Scientists for Peace and Nuclear War Prevention, Moscow, 27-29 May 1986.

Green, W., T. Cairns and J. Wright. 1987. New Zealand After Nuclear War. New Zealand Planning Council, Wellington, New Zealand. 166 p.

Harwell, M. A. 1984. Nuclear Winter: The Human and Environmental Consequences of Nuclear War. New York, Berlin, Heidelberg, Tokyo: Springer Verlag. 179 p.

Harwell, M. A. and T. C. Hutchinson. 1986. Environmental Consequences of Nuclear War. Volume II. Ecological and Agricultural Effects, SCOPE 28, Chichester, New York, Brisbane, Toronto, Singapore: John Wiley & Sons. 517 p.

Institute of Medicine. 1986. The Medical Implications of Nuclear War. Eds. Solomon, F. and R. Q. Marston, National Academy Press, Washington, D.C.: IOM. 619 p.

Israel, Yu. A. 1984. Ecology and Control of the State of Environment. Leningrad: Hydromet, Publishing House. 560 p.

Kondratyev, K. Ya. and G. A. Nikolsky. 1986. Possible ecological consequences of nuclear war for atmosphere and climate. Review preprint, Moscow: Centre for International Projects. 48 p.

Kondratyev, K. Ya., O. B. Vasilyev, V. S. Grishechkin. 1971. Concerning the spectral distribution of the radiative flux of heat into the atmosphere. Doklady Akad. Sci. USSR, vol. 198, pp. 322-327.

Malone, R. C., L. H. Auer, G. A. Glatzmaier, M. C. Wood. and O. B. Toon. 1986. Nuclear winter: three-dimensional simulations including interactive transport, scavenging and solar heating of smoke. Journal of Geophysical Research, vol. 91, pp. 1039-1053.

Malone, R. C. 1987. A comparison of Eulerian and Lagrangian methods for tracer transport in a GCM. Paper presented at the Defense Nuclear Agency Global Effects Technical Meeting, 7-9 April 1987, Santa Barbara, California.

.../...

SA71T

- Mulholland, G. 1986. Smoke emission. Paper presented at the Defense Nuclear Agency/National Bureau of Standards Workshop on Smoke Emission and Properties, 13-14 November 1986, Gaithersburg, Maryland.
- National Research Council. 1975. Long-term Worldwide Effects of Multiple Nuclear Weapons Detonations. Washington, D.C.: National Academy Press. 213 p.
- National Research Council. 1985. The Effects on the Atmosphere of a Major Nuclear Exchange. Washington, D.C.: National Academy Press. 193 p.
- Patterson, E. M., C. K. McMahon and D. E. Ward. 1986. Absorption properties and graphitic carbon emission factors of forest fire. Geophysics Research Letters, vol. 13, pp. 129-132.
- Penner, J. 1986. Uncertainties in the smoke source term for nuclear winter studies. Nature, vol. 324, pp. 222-226.
- Peterson, J. Ed. 1983. The Aftermath: The Human and Ecological Consequences of Nuclear War. New York: Pantheon Books. 96 p.
- Pittock, A. B. 1987. Nuclear Winter in Australia and New Zealand: Beyond Darkness. South Melbourne: The Macmillan Company of Australia Pty. Ltd. 264 p.
- Pittock, A. B., T. P. Ackerman, P. J. Crutzen, M. C. MacCracken, C. S. Shapiro and R. P. Turco. 1986. Environmental Consequences of Nuclear War. Volume I. Physical and Atmospheric Effects, SCOPE 28, Chichester, New York, Brisbane, Toronto, Singapore: John Wiley & Sons. 360 p.
- Robock, A. 1984. Snow and ice feedbacks for prolonged effects of nuclear winter. Nature, vol. 310, pp. 667-670.
- Robock, A. 1988. Cooling from 1987 forest fires. Paper presented at the DNA Global Effects Program Technical Meeting, 19-21 April 1988, Santa Barbara, California.

.../..

SAIT

Royal Society of Canada. 1985. Nuclear Winter and Associated Effects: A Canadian Appraisal of the Environmental Impact of Nuclear War. Ottawa: Royal Society of Canada. 382 p.

Schneider, S. H. 1987. Climate modelling. Scientific American, May 1987, pp. 72-80.

Schneider, S. H. and R. Londer. 1984. The Co-evolution of Climate and Life, San Francisco: Sierra Club Books. 563 p.

Seshu, D. V., T. Woodhead, D. P. Garrity and L. R. Oldeman. 1987. Production and vulnerability of rice as affected by weather and climate. Paper distributed at the SCOPE-ENUWAR workshop, Geneva, 16-20 November 1987.

Small, R. D. and B. H. Bush. 1985. Smoke production from nuclear explosions in non-urban areas. Science, vol. 229, pp. 46-469.

Small, R. D., B. H. Bush and M. A. Dore. 1987. SCOPE Conference paper GE.02.87, Geneva, 1987.

Small, R. D., B. H. Bush and M. A. Dore. 1988. Initial smoke distribution for nuclear winter calculations. Aerosol Science and Technology (in press).

Small, R. D. and K. E. Heikes. 1988. Early cloud formation by large area fires. Journal of Applied Meteorology (in press).

Sokolik, I. N., T. A. Tarasova and E. M. Feigelson. 1986. Optical characteristics of the smoky atmosphere and radiative heating. Meteorologija i Hydrologija, No. 11, pp. 31-36. (In Russian.)

Stenchikov, G. L. and P. Carl. 1985. Climate consequences of nuclear war: sensitivity to large-scale inhomogeneities in the initial atmospheric pollution. Preprint, GDR Academy of Sciences. 90 p.

Stenchikov, G. L. 1986. Climatic consequences of nuclear war: numerical experiments with a hydrodynamical climate model. In Climatic and Biological Consequences of Nuclear War, Moscow: Nauka, pp. 66-99.

.../...

SA717

Stephens, S. L., J. G. Calvert and J. W. Birks. 1988. Ozone as a sink for atmospheric carbon aerosols: today and following nuclear war. Paper presented at the SCOPE-ENUWAR workshop in Moscow, 21-25 March 1988.

Svirezhev, Yu. M., G. A. Alexandrov, P. L. Arkhipov, A. D. Armand, N. V. Belotelov,

E. A. Denisenko, S. V. Fesenko, V. F. Krapivin, D. O. Logofet, L. L. Ovsyannikov, S. B. Pak, V. P. Pasekov, N. F. Pisarenko, V. N. Razzevaikin, D. A. Sarancha, M. A. Semenov, D. A. Smidt, G. L. Stenchikov, A. M. Tarko, M. A. Vedjushkin, L. P. Vilikova, and A. A. Voinov. 1985. Ecological and Demographic Consequences of a Nuclear War. Moscow: Computing Centre, USSR Academy of Sciences. 282 p.

Thompson, S. L., V. Ramaswamy and C. Covey. 1987. Atmospheric effects of nuclear

war aerosols in General Circulation Model simulations: influence of smoke optical properties. Journal of Geophysical Research, vol. 92, No. D9, pp. 10942-10960.

Tripoli, G. J. and S. W. Kang. 1987. A numerical simulation of the smoke plume

generated by a hypothetical urban fire near San Jose, California. SCOPE-ENUWAR Paper BA.01.87.

Turco, R. P., O. B. Toon, T. P. Ackerman, J. B. Pollack and C. Sagan. 1983. Nuclear winter: global consequences of multiple nuclear explosions. Science, vol. 222, pp. 1283-1292.

United Nations. 1981. Comprehensive Study on Nuclear Weapons, New York: United Nations, Sales No. E.81.I.11.

United Nations. 1985. Climatic effects of nuclear war, including nuclear winter,

a compilation. General Assembly document A/40/449 and Corr.1 and 2, New York: United Nations.

Velikhov, Ye. P. 1985. (Ed.) The Night After: Climatological and Biological Consequences of Nuclear War. Moscow: Mir, 1985.

.../..

5A71T

Veltishchev, N. N., A. S. Ginsburg, and G. S. Golitsyn. 1987. Comparative analysis of mass "nuclear" and natural forest fires. (Submitted Isvestia Atmos. Oceanic Physics.)

Vupputuri, R. K. R. 1986. The effect of ozone photochemistry on atmospheric and surface temperature changes due to large atmospheric injections of smoke and NO by a large-scale nuclear war. Atmospheric Environment, vol. 20, pp.<sup>x</sup> 665-680.

World Health Organization. 1984. Effects of Nuclear War on Health and Health Services. Geneva: WHO. 176 p.

World Health Organization. 1987. Effects of Nuclear War on Health and Health Services. Second edition, Geneva: WHO. 179 p.

Woodie, W. L., D. Remetch and R. D. Small. 1984. Battlefield Fires from Tactical Nuclear Weapons. Defense Nuclear Agency, Report DNA-TR-86-235, 15 November 1984.

Xu, Guo-chang, Ghenm, Min-lian and Wu, Guo-Xiant. 1979. On an extraordinarily heavy sandstorm on April 22nd in Gansu. Acta Meteorologica Sinica, vol. 37, pp. 27-35.

Zak, B. 1987. Plume characterization studies of hydrocarbon pool fires. Paper presented at the Defense Nuclear Agency Global Effects Program Meeting, 7-9 April 1987, Santa Barbara, California.

- - - - -

3A71T